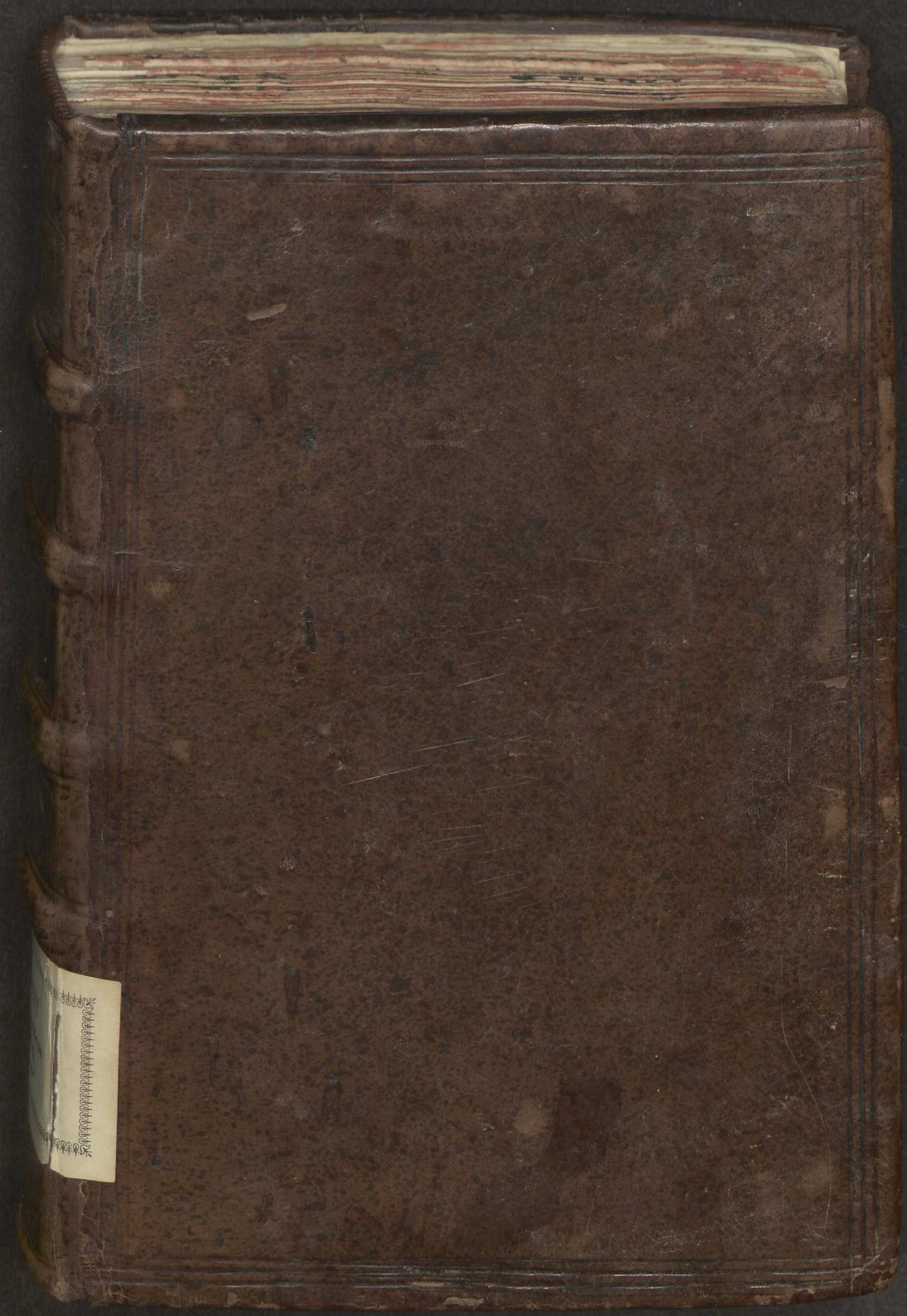


IS. VOSSI
Codex Gallicus

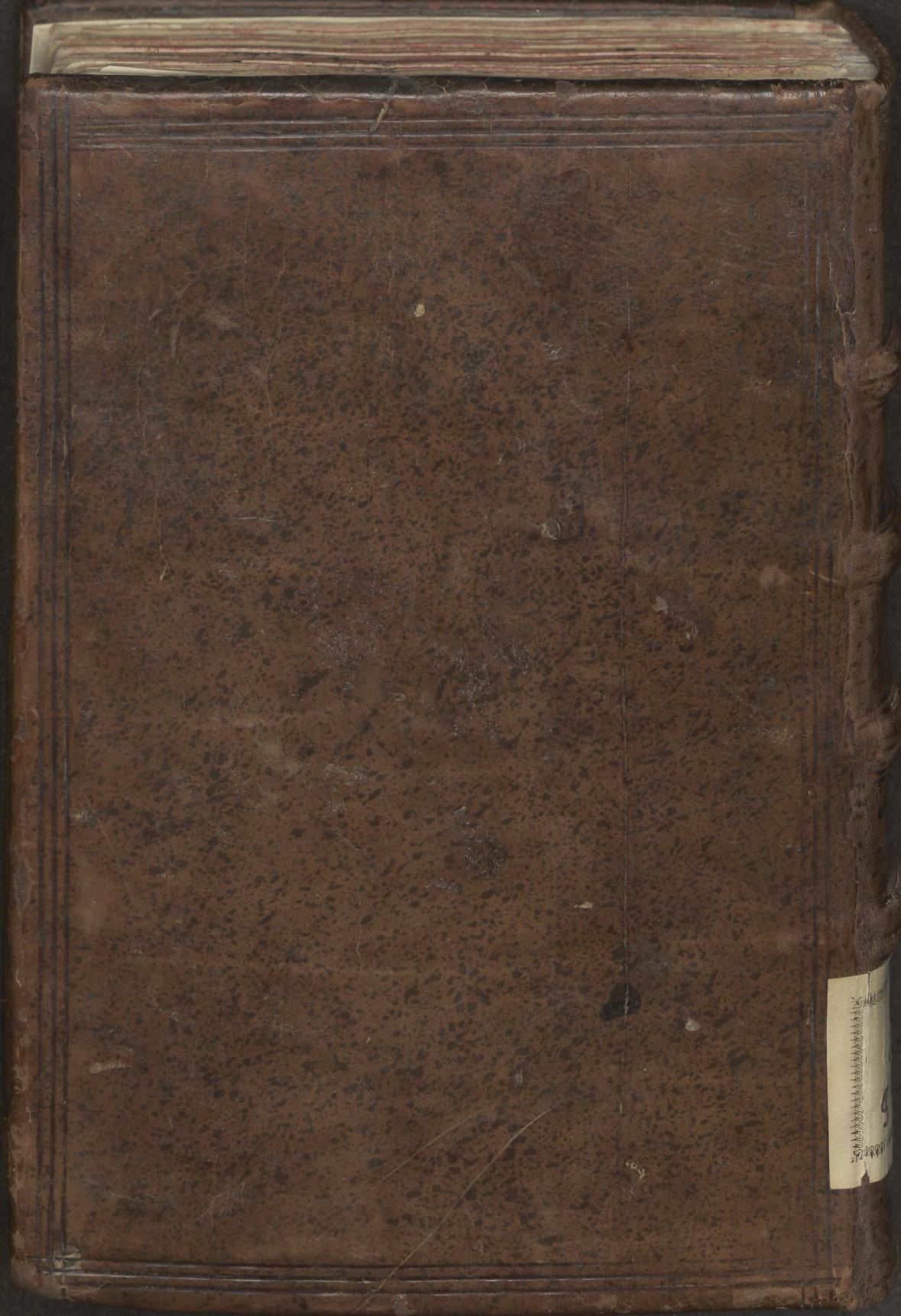
§ № 9



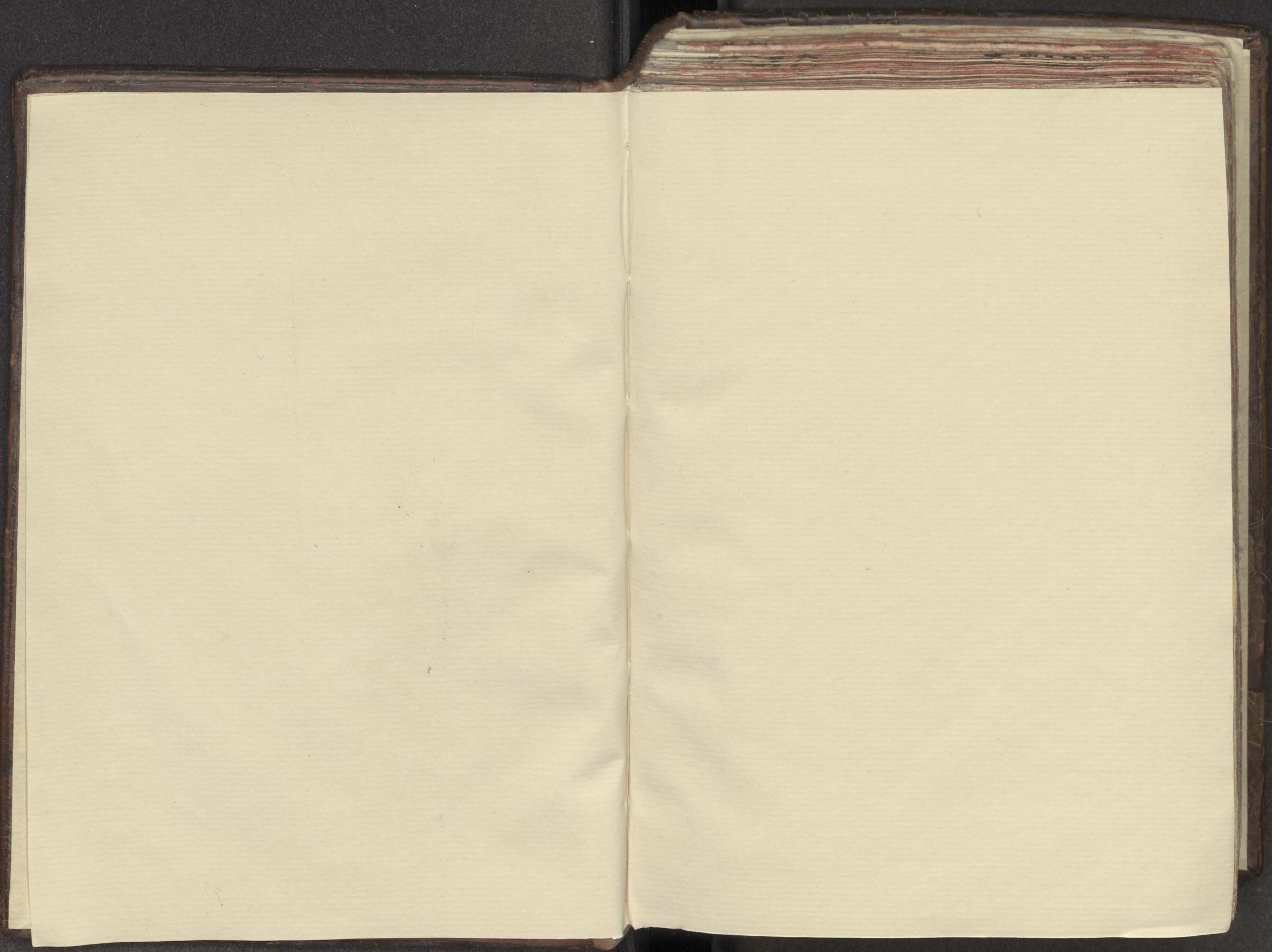
IS. VOSSII

Codex Gallicus

g № 9



Voss GG Q9



M. Germi, Gall. et. Prof.
E. J.

Codex membranaceus partim
partim chartaceus
foliinarum 270.

Contenta.

1. The life of St. Gwyth. — fol. 1.
2. A prayer to the Virgin. — fol. 14.
3. A Discourse of Just Tything. — p. 16.
4. The Parish Ward in Ethelstan's time. — p. 33.
w^m Story of Guy of Warwick, and Leliane.
5. Macrobius; or, the Power of Death over all. p. 58.
6. Fabula, De Ave et Rustico. — p. 83.
7. De Fideli Amore duorum maritum. p. 97.
8. The history of King Arthur. &c. — p. 130.
9. The life of Constantine. — p. 149.
10. The Controversy between the Horse, the Sheep, & the Goat. p. 160.
11. The Short history of all the Kings of England. p. 184.
12. Disputatio inter generalatum et fortunam. p. 188.
13. Faustina vocata Stan Puer ad Meniam. p. 192.
14. Dietarium; or a booke of God Council. p. 196.
15. Descriptio Garfionis. et adinkar. p. 201.
16. Letter Missive to the D. of Gloucester. p. 204.
17. Compilatio facta contra Guloso. p. 207.
18. A booke of Proverbes of the old Man. p. 214.
Aureum faculū degenerans in prauis. p. 207.
Signa faculū degenerantis. p. 213.
A booke of proverbes of the wise man. p. 214.

A folio Ms. of John
Lidgate, containing
the Description of Shels
given Dom. W. B.

See y^r Master of Lidgate
fol. 326. or Chancr.

ff. Agomenon vnde the large Empir
born in dethomys of grobis voral lyne
blissid exlic the gracie lat enspur
In to my peyne the treas tenlumine
Cap don chi lock lat the streynys sthyng
off the alben eyen this pessse to condry
by influence of grace whch is dynigne
Me to drecte of that q wold seye

In the Worshyp // compendiousli to write
by a maner // breeffe compilation
to remembry // so as I can endite
the gloriouſe lyfe the conſacration
therul al this world, in my region
had a reherside bexamplic ful notable
but amerone // of contemplation
to folke that cast thene / in vertu to be fable

I hit glene / gaderid in y feeld
lyne large shottis / of y fiftie holynesse
dauong grete shadis / that I ther beheld
to gader exp hens / dede my besynesse
grentured out / celestial of sanctynesse
to foyre e fede / folke contemplyffe
ful in purpos / breeffli to exprefse
benedictous / thi myracles ethyliffe

D.
RECORDED
MS. B. 8. 8

Wherewer my purpos to fulfille
by goddis gracie fortune or deuine
ther das to me brought a lytl belle
off gret denacion be I creature
Requyng me to do my be sy aw
affar the tenour only for chese sake
out of latyn // translate that stropme
folowyng the capes // this laboue undertake

To thos request // I loyly dde obye
Brefly this stori to put in remembrance
long & esse lefft tot the nexte weye
ffor short metrys / don gladly my plesance
by cleer report reherst the substance
plexite / for to set a syde
Ednolyng / but gan my pena dwarde
trysting fayre gile for to my gyde

Conpendiousli / was remembred thus
So as in ordre / I shal reherst you here
thi fide was named Theodore
callid bellagia was thi modir der
off veral blood / bothe bonis & fero
thi yonthe fosred / bohodetynge
with diligence / vertu for to leue
And psite in certoun disaplyne

Thus disposed in certen to psite
like the maystane whiche carthe p spelle & rede
Tidre of age / myly hys deute
as sooth the hiff in Alnes deede
of compassion casist of thy bode
gaff it richly / to oon that quwool for colde
Woch was mad hool refresched in hys nede
first myrake / in thy legende tolde

ffader And ander / a man as ther wypde
hou dedyst renasse / ther tisow & ther richeesse
thy patricouye / for most godly sped
thou gaff to poore / of mafful dimes
An other peyson / the comydyst reppresse
to an alio / with a frende travayled
thi payre / & expesch Holynesse
whis recay / hat soudly a sayld

The myrake sprad / in thi conre
for исchelebo // boynglon and false pride
off pfectioun flosdist in the see
presyng of peple for to set a syde
onto syphun / sanator & gyde
madist the tempest / gracion sh affage
and for pershyngh / dft so for thon peyde
from Alperel / to fortune ther passage

Ecke & pore thost hyst also biske
Ind dlt that bewyn in tribulacion
of the bedwe called Theocante
to her deare thost wesaluation
of old langone her consolacion
to dlt the conter pleyning for scawise
by q prayer and medytacion
Th dede habonde with gracie glente

Whan the heremyte Veredene
Was ferre absent thi from doth expesse
thowth thi myxt notable vertuous
thon madist a penant hoolidom dlt silenesse
toward desert thi jorney thon didest dresse
With colde water & herby & ralch & grene
complet myzere thi from beyngh dyntess
Caddist thi lyff of colow pale & leue

God of he grace had spen the mynde
hyst ordyne for a restorayffe
to the reuest with de frond an hynde
With plentysoun mylles to fustre ther by thi lyff
and shange breins thon were contemplyffe
Th body vexed with rigevone contynes
Agaynathan of cwest was thi stiffe
Dydng thi flessh by certons abstynenc

5.
Th syde was mouthw on flesch novfissch
Sool bi th selfe in deserte place
other deynes com now in thi dlyff
but fute & roote Much thou dist by vace
beefis reysing to lote by thi face
mong shange boissis keptst thi hermyte
as I tolde out during his goddes grace
Solt of an hynde with that was savage

Thus of custome the hynde kept hi tyme
at certun house dwyng ful thre yea
Want in pastur geffing fro & abune
to bende myday he and ethel fist glid here
of godly dede to be thi botelere
With a repast of thi mylt most soote
Shebas thi cook she das thi botelere
agayn thi constreyn of hengre to do bote

Thre myrake & thi unknoth thyng
was at Custer to Gascony Daient
Upon Rongon beginnyng there dlyng
as quide his name was ffuent
Much in hunting set dlt his entent
curtes gentyl in dlt his gondmanas
to conclude shortly in sentens
He was so get to q kyng offrance

5
At myn pellewe holding his swerd
as th' stonys Cythe myght mende
Span aday the kyng & gret laboure
at his wey / com was left behynde
Hondis encoupled / to chasy at thyn heydye
Poral hemowys with alantys hys
the best schafft / lefft hem oþer behynde
Run to th' fift feet / for scame & refugee

The kyng the bishop / th' story who lyterede
of that kyngdom / cam to th' presence
hurte with an arke / salch th' wondre blude
ffend a mendo / and gold for ther affeunce
the kyng in ent / th' wrong to recongence
by the assynd / of hool affection
to bylde of mentis in goddyd reueue
I knowys by dithwane hys regnon

At th' request / the bishop & the kyng
condensed / with a condicoun
that thon woldist / acouplest th' dasyng
to beyn abbot of that religiou
Sett agreed / of heth affection
by god example / tale of thysone
kind of deserte lone th' manisoun
for comyn gift / and ledon not so illone

6
At th' prayer / with dit hymlyte
In thy dycs thou lewe condensed
that th' religiou myght ouerend be
by th' presene / and certously a morded.
wastanys / breefis comprehend
thouȝ so fson / of ym hath boþreynde
all a religiou myȝt ben amonded
bi a godman / peined & rebayed

7
In this water at medich nat to tare
to dante th' fflysh / the trough was clott sonne
wan thou le fast to beyn solitare
ffodryng th' sole / with votys / with e gres
drank clott wate of colour megre & lone
th' wondre spyn / th' blud distillid fine
as deale dropys / a gryn the sume shous
ay to remembre / an arsas passion

Praying the lord / duryng all th' lyte
apparence / as it was after fende
In remembraunce / of arys / th' wondre blude
that euer blodryng / puld be th' bound
that no leche with falsis shold soude
th' gracious hure / to stanche it w to bynd
arist or ectis / large wyde & wide
eternally compont them in th' wond

8

fastyng & bakynge had a myght
to thi dispysis preson & exemplarye
frest at maynes setting by the herte
in ech yere of the sentynore
lanching in cheverel vynys librarye
evere in stady & in contemplacion
pastor calyd mat. amoundys
with a brydyl of casagacion

Madist thi shyppe mely to deve
to the foytereyd of rebolacion
of al oþr warkeþ of dysreacion þeripþ byd
bytch heþ prudencie & no presupposicion
tempe of consale, capte & of resyd
lyked sadwe, poysonerew & clomence
twom the exemytriȝo, hate & afficion
Welching thi cratut, bidw obediance

In tƿi disreasone, kept agaly the ballance
dotelyn ther hys grānd juste conreacion
þou bar the thord of prudencie godmane
þou þall dræd the & fale donysiane
þerow repred for onys occasions
þer wold þe, & al ready to saye
with soft spoch & with wodislyne
woreþ a syde al rebolion
as thi precept was us boȝt conway

9

Wyst of Wonge // flight of thi good fanie
bider report, and to the audience
efflyng charlis & of thi efflyng name.
her of supposid, with spidal feruence
bi auatorie of voral excellens
Unteto y, decently bi massage
þeing thi selff, at deataunce
toward hym, holding thi brage

Metast a man whiche in his entralle
was oppresid, he fendis myght
a wikkid goost sedide hym a syde
all men feerful to comen to his fitte
but of compassion & grace of cristes myght
bi thi gracie he was mad god in gracie
after thi myrade charlis the noble knyght
in bothe his armys the wechyde embrace

The kyng lebly with devout obesante
prayd thou woldst in thyre onysone
have hym dely in thi remembraunce
With it stood so fer shorth condancis
he had a fende of fowward in dancis
in a hys terrible to dissayne
menys of purpous in his apprywounis
ther of to been confessid in hys lyfe

At long asir at the masse
bi gret abyg praydyst for the kyng
in th' medeine / hit not lightly grasse
tyl criste qhy / granted thyng astynge
in abille / the trespass reverhing
With goldene letters cast on the arthe
brobth be an angel from hemys descending
off all the cas / declayning the maner

Of the more encres / of the entonth myrade
as the bille / in ordre vnde expresse
to the request / was mad now abstacle
cast hat syrone / of hys geet godnesse
the kyngis gilt / thorwth thi p'siternesse
alle encrasas / pleyng out declared
at albyne you too / as thou didist hym confesse
trewhly mordre / ther was no gynt I swande

The entonth bille / bi an angel brobth
cast on the dylter a bright as the same shone
What was doctryne / no man knew hit north
Wod nor fillabil / but thi selfe alone
ther gaff a ligt / like a carbuncle stome
thorwth thi chappelle / the sacrebe shone so clene
among hem alle / sochly was nat seen
except thyself / y knew what they dide men

p^g 6.

Granted to the / for a prerogative
in this bille / with this addition
What profil man / hit amend his lyff
ffull repenant / with contrition
and the sacrament / with confession
the lord abouyn shal hem toverys take
herwth thi prayour / & holy orsone
So that they leste / ther syne tofor sake

Charis restord / ou to geystly helthe
bi thi notable / in formacie
to get encres / of his ebery betth
and geet p'site / of all his regne
at thi deptyng / from his roialdoun
to dismer / ye telyne ever so both
offereit lode / and trew afficion
thy lyfe remembryth / that ye wepte both

Reparryng how / bi thi decerte ay word
benches of vertu / cast thi old thi fide
adukis soule / was to lyff restord
With thi prayer / which lay aforne the dyl
among thi brethre / with obesance / dreyd
canyng how / brobth in whch gladdisage
old nat long / old maylgynd dede
toward name / madist thi brage

12
Cause of thi goynge in thi lyff expresside
was of greet zel / & greet affectacion
full well expert / fro grace hat sodressed
thi pylgrymage / towardre Rome tow
and to explet / all thi enteraunce
now obstatle / as it is comprehended
to thi request / and miche pacione
gracious / the pope is condessid

Greet hed he tok / to thi holynesse
and to thi famos / greet humylite
Set thi churche for ever in sevrenesse
And thi religiou / in tranquillite
In bulle asseld / with many lybete
Peynys dimerid / bi fift hundertens
Agayne all tho / that of iugure
to thi conent / vnde violencie

And by a mether / favorable sygne
off god enysid / the pope edid his ygne
lyke a fader / gracieus and bounage
put thi fedamys / to stand at certeine
On to thi hoobse / he gaff doris / eberyne
In crachte corde / brouthe be ffreyssh entaylle
mangre all tho / that lat at it dysdeyne
thu hors tenpoungre / thi shall nat pewart

13.
pby
Thes sedyd done / corne out of Cipresse
brouth to Tabre / ther sold non obstatle
next to that stonde / thi stori fithe expresside
thereso Tabre / considered be mynacle
to thi clossd / And litle tabernacle
brouth to lond / with solennyte yet
Issone the stepyst / with many a freshy mynacle
In elect donis / who list thi stori see

Was hool compleat / lyff of thapostolis abelme
In freshy pictur / with lilly qebt ymages
Thoug dignalere / had bee ther hym selfe
He tolde hane made / no godlier bisagis
Per syd bentayle / upon smale stages
Caryssh / with gold fret / with stonye in the
blissd Giles / bi thi pylgrimage
Thon yet theys tolbyis / to whch ther be noo biche

Kept in thi churche for amemoriall
tokens of ful grant / and confirmation
that thi monaster / in especiall
franchisid was / for pleyn conclusion
from att maner / iurisdiction
Off sover poore / bi thi holynesse
Prelatnor prynce / of no presumpcion
Thi libertes / now franchisid to appere

14.

Bi a fowre, only of fysye
trouȝt be ferȝt. Wai thon sholdist passe
thi breþhye preserȝt, with many wepingye
on a sorday. Wai he blyng in thi place
Spiryt with teyns laking on thi face
Wan that thalb guff as I can remembre
thi goſt to god condid up be grace
With holy angel, moneth of September

explicit vita sancti Egidii.
sequitur oratio ad eundem.

Ex vita sa Egydi

In pat ora ad eundem

O gracious Gode, of pore folke thyf nation
yedigne to sete in thi distres
to al nedye, shelde and protection
refut to wreches, thi damage to redres
felke that wer ded, restord to gelynes
with thon of god, Wer chose to be se gode
pray for our syynes, pray for our sholdnes
to cust thy, that bought us with his blod

Cast upon us, thi godly petous ye
to our request, thyn eris don anchyne
for the love of thy and marie
sonnen bloud, shal a pure swygne
and as thou, We tracle and mediane
to kyng charles whan he in meschaff dede
teche us the weye, bi thi godly doctrine
to love that lord, that bought us with his blod

15.

Gervi our enmyes, Deche byn in number thre
the flesh the wrold the dredfull felle spent
off thi grace, & merciful perte
to thi servantes, that serue thi of entent
a gayne all trouble, be with helwysent
mangre the feide, & his furious mood
gracious Gode, be never fro be absent
for lone of thy, that bought us with his blod

We put our trust, And our affection
in thi most feysshall prudent governance
be thou our shelde, our payns, & shetron
that wer so famous, bi myracles in substance
wrought bi thi meyte, in Germanye, France
mangre leuathair, mankynd is for most wood
agayn whos dwere, haue us in remembrance
to fore that lord, Dech bought us with his blod

O myn a dorwe, Dech calde art seynit yde
abyn hope & dred, most metely I require
thyng in thi man that labored to compyle
this lytell dite, of hol hert and entent
haue mynde on alle, that waste on thi prayere
for love of hym, that pass by thi wode
yff thou be meno, We stond no thyng in were
to haue his meva, that bought us with his blod

yt as the bible makit mention
the original grende of deuout of ryng
callid of clarke just decimation
in plenyng ynglyssh trebe & just tellyng
dell bo gan innocent of leynng
Donly to god for to don plesance
offente of besys rebuid euything
gaff god his part tenth of hys substance

Melchisedeth bishop prest & kyng
to abraham a priue of greet plesance
for his victore at his hom comynng
when amalich was brought bi to utterance
offred bryd & ewyn with devoute vererante
f all obligacionis figure out to cerche
in bryd & ewyn bi voral sufficiencie
the feth is ground of all holy churc

Off god grym seve grumblyng god whete
With greet labou planted is the synne
the tenth pte is to our lord most mote
to ches pccator honerly & dynyne
We must our hedes metly don endynne
pay our dynnes bi his commandementis
Myself lathe & ale bi the doctryne
Some euangelistis & too testamenteis

17.²
for Melchisedeth don to abraham
boote of artis a fondacion
theneys of frante & all that ther of can
they trebly made a ther obligacion oblacion
dew pacis sancti in his vision
true that he slepte upon the colde ston
sant on a ladder angel godes & don
to god above mad his a vnyt a new

This was his vnyt with greet humblite
wch his entent in full plen language
Lord yff thou list to condicte me
off thy grace affortune my passage
to retoune hom to my heritage
my fadres houn come ther to bi tynges
of god & treason with all the sorplisage
I shall to the offren of the dynnes

Among all frantys in espart
by a prerogativ exelent and notable
in worthynesse array mynall
of reverence condyng & honorable
by antiquite in templs customeable
in holy churc remembryng of synfylis
ewyn dyde & whete fente most acceptable
to god a boung. We offred esp for tithe

18
The patriarche // of antiquite
call ysae / nexte be succession
to abraham / with dñs sonnes thre
Isaie to iacob / his benediction
the elich thre // in compersion
off the moralyte / who so talkt had
to prestid ffirme / & knyges of venow
get my seyns / in cyde dyn / & bude

Bred / & dyne / to bishapiss appene
Oute louing / for to dñslyte knyges
Offering is mad / off ffrunes rape / & grene
off fole / & best / and of all other thyngis
Weylly concord / all folke in ther londynge
that trewely tith / with glad haert / face
patramis propheticis / in ther brythynges
Shall ever exere / with fortune hap / & grace

And whos from god / withholt hys debte
late hym knothe / for pleyne condicoun
off warantise / he shall new the
latte grace / & bortuous foyson
off ther tresour / discrese in ech seson
to holy church / that byt not pay her dynes
late hem to certe / & have in fycoun
What ther befell / in dynynes tymo

19
I mons dyn / that was from Rome sente
Bisent Gregor / in to thy region
graciously a rymed Ep in tent
framone in bowery of gret pfection
hys lyfe was like / his predication
as he taught soothly / so he wrought
by his most holw / conuersacion
in to this lond / the feith of crist he brought

Thornht the paces / & poyntes of this londe
off criste gospel / he fand the seed to sowe
In kwoth mynache / broughte dñs hys hand
Worched he was / both of hys / & lewe
With oute poupre / grace hat so his horne blosme
thornht his mentis / that the hemuly son
he calld was / as it is clyt biske
Cristis apostol / in breuitate albiou

He was amora / dahan whelme shold arise
With his birth bonys / in that lond to shyne
callid day sterre / most gloriou to dedise
our fath das dante / bide the clipyte lune
our mynsterice / he dede first culmyne
Want he ent swaddes / the birth bemyde cleve
off criste latte / bi his pycce doctrine
Thornht all this lond / to make his lyfth aper

þis was don // by grace of god our law
of holigost // bi thi influence
whan my stede // of þeþne goldyn char
lif in thi regiou // holde residensse
who droff the char // to concilie in seutens
bi gestly fabor // off the x speare
til blisid austen // bi gestly eloquence
was trew alwys / of my gespreleers

We durst not com // be slombred in derknesse
byre ydolatrie // blyndid our fift
off cristic ffeith // was curteyned the clernesse
til dolynfase // lyst shewelha bemyo brist
off his mercy // to clarifie the lyght
chace d aby // our cloddy ignorance
the lord of lordis // of most quysial myght
taword aby // our frobaid mystreance

First from the pape tha calid was Gregorie
Austyn was sent // who that lyst ad verte
Tyme & dat // ben put in memorie
to cristic ffeith whan he dyde us commente
our gestly wondre // felte ac the gret suerte
ðed was our soble // our bodye etc diffised
til austyn mad besast off docht & herte
in cold aby // bi hym weber baptiste

king Ethelberet reyng that tyme in kent //
touchyng the date whan austyn comfost don
Nonbod the tyme // whan that he ride sent
Bi pope Gregorie // in to thyg region
yeer of one lord // by computacion
complet fybe hundred forty & eek myne
as cronicles makyn intentioun
In ther boþe // fully determinyng

549

Thys he began // bi grace of goddis hand
Wher god lyst Elwyth may bouon obside
bi his laboure // was christened all thi land
ffecht of our lord // wey more cleer than spactre
Whan holigost mad his abitacle
In thop sayes // that wen in doord // dede
A dusyd tweyd // god Elwyth a gret mirrake
To make hem scelle // in artis of the crede

Wit to resorte again to my matere
With holigost Austyn fel affree
Jan prech & teþt deþvilly the lande
off cristic lader // a bud in emys shere
Grace of our lord // dede hym soysme
To enlumyne all thi regiou
off auenture // hym have gan desir
To entre d village // that callid was Compton

550

The parissi preest of the same place
afforneyd godd infill habble wyse
besoreþt hym mett that he wold of grace
here is compleyned as he shall devere
In plaine language told hym al his tyme
Lord of that thorpe required of hym seþtis
he ave contoured to beye the empuse
off holy chorch / last mat pay hys tythes

Entred hym / lyke to hys estat
firſte secretly & nexte afforne the tow
but ffor al for nonthe I foud hym abſynt
most in diuat in hys oppryou
told hym the custome grudgyd on resoun
he was bond to lade of olde certaynys
to pay hys tythes / (2 for rebellion
I curſid hym / cause of false tything)

Thys mater hool / ye mynſt as myghtedesse
righteasnes requerryng you off your godly heede
bi yourd preſſion / to do myghtedesse
þeyſer al the cas / & pridently takyn god
that holy chech / haue no wronge in dede
all thysge conyed / & obeyed in ballance
ye to be iuge / & lyke as ye gaide
We ſhall obeye / to your ordinaunce

Holy dnyne / ſad and wrilt abyfyd
truell beynes / this compleynent weare no ſable
and in a man / was of the caufe agrifyd
In þafford that the lord / was in that pouyt colpable
to redice hym / make hym more tretable
as the labe / ordyned hat of ryth
blifid dnyne / in certes feiht moſt ſable
tot hym apart / ſeyd On to this knyfe

God may thyſ be / that thou art ſo froldud
to holy chorch / to pay thi debite
lyke thi deſert / thou ſhalt haue thi woldud
þynk thou art bound / of trewth / & equite
to pay thi atches / and leue thi of me
þo deuthre preſſe / froled off thi blithdulle
þou miſt miſcure / of neſceare
þe byn acyfyd by rigour of thi labe

The knyfe aſtonyd ſomewhat of his che
þe quid he ſeal / all that ye knolle
My labore is aye / from ye to ye
þy reboluanid / that thi lord be ſeeve
fforu thi peyne / ſondryng hor a reave
þy evidenſe / to make an open geſte
Whi maner boſt / that oni man hit blabe
I with the mynche / wyl haue thi reuþe ſheſſe

24
Say what ye lyft I wyl have no lasse
this was the answere plenyly of the almyght
holy austyn disposed hym to masse
fuldeuoutely and in the peoples synge
knwend his face comandith a wondryng
ech crafte man that wer out of grace
tyme of his he masse that eny manerlyth
that fed a crafte. Godde shold this place

Present that tyme many creature
Without a bode or any long taryng
ther roos uppon, out of hys sepulture
terrible of face the people beholding
a grete pas the chrech yed passing
the seyntman god ther a gret wille
at the mass the masse was sayng
ffersfully aforne the chrech sole

Without medyng alay falle he fed
the people ffersfull in the chrech
allmost for ded they waxe colned
after masse all of a sent comden
to holy austyn mad relacion
off al this cas whiche it was befalle
gaff hym a spyrte of consolacion
ffit soberly spak on to hem all

Dad = daret

25
13.
Dad = daret in his aduertence
Came bi ther port that ther stod mide
ffirst of all with devout reverence
" Croc = holy cruce he mid afforne pade
" the crucifix ther baner was mide
blisid austyn the carew gan compelle
In the name that list for man to blede
What that thou art welly for to tell

" Disobeyant in my tythes for to pay
" off yore agou " I haue led off this tow
" in my debtrees paid all daye de laye
" Stood a crafte for my rebellynd
" mad in my life no restacoun
" Ynd thy bidding myght no felonie haue
" in my crafte carew full of corruption
" bi goddis angell was cast out of my grane

The precepte was upon ech a syde
byng at masse bylle thow ever in presence
no syring flesh myght in the porche abyde
I was take up led forth bi violence
on me was yone so dedfull a sentenc
off ons allas " Dic to my defame
wel as ye seen of disobeiance
disclaunded is perpetually is my name

Tyme whan Bretoun wer lordis off this land
hadde the lordshyp, and domynacion
the same tyme as ye shalld understande
off the village in sotheys was patron
to holy cherych had no deuotion
offe fith sterd off my curat
to pray my dynes had in dignacion
was ay contrary ffroward & obstynat

This hundred yer I hane endurid peyne
and fifti over by computacion
gret cause hane I to mores complayne
In a darte preson off desolacion
mong fire fladmys god off remyssion
And well that he this wofful tale tolde
holyn austyn with the peple endron
Despite of compassion as they to bathre wold

Austyn gan amse in his oppynyon
to fynde amene the soleb for to save
off his terrible doelfull inspeccyon
the peple's hartis grely gan a dale
Whom to be holde they coude no conforte hane
al whyle the carew was in ther presence
Austyn axeth yif he knecht the grave
Off thilke prest that gaff on hym sentenc

So long afferme for his false thytynge
as we have herd the materi[n] substance
Sotly qd he ther shall be no tarieng
but yefhal hane a recognysance
So ye byll digge & don your obnante
to deluen sp his bones dul & rude
to hear he lith cheff cause off my grevance
So fel a curse he dede ou me conclude

Durstyn fullfilled of grace and vertu
as any piler in our feith most stable
the dede prest in name of crist jhesu
he bad arse with wordis ful treable
Reveryd hym by tokys ful notable
yif he hadde fift tyme that he was borne
Seyn that swgely caray lamentable
theded body that stod hem biforn

Sotly qd he & that me reblyth sore
that en I kned hym for hys feedwardnesse
I gaff hym consayle dayly more and more
to pray hys tylis the verell dede expresse
he tol non hede his surfetis to redresse
I bewared hym many dynese tymys
but all for nought I can well her vertu[n]esse
dyed a cursid rebel to pay his dynes

28

Whan the preſt had tolde euangel
With hem chev / the boye most lamentable
Disyndisfyd / budyng thon knollif leylt
Thynke on he that bought us / is ed meritable
In obhe example / we must borettable
As the goſtel / plynch doth recorde
And for thi part / be not thou engable
So that with / vngere meria may accord

Thynk hool / he bought us with his blod
only of meria / suffred paſſion
ffor manys sake / was haled on the rode
Hne to the harte / for an redempacon
Remembre hool / thou diſt execacion
Up on thy ſpenat / plonged in gretgryne
With drow / the ſentens / and do remyſſion
ffro purgatorie / his trublie to refreyne
On hym thon ledist / a fuldreful bonde
To theit louith / the ſame bode to culbide
Take thi flagell / devoutly in thi honde
On thi paſſion / in thi water haue meide
Many examples / to purpos thon maſt fyde
Off trefaſones / releſe of thi peyne
Off pater penle / ſent thomas of yude
Off cypſachal / and Mary Magdalyn

15.

xxv

Take to meaſor / thi gret reperiance
ther was now oþre / mediation
thon miſt of vñt / yene hym hiſ penance
With thi flagelle / off egnyte / & reſon
Set on thi arm / a caſtagacion
And he requyntly / bichlyng affor thi face
Gret reſoratiff / myne aras paſſion
Is thyn afforyng / for hiſ gret trefas

With thi waſdon / bi thi comandymēt
Off ſeynt dafynd / the curi / the bichlyng
Lord of that village / late alſo ther pent
All the peple most petously ſobbing
From thi eyen / the teare diſtyng
The laſt preſt / reſed from hiſ grane
The teidw certe / with bitterfull ſcoryng
Affoyld hym / hiſ ſeble for to ſane

Hodd man / affoyld hat a noþer
An entwight cas / merelone to expres
On knelih don / rewarð of the toþre
þyne remyſſion / of old culdneſſe
Bete with a ſorge / tolde it with mckeneſſe
Hoping that he / ſhuld hiſ ſeble ſane
Desynt dafynd bad hym / in hafſt that he ſhould doſſe
(thankyng our lord) / a gayn ou to hiſ grane

Circumstances, in ordre to accorde
off this myracle payed every thyng
mercy off our lord doth every thyng sumoun
to save and danysme he is lord and kyng
henry and helle obeye to hys biddynge
by many example expert an the mater
ward therupon for hys first denyng
I saved & ac be meue & the prayere

Off scynt Oregon pope of Rome tow
cause of his domys he deyd so gret ryght
Agone was meddled with vnysshion
for he that is of most jyngal myght
lyst adide in his celastall fift
wyn with fauor agone and pyte
bi don sentance of every maner lyght
Mera of certeis hath the sonderte

" In to the prest afforne that I yon tolde
Scynt austyn mad a strange question
to chese of telyne Wedu that he wold
to god with hym thoughto this regiou
the feydh of crist be predication
for his part ground on scripture
to don his den of old holt affection
or to resorte on to his seynature

hadw god he with supertacion
of your benignite fidelite pte
I you require to grant me pardon
In to my gracie I may respond be
the wold is ful of multabilitie
full of troublis change & canande
and for this tyme I pray you suffis me
to abyde in reste from woldis perturbante

" Rest in pece and take of nothyng lesp
Rebissh inquiet and contemplacion
God of all wolle celestatil is my flet
and bi the menes of cristis passion
lyth hope & charite with hol afficion
benyldesse folbre to rest upon the grace
day of the redall resurrection
Whan Gabriel callid him appere his face

O brother myn the choye is for the best
contemplacion fulfilled of all gloriase
I pray to god send the good rest
off godly gladnesse sonerayn sufficiencie
pray for us and have in remembraunce
all holy chechis in quiet to be rebuned
that crist thys dispense so the ballance
that petrus sypp be catch no tempest drobbyd

below
Fode

32.

Irene thus that now heresye
lyse in thy dayes, nor now that was beforene
nor now darwyl, grotte nor multiplye
nor no false cokke benched with god come
these with the rose cast a way the thorn
as he bouth us all with his precous blod
to that he bouth us late no thyng belo
ffor our redencion. He starrf spowtherwo

The knyght present lord of the same tow
this myracle, ethan holdde see
In syng axeth of hym this question
Wel then qd he pay thi debte
Cravalt his axung feldon on his knee
most repenant for sor the world as blythe
With devout herte and all humylte
ffolebith seyt dynyn, duryng all his life

Se hal atryg, boyd of presidacion
prese not to see, nor be not to bolde Leyburn
thy labor stant, and correction
off this myracle remembred many folde
In many shreves and many tente tolde
to you ethan, to ethan hit dicothe
Bi conse que, of edithis dulz old
doth your deue, thi gesse to correcte.

Ex myracle s[an]cti Augustini

Danica invasis regnante Ethelstano, p[er]
una cum historia Guidonis de Warwick.

f

To cyses berth compleet mynchidred yere
thryvys & selvy, by computacion
king Ethelstanus seith the cronicles

Knyng that tyme in Britus albion
Duryng also the persecucion
off christ of Denmark with myghty hand
Frod brent & slouth mad now exception
By cruel foy, throught out all thyng lond

Sward northyn heyl nor lond degree
cherches collagie but that thy best heundon
myghty castells & eys greet cite
In ther frys, by felte appresyon
Unto the bondis of Cundchester tow
With seconde & fyr, ther mid all wast & Wylio
and in ther mariall p[er]secucion
Sward not women, feet with dyde

In this trecyng furious erenelte
to demand priuies, pompons & clat
lyke wood lyons, boyd of all p[er]te
He no fance, to losse nor heystat
allac this lond, fyd so distorsionat
frold fortune, hath at hand distorne
Yare & maner, therwith how addebat
that both the kyng & pruce ther conseqyued

By froward force to take hem to the flift
the danyssh synnes / a garm hende war so bold
on hihi hylis ther syres gaff such lyht
fortune of berre / in such dysoynt tho feld
the peples voldid / & spored of thy god
for beray dede / of colone dede / pale
chad the strenys / van dou of thid bled
lyte agret over / fro montayne to the sea

Sar abentur / for som olde trespas
as is remembred / of antiquite
of oo f sonne / hap fortune / & grace
myght be withdrawne in conynges ye may see
Red hode the myghty / famous Iosu
was put abat thredays in batayle
the theste of Nachor madisit to flee
out of the feld / & in ther conquest fayle

Thys bi the pride / and conynges
and cruel synnes / of theras synnes & dyne
this rebud al most / brought to destruction
the feld of Bellon / gan at hem dysayn
lordis Berne yensiss / the portall gan couple
on of thos territis / called I neiphus
and as my autor remembeth in certyn
the thode was calle / named Genaphelus

This meschess / vices than strok of pestilense
God with his punysshing / is sond mercable
Devid of arvalt / punyssheth with violence
With furious hond / mortal / & engable
Wer folke repert / the lord is ay treable
that sitt aboynd / whiche hale al in his hand
but theris traunes / to shedyng blod most abyde
With vblod / & fladous / troublid al this land

God for synne / bi record offa ceptour
hat chafid / many a gret tate
and suffrid hem / feit meschess to endur
Record certe / recorde on Vnyue
Parys in france / hat had his part payd
for lechery / and false ambucion
Walpable at eye / example men may see
off come Cartage / and of Troyetow

This mater oste / hat been exemplified
for lat of eysdun / & of god consal
hat peoples heftis / wer not ful applyed
to seve certe / for ther obne a darle
wond of glad fortune / blodid not in ther falle
for ther demeritus god punysshid thym of vng
onrage / & vices / hat conyng at hys tyme
ther kyng ethelstan was a manly knyght

Cruel danyng ynglyssh blod to shad
ther swerd was whet, & ther sweris blyt
ynt m cronyng, at leysir whos so lyst red
kyng Ethelston was, a full noble knyght
thowt for a tyme, endlesd was his his lyft
off his mbless, & for allt mageste
the hand of god stod alwexe in hymlyft
to chayng his troble, m to pspite

The somme is hatter, after shaepe shounys
the glad morwe folawth the dekenlyft
after wenter, comyngh ay with fresh floures
and after mystis, phebus shyngh blyt
after gret troble, heras ben mad blyt
and to conclud as ~~g~~ lyke as I be gan
god lyft to cast his mercable fylt
upon his knyght, the for syd Ethelston.

In this mater ferther to p cede
constreynyt of eder, & gret wylste
mad hym to dralle, in cronyngas, red
with all his lordis, of hem, & lowde degre
to have a consal, at Wanchefre th Cite
Som renyng, in all hast wypide
a gyne the maled, & furious crenelle
Brought be the danyng, in the mewart pnd

Offall the lond, gaddid were the statis
remedy to shapyng, in this mater
princis barones, bishops and prelates
in that Cite assenled, wer in fere
hap & fortune, shewyd hem hem ched
ther hope turuyd, disperans
bythhood of armys, had lost the maner
so distrait, they ever of spes & lance

In that party, was no remedie
redresse to fynd, no consolation,
mrys set abat, al ther chenalyve
thus stod the lond, in desolacion
Strong wer the danyng, pround in ambacion
kyng Ethelston, in constreynyt distres
held with his lordis, aconsel in the toun
to fynd amenc, his meschess to redres

In grace of god, how this myght ben amended
few to fynde, of ther aduersite
brestly to tell, ther ever thus condissend
ben bassayne, or menys of sume tretey
Streighty drenyn, of nesciate
the kyng of Denmark, with onage for to geue
or ouer tribut, to have this liberte
as a soget, vpon the he his dideme

Or ellis pleynly of wrys bi condenant
king Ethylston / so hyd wfynd a knyght
with Colibron / of Denmark the Geant
a day assynde / to entie with hym in fysch
ffor to daryne / at hyd hem to ther wrythe
Who shal reouisse / with strong and myghty
to hold a ceptur / be manhood & bi myghte
and have possessed / in quiet of his lond

The kyng / the lordis beryng therisent
Withoute vespere / or long delacion
to refuseler / of ther syual entent
Hod they list / wytten hem for short conclusion
on thir to make / a resignacion
off ceptur & crowne / on thir to fynde a knyght
as I sayd erst / to be ther champion
Geyn Colibron / to enten on to fflit

mawdry
The denmark dukes / of males importable
Wod & willful / in ther marial rage
In other wys / list not to be vatable
Requond in hast / benbasset or massige
to have answer / or pleggia for hostage
Off the conveuacion / relateth to shd
Hod they cast hem to put an morgage
the lyfe of abyue / to make a syual ende

This a porntement / so streightly was forth lode
off sumone's hast / they wold haue no delaye
king Ethylston / so hard was he stide
and all his prias / put in geat afay
A ffor banchester / the groud duleys laye
The kyng ethylston / a stond in his mynde
and wylt ther more / bi cause he knew no wraye
in his defences / a champion to fynd

Knell no bett meue / as in this mater
Redresse to frude / to resou acordyng
Than be assent / to take hym to prayer
He & his lordis / to walyngh and festyngh
Pore & riche / Without more taryng
All armes at ones / as thy weordegree
With fulle tems / resounid in ther beryng
Bi penance doing / to sole of Nynde

From his estate / down to the ponnall
Of all degrees / frude was no wylle
To endre fonge / thempise of this batayl
A gayn the Geant / of Denmark for to fflit
Heralde of hedene / the nable famous knyght
Caldyn his true / of wesesse wth & ferre
Fadur in hanys / in evy manrys fflit
Wyte Day of chartry / of manhood ledisferre

The syd herald, being tho absente
out of his reulant to sake the son of Guy
callid Raynboon, in certene dancant
and at the peyne, that had fast by
whi in young age, das sole traytorously
bi strang manchandise, bughly had a day
ffelice his mede, besyng tendirly
for his absence, complynyng nyght & day

Borne bi distens to leyn hys fader Guy
her young son Raynboon to suade
in her tyule, das goldman so sayd
callid the example, of trouthe & manched
Rovard her fader, for nobles & manched
Exle of Barlyk, named an the best knyght
that was tho dayes, in ston as I rede
but he alas, flosdynng in his myght

Say hys datter bi deth bi to natur
bi yas suster was spous his lyre thred
and as the son, remembirth bi scripture
than that folke, concyued hys mide
bi syd Guy, sone after as I rede
lyke a pylgrym, endyng with all certen
the nexte morwe, changed hat his wude
and syd hym forth, for loue of crist jhesu

for sor the wold, vnlucke of any knyght
of heyl & fercow, to lebyn in piance
left eyse & lyne, & be cum goddis knyght
bound to serve, das set all pilisance
content with litel arstles his suffisance
in wealdy grounps, he list not to knowe
Callyng a gayn, bi to remembraunce
kyng Ethelstan, my pome, & well retoune

As I be gane in ordre to cede
off his couphret, to make menacion
nat clad in purple, but changed hat his wude
blak for morwyng, and desolation
by cause ther was in all his regiou
fondis no ffone, his quarel to defend
to god a booy, sed the orisou
be freyd with tress, his grace don to send

O lord fr he of most magnyscence
cast down thy wres, onto my prayer
remembryt nat, upon my greet affeunce
but fro my harys, thine a day thy face che
dispeyrd, standyng in double arraye
to lese my kynddom, septis and regalys
but mediation of thy mede dove
be geanon me, to sake my pyle

My feath my hope my trust my affiance
 all heylly reþath in thi p[re]tation
 my sheld my shelton my shield & my lance
~~be þe~~ blont & feler my pore is boren down
 but grace with me & l[et] be my champion
 thornht thi supporþe my foo shalme encou[n]tre
 whil Echelstone syd this crifon
 or he was dor[i] he fel in to a s[om]bre

for dach & wolle lay in an agonye
 devoutly blyng[ing] be his beddeside
 the lord abou[n]d wh[ich] can no man deuine
 that axeth grace with makinesse goddes pride
 for his servant l[et] graciously & syde
 wh[ich] of his goddesse sent an angilon
 bid hym not dode but sette all ferre on side
 wh[ich] of his merri had haed he on son

To Ward the kyng l[et] his lob beryng
 had hym trust & all holy in his grace
 bi a token & and an entirng
 wh[ich] shall be sheld to hym in the shoulf[er]
 of sleep a daleid the kyng l[et] hi[n] face
 markis eny thyng & prudently took hi[n]
 to shoun the anglis his heynesse to enchas
 thes wordes godde hadde in form as i rede

from the godd all dispayre and dred
 whan amora sheweth her pale lyght
 to morwe erly / eyes and take godd hi[n]
 for onf ghyv[ing] of his gracious myght
 to thi request hat cast down his fift
 trust on god hym & in thi trust be stalle
 he shal counseil of equity & i[n]t[er]c
 thi knoll title for he is mercable

It p[ro]phebus sp[iritu] set us lenger date
 whan siluer death doth on the floodme flote
 make thi passage to Ward the north gate
 so that the soune with his fervent heate
 han on the leue d[ay]d on the bete
 dyd thermetly & shall to the seid
 first among pore a pylgrym thou shal mete
 entrete hym godly thi quarel to defend

Clad as a pylgrym in a bedd plaigne
 olde and for grobes among the poraille
 mark hym dyly & be v[er]y dyly certeyn
 at thi request that shal not sayle
 to a compliss[ing] manly the batayle
 trust on hym dyly & for thi purp[er]te
 with goddes myght that he shal dwale
 in thi water thi axyng not deþine

The wordes syd // as he reherside here
On to the kyng // by revelation
the angyl dide en dach // dispere
and to ethelston / of gret devocion
gaff thank to god // of this a vision
newly receyved / one of all hemmesse
With too bishopes / madis menad
and eche abeyu / forth he gan hym dresse

Thankynge the lord // of his beynig grante
as he was bounde / of habble affection
With his bishopes / and eche expectant
at chylde pty / north end of the tow
lyke as the ault angyl for shert conclusion
had tolde the hem // on to the kyng but late
Whan porsolt / for sustentacion
had in custome / to entred atte gate

As the cronycle / brevly doth compyle
on to purpos / makyng rehersayle
off thow baptist / a forne in the engle
holl Guy of essex / madis a wayte
at portiswold / mry autor erit not sayle
in his writing / assygnynge hore & tyme
by grace of god / whiche may most a blyle
tellet holl Guy / blynd at the hore of þre

Whan brighte ghebus / with his gold tressir bonyes
on hilles hys gan shewe his hemuly blyt
ely on moone / & with his hote frenys
dyed up the deth dent / as peris silver bright
Whan syd Guy / the noble famoun kyng
Repayed was / from his long pylgrimage
fro portiswold / took his day with
to wyntester / holding his viage

By grace of god / I deme trewhly
Guy was hem sent / in to the regnon
Heer taconplissh / in knyfchode fynally
The laste empuse / of his hyl regnon
he for to ben / the kyngis champion
unknowe off all / but whan he com to land
to hym was made / plen relacon
off his requestis / hold it dede stoude

They told hym first / mordre cerously
Harold Goderne / that was so godd a knyght
Was gon to sette / the sonne of Guy
grechly desyred / of emy maner / with
Whiche in descent / was borne of berray wylt
bi title offelice / famoun in bennched
At his repaire / with grace of aristes myght
Ere of essex / quichly to succede

Dñ s̄m̄n̄d̄ Z̄ n̄m̄d̄ v̄p̄d̄n̄d̄

They told hym also of the greet struff
twyn them of Denmark / & Ethelston the kyng
and holl that soldard / fadir to his wif
olde Erle of Warwick / ful notable of kyng
was dde also / & Guy had evy thyng
off his prudence / kept hym self closte
like a pylgrym / his leue ther taking
Both to Winchester / a mon as he arrois

Guy took his loggyng / whan he droght to my
With poore men / at an old offyce
Cury of travall / knoed to bdy elte
too hondred pasc / without the north wall
Wher stondeth now / a mensurful tourall
the next morne / a mon as Guy a boor
God das his his quyd / in a especiall
mong poore men / the ryt waye he toke

To the north gate / as grace ded hym guy
bi resemblance / so entryng in to tow
as daud ethelton / on a graye Colye
to helpen saul / bi grace of god sent don
So for refuge / and for sanacion
Both of the kyng / & of all thic land
Guy was spredid / to be ther champion
a grym the pompey of pronde Colbroun

In his habite / and his pylgrym bede
thilke tyme / clid in a ronde slaben
off whos array / whan the kyng tol hed
Dank goddis p mes / das not mad in deyn
took up his hart / & knent vntill west certeyn
god faylith new / his frend on se nor on lond
With weyng tere / his chevys spreut hit reyn
ffor berray gladnes / he took Guy by the hond

Besekyngh hym / in most lollly / abyse
With sobbyng cher / that roldeth das to se
to undunge / this knyghtly hit enprise
ffor goddis sake / and merciful pte
to do soone / in this nesseate
In his defens / that he byllt not fayle
Gern Colbroun / his champion to be
ffor his pte / darreyne the batayle

Guy wonderid / of look and of usage
fforit / & way / and dulde of travayle
and his excus / that he was falle in age
and out of elde / more to be clad in mayle
My byllt god he / vff I myght a dayle
the cruel pre / off the daunes to appose
ffor comon & ffryte / god will shall not fayle
my liffe ipreite / to sett this lond in ese

The kyng the lordis mad gret austante
to this pylgrym, with language & prayer
Guy for to don, On to the kyng plesance
for thy sake & for his modir dere
Is condiscended, lyk as ye shall here
With godis grace, after the couenant
as the couenant, justly doth require
At place assynd to mete the Geant

Off this empresse, was mad no long delay
the couenant, pleyn to darrayne
tyme, off ful day on the twelveth day
place assynd, & meetyng of the tweyn
that is rehersyd, the sturt and the peyne
Doubtless & fraude set a syde
as the godes, ther boudynge certayn
for short conclusion, ther by to abyde

Without the gate, remembred as I rede
the place callid, of antiquite
In ynglyssh tong, named Hyde mede
or ellis Denmark, nat fer from the Cite
meetyng to gyde, ther men myth see
terrible strokis, lyke the dynt of thondre
sparkis out of ther haunes fley
that to behold, it was a veray wondre

¶ The olde pylgrym

The olde pylgrym quyt hym lyke a knyght
Spared nat the Geant, to assayle
on his lefft shuldr smot at hym with such a myght
ondw the bordur of his armen entayle
a strem of blod gan be his syde rayle
the Geant this dedous Colibron
thought it shuld hym gretly availe
that Guyes swerd was brokyn out of his hond

Whan danyng saugh, Guy had lost his swerde
they canthe a maner consolacion
Guy lyk a knyght, in hart nat affrayed
Required manly of the champion
Sith he of expens had so gret forson
to graunt hym on that hour of his defens
But Colibron of indignacion
to his request gaff non audience

for he was sett on malice and on vrake
to execute his purpos set on pride
and vyle that he & Guy togidur shal
all at onys Guy stert out on syde
canthe a pollax, list no lenger byde
Smot the Geant, cum in the first wond
made his strok, so myghtly to gyde
that his lefft armis & sholdur fel to ground

With Dech strok the Geant Colibron
al his armes & body was mad reede
Stampyng a syde gan roch forth his hand
to take a swerd therof Guy tok hys
swerd & grace that day gaf hym swedh swerd
to put his name ther after in memorie
ffley with his ars suet of stord hys
off the Geant & had of hym victorye

This thyng accomfisht by grace of godde god
and by the pessesse of guy this noble knyght
they of Denmark, as the statut boud
hath croſſd ſea & take ther war right
to warden ther contrie nouther gladd nor byth
ther ſuquedye, & ther pompe opprefſed
king Ethilfstan by grace of goddes myght
had of Denmark, the pompe ful repreſſe

Ther freeward pompe with meteſſe was reſſeſſe
by Guy of Barbyke, as mad is menacion
the knyght the clergye devoutly han them deſſ
innes baronye & borouges of the tow
With al the comonwe ſouþhous conclusion
hit and loode to ſpet in gentall
hym to conkyre with pceſſion
In to the cheryt called cathedrall

This ſeyd Guy ther knyng on his tue
With gret victorie mad his oblation
off thilk ars with bych a forme that he
had of danys flayn the champion
such instruments thorwth al this regioune
is yet callid the ars of Colibron
kept among men of religion
In the deſtaine aſ ye yef halidur stand

Whan al was don, ther is no more to ſay
Guy in al hafe, caſt of hys armure
like a pilgrym, gout on hys flauer
the kyng ful godly dide hys ſcure
that he myght the grace ſo reuore
off the pilgrym, to tellyn & not ſpare
In ſecret abyſſe, tellyn hys adventur
What was his name pleynly to declare

Certas qd Guy ye myſt haue me excusid
Touchyng your arysing & your petacion
beth nat beſy & lat no more be myſid
In your deſtre for now occation
to my exces, I haue ful greet reſon
þer I ſhall need diſtre this matere
but ondu boud of a condicione
affirman mad, be alwaym

52.
53.
deth theys p[er]fors makyng hefor sole
and to the kyngis knallmuster
him recomandynge a new h[er]e edge he wold
ake departing this a sonde he made
With p[er]sons copyng knyng on his b[ea]t
On to the kyng in ful h[er]e entir
duryng my lyf it may now other be
thal q[ui]ckly done of this garmet

At ther departing was but fidal language
Sobem of ther preche mad interpcion
the kyng goth hom Guy tol his brage
to Wadewylk his castel & his ten
no man, if hym haning sofracion
Ched day be day ffelice his webbe wyffe
And pore folke of gret debacion
to pray for her & her goddes lyfe

Thrittene in monthe my autor elmyth sayth
Guy at is comynge for grobem in his usage
thredays sp[ace] he was on of tho
that tolke almes with h[er]e & loll corage
thankynge the conter, in hast tol his brage
nat ferre from warwylk the cronicle doth expresse
of anentaw come to an armynge
Wer he fide on devalynge in wyldernes.

all your p[er]fors a warden be alseus
Cok by em selfe out of this Erre
non brede abyne be yng in p[er]fors
With trouthe assured that ye xal be secret
duryng my lyf ye get awmore of me
to no p[er]sone I axonomore a dale
off forth & oþer to h[er] or l[ow]e degree
that ye shal ned discou my consayle

This thyng confermed by gryves fal Roial
passid the boundis of subbarbie of choton
at a crosse that stod fer from the walle
ful devochly the pylgrym knyng don
to sett a syde all suspeacon
my lord q[ui] he of forth with out blame
your legiour and of h[er]e affacion
Guy of warwylk trewhly is my name

14
The kyng astond gan chaung cheer & set
and in maner gan everyn for gladnesse
and distatons he gan hym to embrasse
in both his haunys of Roial gentilnes
With a syde kyssing of ferfull kyndnesse
With gret p[er]fors on the wodre syde
of gold & tressours of gret richeesse
In al his p[er]ales yef he wold abyde

To hym he drounþ beschyng hym of grād
for a tyme hold̄ her to hold̄ ther sorowne
the same hemyte withþone alylfasse
bi deth iſ passid the hym of his labore
after whos day / Ony was his successour
Wac off too yer by grace of cr̄st þt̄
dantyngh his flessh by penance & vrgencē
ay more & more encressing in certe

God mad hym knoƿ the day he shold dy
thorth he most grācous existacion
by an angl his sp̄rite to conveye
aſter his bddly resolucion
for his meritys to the hēvenly manſion
aſter he ſent / In hast his bedydng hym
On to his wyfe of treble affection
prayed her come to be at his dyng

and that þe shold don her besyure
B̄ a maner / wyſſly diligens
þu hast ordyn for hys ſepulture
With now gret cost nor with no gret differe
þher as he lay / dedly & pale of face
befrent with temis / knyng with reverend
þe ded body ſcholuyng ſhaded embrace

did as the noble fauors worthy knyght
Sent her to ſerne etc bi hie maſſanger
In that place to beryn hym a nouȝt
þher as he lay a fern a ſual adter
and that þe ſhulde do trewly her dede
for her ſelue diſpreſe and pride
þe xvi. day following the ſame yea
to þyn bered fast be hie fyde

þe holy lyff of al thiſ thynge tolde
þke as Ony bad / left no lenger taue
to quite her ſelue of troublis & womanhed
He was ful loth / frond his deſtre to darye
Sent in al haſt / for the ordinary
Whiche caſp̄d in that diſceſe
þe was not founde in no p̄ynt contrary
all thiſḡ tacompliſſ / as ye haue haſt deſire

did thiſ mater breſſly to concludē
at his exequies / old & young of age
of dyng statis / ther cam gret multitude
With gret deſearon / to that hemytage
and like a priue / with all the ſupþufage
ther took hym up / and leyd hym in þe grabe
ordred of god / afforne of hys corage
þayn the daye / thiſ regiou to ſade

56.
Whos sole I hope restith no[n]e in glorie
With h[er] h[oly] sp[irit]es abobe the firmament
ffelte his blyff // ay calyd to memore
the day approuching of her entment
afforne ordyned in ther testament
Her son Reynboun bi title of her gossede
heyr trewly borne bi tenyall dissent
in ther Eldam of Warbyt to succede

The stol descending of antiquite
to Guy his fadir bi title of mariage
after whos det of lade & esperte
Reynboun to entre in to his heritage
after all this this his modir of goddesse
hatholde her det b[ea]tethu to nature
be side her lorde in the hermytage
With a god ende was mad her sepulture

for more antorite as of this mater

" Whos translatioun seith in sentens
out of the latyn // mad be the cronycle
" calld of olde Gerard of Cornbene
" whch wrot thodis wth greet deligence
ff them that were in Westsex awaynd kyng
Greth conering for thyghly exelenc
Guy of Warbyt in his fations duryng

57.
Off whos noblesse fulgret heid he toke
his marial name // putting in remembrance
the xij capite chapitel of his historial booke
the xij syt blyff // the certayne goddiance
he exult pouert had gayng & p[er]rance
brought on to me a chapitle for to translate
yess ought be brought in meter or in substance
with the byte // for dulnesse of lidge

58.
Neckly compyled / And re correction
bif of s Guy // A deligent labour
Sett a fide pride and presumption
bi cause he hadde of cadens no colour
In tullins goddint he gadid new flow
Nor of Onemus he cam new in the mede
Praying alon of support and fauour
Not to dysyre the clarsis whan they vede

Ex Guy de Warbyt

Qua[m]pt Macrobius

Macrobius or
the Power of death over all.

O creatures that bry resounable
the lyff desyryng whiche is eternall
ye may seen her doctrine ful notable
your lyff to lede the which is mortall
ther by to leue // in especiall
holde ye shal trace the danc whiche yef
to man & womand that be naturall
for deeth ne spareth hym nor lowe degré

Angelus

In this meane eyn man may fynde
that hym be honest to god upon the danc
who goth be forne & who goth be hynde
al dependat in goddes adyngance
befor ech man lokkly take his chanc
Deeth sparath nonthir pove nor blod knyall
ech man ther for have this in remembraunce
of oon mater god hat forgd all.

Papa

Ye that be sett hym in dignyte
of al estatys in erthe spirituall
and lyke to peter have the sondente
over the church most in especiall
upon this danc yefirst be gynges shall
as most worthy lord & godlynes
for all the worship of your astre papall
and of lordship to god is the honouer

59.

58

50

first mabehoneth this danc lich deeth to lode
which sat in erthe heyst in my see
the estat pylous whiche taketh
to occupye seynt petris dignyte
but for al that fro deeth I may nat flee
Upon this danc with oon for to trace
for such honouer who can preudently can see
ys lylyl Worth that doth soone passe.

Imperator

Sir Empour lord of al the gronde
most sonewyng of nobles
ye most for sake of golde your appil vonde
Sceptre & swerd & al yond hym wellesse
be hind you late tressore & richesse
and with other to my danc obeye
agaynd my myn / vanleth non hardnesse
that lordis greet have litil advantage

59

I not to whom I may appile
Whan deeth me faulch that doth me conseyne
ther is no geyme to socour my quarele
but synd & priors my grane to atterne
a syngle shot ther is no more to come
to swappyn in my body & my usage
The upon I me sore compleyn
that lordis greet have litil advantage

Cardinal

Ye be abayst at semeth & and rede
 Our Cardinall it semeth be yong cher
 but for al that ye folow shal mide
 With oþer estatys this dance to leue
 your greet arraye al shal leuy here
 your hat of red your vestry of greet cost
 all thes thyngez rehengyd will I fere
 In greet Worþip godd amys is lost

Em

I haue greet cause trewly it is no farle
 To bryd abayst & grefly to dedyd me
 With deth is comeu me sdyngly to assayle
 That shal new after cloþid be
 In Crise nor Emrys lyk awny degré
 myn hat of red leuy heym distresse
 In the whiche I haue leuyd will I see
 how that att joye endith in hemynesse

Empate

Lat se your hand my lady dame empesse
 haue no dysdyn with me for to daide
 ye may a side leyn al your richesse
 your fresh attires deßies of plesance
 your solm cheres your strange contendys
 your cloþis of gold most vñlouthly brouȝt
 hanynge of deth ful lyl remembraunce
 but now I see well all is come to non

31.

What availeth gold richesse or perre
 or what availeth hys blood or gentylnes
 or what availeth freyfynesse or bente
 or what is worth hys port or strangenesse
 Deth sich cheft mate to al such deyn nobles
 all bodily goodes noll may me not availe
 Ransome kynd frenþer nor Worthynesse
 Syndeth is come my hys estat to assayle

Sir patarch full sad and habble of cheer patarcha
 yemot with other gonon the dance with me
 your double crosse of gold & stonye cleve
 your golde hel & al your dignyte
 And other shattys of trobly and equite
 be possedd in hast as I rehers and
 wist ned that ye shal pope be
 for soþy hope deseyneth many aum

Em

Wodly honoures tressoun & richesse
 hath me deforded soþfastly inde
 my joyes olde betourned to distresse
 What a banketh sich honore to possed
 his clymbing op a salt hat to his mede
 greet estat full wasteout of nombre
 Who somondys hyst stoundys most endide
 Such hem berdyn doth hem of syn encoune

Rec

With noble kyng / most worthy of renow
 Com forth a new / for all your worthynesse
 That sanctyme had / so greet pessession
 Kewnes obeying / vnto your hight noblesse
 Yembest of natur / to this dancce you dresse
 And fynally / your arme / & capte lete
 For who is most / habondith in greet richesse
 Thal ber with hym / but a sngle stete

Rec

I have not learned / her assow to dancce
 No dancce in sooth / of foyng so salvage
 Wherby I see / ful clerly in substance
 What pride is / worth force or hys parage
 Deth al for deth / this is his usage
 Gret / & fmal / that in this world sonnew
 Who that is most met / hath most abundant
 For we shall all / to dede ariss his tempe

Deth

Sir knyghtshop / why do ye so knyghtwalke
 You lok your face / as it were bi dispeyne
 Ye most obeye to your mortal labe
 It to confreyne / ther but a ceyne
 For day beday / berith wyl certyn
 Deth at hond / pursueth evn cost
 Prestis / & deth / may not be holdyn agayn
 For at oon how / men contyn with ther

Rec

Allas / I dot nat / what pty foote ste
 For deth of deth / I stand in such distresse
 escape his power / I can no resite see
 but who that knyght / his confreyne / & dypesse
 he wold take resou to manesse
 And seyn / iden / pouyn / & podes also
 my purynge gales / my treason / & richesse
 thing that be honyt / & uide / must bedo

Rec

32

With myn prynce / be with wyl certyn
 This dancce to you / is my schessable
 For more mythy / than eweras Charlemayn
 Or worthi arthour / in pessesse ful notable
 With al his of the knyghtes of the wonde table
 What dede ther platye / ther amone or ther mayle
 Ther strong corage / ther sheldys dessensable
 A grym deth aysale / whan he hounde assale

Princ

Rec

My purpos was / & myn entencion
 To aysend castellis / & mythy porteres
 Rebells to byng / vnto subjection
 To selewomhers / fame / & worthynesse
 But I see wel / that at wondy / & desse
 Deth can akate / ther of q hauedisyst
 To hym all oon / sorow / & swetnesse
 For a grym deth / is fonde no respyt

Rec

Eps

Arch

Am^m

Com me þe bishop, with your myter & chur
ffor al your richesse, soþ I ensure
for al your tressour, so long kepte in clo
yowredely goddes & godde of natur
and of your shew, the godly dredful cur
With charge committed to your glaue
for the counte, ye shal be brought to our
nought is fide, that dyrubith on hysse
Off thes tredinges, I am no thyng glad
Delych deth to me, so sydely doth bring
it makit my face, & conteruertis ful fide
that for discomfyt, me leſt no thyng to ſay
World contrary, to me in working
What al esatys, can ſo diſerte
And neidis we must, onto our deþing
And ſhal paſſe, ſauſe only our meite

Cameſt Baro Egle & baren, whiche that thornē regions
have ſore laboured, for worþip & venuſ
for get your trumpetis, & your clarionis
This no doew, nor ſimulacion
Untyme your cysterne, & your enteraunce
Was in erſtat, & worldly worþip to glaue
But oft tymes it happeneth in conuincyon
oo man brecht that a oþer made

n 33
fful often tymes, I have ben auertised *Am^m*
to ghe enpreſe, & thyng of gret fame
ff gret estatys, þine thynk alſo debiſed
Herrid with priuies, & lordis gret of name
nor new on me, þas put no defame
In verall countis, whiche thare notable
but deth on earth, al goldor makit lame
and under heire, in erthe is no thyng stable
On abbot & prior, with your bedd hatt
to hym abouſt, ye have a maner viſt
gret is your hed, your body rounde & fatt
ye most com daunte, though ye be natlyth
lengyn your lordſhippe, to ſond other wiſt
your heire is of age, theſtat to compye
Who ſo is fattis, to hym I haue behiſt
In his grane ſonneſt, ſhal putrefye

Vn^m
Off thy maner, I haue no gret endye
that I ſhall leſe, al maner goddiance
but that I ſhal, as a cloſterer dye
the doth to me, ſounde al the les goddiance
my libertes, or my gret halidiance
What may they adile in any maner wiſe
þut aſke I mera, with devout repenteance
þough to forudeth, to late men their adife

Abbot por

Abbissa

And we my lide, gentil dame abisse
 With yore manly fured large & wide
 your seil your wimples, yo rymg of gret richesse
 and bedis soffes, ye must uol ley on syde
 for to this daunce // q must be zond guyde
 thonk ye be tendre bone of gentil bled
 Well that ye less yowself plede
 for after deeth no man hath goode

Apn'

Allas that deeth hath so forme ordyned
 That in no wyse, may nat hym eschew
 In to this, of whiche am constreyned
 That her deeth oþer I must this trace sole
 this pylgrymag // to euy man is deele
 And cronef mater, a mater of no grave
 Who that is alleþey vedy, shal new reelle
 the hour abyding, that god hat to hym

Prdep

That hand of you, my lord Justice
 That have reuled so long the lande
 Wyll may men hold you, War & Wyse
 To that this dredeþt, be well dralle
 Escape shal ye nat, bold yene so fader
 Such doon to have, as ye haue yowen in self
 Wherefor men sayn, of an old saue
 Abell is hym that alleþey, well doth

4

34

Allas ne elder that myne entent
 Was wel dresside, though q other while erred
 uol shold I betterly, be shamed & shent
 For many craspes, that q hame of me deserved
 Ganss mercy onely, uol ther I meand
 Blisid therfor is euy byght
 As bi holy scripture, may ben a bewred
 That in al tyme, doth laes & leþyng ryght
 Com forth doctor, of Canow & Cnyle *Doctor in fil'*
 In bothe the lades, with long contynance
 your tyme han spent, & be swa yded no gayle
 In your maters, for to haue fortherance
 uol must ye leue, with me for to dance
 Al yore ball may you nat a bayle
 Gyff me your hande, & mak no perturbance
 Your houre is com, this is elithouten gayle

I merri pple, god mankynd is fele
 And litil tyme in this world abyding
 no man of his lyf hat nouther charter nor set
 Theo for it may be likid in al thyng
 In to a floure, so amerously florßyng
 Whiche bath a frost, vnto þine be gymet to fide
 Whan evenel deeth, ha messag lif to bring
 alle lyfþy thyng, he bringeth in the shadé

Apn'

Wiles &
army ger

Knyght or knere, with fresshe in your araye
that can of dancys, all the new gryse
thowhye bor armys. Well horsyd yesterday
With spew & sheld, at your bifornys devise
and take upon you, many straung empysse
Danys heth be, it shall no bett be
therieno paone, in no maner wyse
ffor no man may, fro dethis woldes fle

Xviij

Sith that deth me holdynghis lace
yet shal I spek a word or 2 passe
Iden al merth, iden noll al place
Iden my ladies, sondyngh so fresshe offall
Iden bente, that lasath but short space
Off dethis hang evy day is myne
Thynk on your soules, or that deth manace
ffor shal rote, & no man abot what tymis

Mary

Come forth on May, which had goundance
By polycie, to rebble this Cote
Thowth yow, ever notable in substance
to fesse my dancys, ye haue no liberte
estat is now, nor eborly dyngyte
that may escape, out of my dangerous
to synd resell, example ye may see
menthe bi redisse, nor forsse of officers

What helpeth noll, the falt in the Chich, I fad
to rebble Cotes, or conuous to godine
Plente of richesse, or meres of god
In old dynnyng, that conuet to meso yevne
Deth all dessacred, who so list to leme
me for to arte, he cometh on so fast
eth man ther for, shold a forme distreue
prudently, to thynt up on his last

Lo see your hand, & chanow reguler
Sondyne of shorne, to religiou
as habble ffor, & obediance
Hastly to lewyd, hit your effusion
But ther may be, no constacion
Agyn my sacbes, sedaw & ciuell
Except only, for short conclusion
Who lebith in certay, met neare deye well

Canonicus
reguler

Whi shold I greate, or desatre,
The thyngh the chich, of servay truly vylle
Was I ordyned, and borne to dye
as in this world, ne any maner lyf
Whi to remembre, ne nothing like
Praying the lorde, that was ffreid on y rede
To melle more, with his eternall mylty
And save the soules, that he bought with his blod

Xvij

Decans

70.

Sir deaw or chanois / with many greet p[er]son
ye may no longe / han distributiones
in greet away / your tressou to dispense
with al your riches / & your p[ro]cessions
ffor kynd hattsett / her rebounacion
eth man sond daye / to dance on deths b[ea]ch
therf[ore] we may / han no dilacion
ffor deth cometh / efer channenlyf onl[y]

Vnu

My dybere curie / my mch p[ro]sonages
alles ful hit / they may me nolb confere
deth spou me bat / hat gotyn his a wantay
all my mchesse / can make me nolb no spout
days of Grey / they wist a geyn resort
on to the world / eth man agret p[er]son
ffor which weylly / ac clarke can report
to deye deth / eth man gold entende

Aman

Thonk ye be barb[er]y / & ded in clothe blake
hastly recyd / the mantel / & the vng
ye may not the conesse of natur for sake
to dance with other / nolb at my conyng
on this world / ac now a bydyng
monther of mayde / wille be now dryff
as ye may seyn her / clerly be dryffing
that a geyne deth is sondre no p[er]sonage

9 56.
Vnu

To helpehit nat to saybe a geyn natur
namly chandeth / be gyneth to assyle
ther for I consal / eny creatur
to bynd redy / a goynis this fel bataile
vertu is fured thair other plate or mayle
ffor nothyng may help at such ned
han to p[er] vide / a suu acquitayle
With the hand of almasse / to lone god z dide

Pene me now hand / with cheke ded & pale *Chartres*
Caused of ebach / & long abstynence
Sir Chartres / doth your chyne bale
On to the dance / with habble pacies
To saybe a geyn / . . . v be no resistens
lenger to lyve / seti / your memorie
thoug I be lothson / outband in apperance
Abobe all men / deth hat the victorye

On to this world / I was ded ago ful long *Vnu*
bi my ordre / & my p[ro]fession
Any man be he new so froung
Dedit hym to dye / bi natural maner
after his fleshly / in olymacion
Ples it my lorde / my solele forte borde
Profeidre myre / & fro dampnacion
Dind em to day / that shal not beto moure

Seruant
of lawe

Com ior sir sergante short preesse to me
ye must complete affor the justice on hiſ
many a quarel though ye haue bidur take
and for hiſ don ſil gret remedy e
ther ſhal your ſoul critie bedenyd ful hiſ
yeff fleythe & covetise be nat exiled
be war be tymes & labor for mera ^{my}
ffor they that moſt truſt theſil ar ſoneſ

¶ viiiij

Off with & veson / b̄ natures of lieve
I can a leggeſt / nor make no deſſence
nor be fleythe / nor ſtatutrie deth dealeſſe
teſtige alay / from thiſ dredful ſentencē
ffor alay ent / w̄ gret prudence
nothynge in erth may nothynge ſeeme
a geyne hys myght / to make reſtioneſ
but god quyckly ent / belter than thy deſſe

Generouſi Com forth auastras / of yers young & green
which hold your ſelſe / of beſte ſolyne
as fuyre as was ſomtyme pollicene
Penelope or the queſt Eleyne
yet on thiſ daunce / they went both thoſe
and ſo ſhal ye for all your ſtrangeneſſe
thouſt devoun / danjer long hat led yo
On to thiſ daunce / ye mot noſt ſotynge deſſe

viiiij. ¶ O crenel deth

¶ viiiij. 27
O cruel deth / that ſparſt uon eſtat
to old & young / thou art in deſeruent
towr beate thou haſt ſod cheſt mate
So haſtly is thi mortal iugement
ffor in my youth / thi was myn entent
to my ſtreſſe / many a man to haue laud
but ſhe is a fool ſhortly in ſouteſſe
that in her faynneſſe / is to myn affurd

magister in
astronomia

Comforth / that lokyn by ſo ferre
w̄th iſtrumentis / off astronomye
to take the greeſ / & hylſe of my ſene
What may a baile / all your astrologie
Birth of Adam / all the Georologie
medeſt of god / to ealthyd upon ground
deth doth a roſt / thiſ ſith theologie
and þul dyer / ffor an appil vonde

¶ viiiij.
ffor al my crofft / knowyng or ſience
I can fynd / no pereſon
nor in ſtirris / ſerche out no deſſence
bi demeſyng / or calculation
banff fyually / in conclusion
ffor to diſcylind / our knowyng enydell
ther is no mor / bi ſentence of reſon
but he that well leþteth / moſt nedis deye well

Seruer

Comforthe thou ffreed ston my hand is am
Upon this dante the to condere & lede
Whch in thi reching hast ful ofte anht
Holt thre que gaffful for to dode
At thon that sole take thev of nou hede
Yet is ther now so strong nor so hardye
But dar arrest hym / & lette forme mede
For deth ech hond is ffect & redeye

Pris'

What may this be / I m p eborde no man
Heer for to bide may han no surete
Strength nor riches nor ethat that heath
or ever / Beside / al is but banyce
In greet estat / now in querte
he nothung sondes / that may fro deth diffend
for ethich / syl to hit / a lordes dege
Byss is the symer / that doth his ffument

Sergant

Comforthe Seruant / with thi stury man
make no defence / nor no rebellion
It may not availe / to gruchhen in thi caue
Thon shal be devounis / of condicoun
ffernonthw appil / nor protection
May the francheis / to do no man wrong
for therre now so stordy a champion
thou shal be my thyng / al more strong

11

83

Nr 30

Hold daest thou deth / on me set arrest
Whch art the knynges offyere
And yest day / Walkynge of a west
My office dede / Edith ful fintons cher
But nolt this day / I am a vested here
And may not fle / thon shal haft seorne
Each man is loth / to dexe ferre or neare
That hath not leuued / to dexe afforne

Mister knyng / Whch that at assises
and at shres / questis didist embrase
Debyd lond / after thi dedises
And who most gaff / most fad in thi grace
The pore man / lost both lond & place
Ffor gold thou boudist / folst dishoneste
But lat se now / that entyme so short a space
By for the puge / hold thou canst the a quyte

Cowntre I was / callid in my contre
The belle Wedder / & that was not a lyte
Nat lond but dede / of hit / nor locke dege
Ffor a come lyst / for bi craft / I callid endytte
Hang the trewe / & the thefis a quyte
Al the contre / by my word / was lide
But I dar say / shorthly / for to abyte
Off my deth / many an wold be ful glad

W

Munis

Gentil mestrel! Shew noll thi witt
hool thou canst baile, aufore the danc
I doo wel say an harder fett fitt
than thi fel new to thi chance
lode ther for. What may best abynde
thi soleil as noll! & use that grede
verrice myce play, & beyn glensance
better late than never to do good dede

Vn^{ij}

Cry bendedate, thi world is frel
now glid now sorw, what shal men of
harpe hite & fidel fare weill
Sable ore & thalumse
all wodlyneth, I haue refusse
god grant me grace, of such veniance
I may my old synes espuse
ffor all benet meny, that other chiledane

Iffamly

Servant or officer, in thi office
yef hadd stben, as god wold enthe
to pore & rith, don plene quince
ffled extortion, enthe al thy myth
than mayst thou in thi dance golgh
or ellis ful hevy, shall you be thought than
whan al done is, shal hymally bedyght
Enthe hem, the tyde abydith no man

D. R. of D. R. of D. R.
by R. of D. R. of D. R.
D. R. of D. R. of D. R.

"

"

Vn^{ij} 39

Shal I so souer to dethis dance
that wend to have ledid, yere many
and sodeynly for sake, all my plesance
off offices & pfitis that long ther too
yet oþryng, I conseil or god
in his office, let no man dor out rage
ffor ded of god, and perye also
also sywe is nou hemage

Ye physiacus, for many that wend so fast
In oþrymeyns watene, what the exle
let well to you self, or atte the laste
I wot what your medycne, or crast wel a carle
ffor deþt comyng, sodeynly doth assayl
as wel leches, as oþre that shal ye knolle
Atelast iugement, with outen any sayle
Whan al men shal repe, as they han sole

Physiacus

Illas to long, and to mych in pfit
ffor sinc q pley, almy besynesse
both in pncipacion, and impract
to knolle & bonne, albodyn fitnesse
but of goþly helth, q easre rellesse
Wherfor may help, mouthis erbe nov rote
nor no medycne, kniff godisse goodnesse
ffor a geras deþt, is fyually no bothe

Vn^{ij}

Mercator

Come vich merchant & lok hiddelland
 Ich hat passid many dyuse lond
 On hore & fote haning myf rebard
 To luc & comyng / as q endr stond
 But noll to dedate thou mest off me chynd
 All thyd old labur / ther is be come nolle
 Adieu / Cymgloy both of fre & boide
 Non more cobert / than gethat het quoll

Mer

By man an hil / & many a strong bale
 Hane travallid / with many marchandise
 By strong seis / I caried many a male
 In sondre yle / mo than haundis
 My hart in wood / ebor fete with conetise
 But all for mouth / dech doth me constryve
 For whiche I say / be record of the wyse
 Who so embrasye / he leil shal refreyne

Artifer

Vene hidde thre handys / thow articer
 For ther as fonde / mo sublate
 But ent of man / that for my danger
 To sine hym selfe / can have no liberte
 My strok is fedyn for the whiche no man may
 Be avengust / nor bonyng of freyf deuse
 Kynd hat ordynd / at wil now other be
 eth man mett pass / whan dech seach ass

Ther is no craft / ceched out nor soult
 cast nor compasid / bi oldnor neeb entayle
 I see ful well thynue my alone than he
 Agyns dech / ther may nothing aiale
 The perissh sheldis / The perissh platt & mayle
 A tyme her stok / knowyng nor sienesse
 Whan that her list mortally cassale
 Alas alas / ther may be new defence

Mer

40.

I hem labored / which in swelle & pome laboring
 Hast led thi lyff / & in gret trable
 Than myf here danc / & ther to nat dysgn
 For thonk thon do / it may the not aiale
 And cause alay / that q the assyle
 Soonly fro the / for to dissever
 The false world / that causith fol to sayle
 For her is aysol / that evenyng to leff ebor

I have wryghtid / after dech ful offe
 Al thought q bold / ha flet hym noell
 I had leber / to haue lyed ensuffe
 In wynd & reyd / & go forth to the plough
 With spade & pycoysel laboud for my prouth
 Delivred & dled / & at the carte gon
 For my foy / & pleynly a bole
 In this world here / rest is ther non

Mer

Justus

30

lytil childe that ther but lat come
shape in this world to haue no plesance
ther must with other that god here to ferme
be led with gude // with sole ordynance
lere of newe // to god spow this danc
ther may non age in sothe scape ther fro
late city corche ha this remembrance
who so highe leeth most shal suffer

Eny

A. A. A. a word I can nat speke
I am ful young I was born yester day
Deth is ful hasty, on me to be a bret
and of his fete // I fist make no delay
I can but noo, and noo I gyne away
off me no more, no tale shal be told
the glorie of god, no man with sond may
ffor as soule dieth, a yong he paceth

Heremita

Ye that ha leid long in syldernesse
and contynyd long in abstynence
ture is com, that ye mett you dress
off my danc, to haue experiance
ffor ther a gyne, no refiessance
take noo labe of thy hermytage
Wherfor ech man ad use this sentence
that this lyff her is but a pylgrimage

31

Eny

41

Lyff in desert called solator
may agayne deth haue no refiessance
at deset hour his comynge doth not tarye
and for my part welcom be goddis grace
thankynge my lord with hable her face
off his yefface such as I haue asside
fynally affirmynge in this place
no man is riche but he that halte hym prayd

Wofol that lokyn spow this scripture
Conceyng her, that al estatis danc
Deth what ye be // what is your nature
mete and te dorwys, nat ellien substance
and haue thie mynow, ay in remembrance
befor your mynd, absolyn al thyng
to alle estatis a trell, resemblance
that dorwys fode is end of your lyffyng

Coudu

What is many a lyff, but a contynance
or as a gruff of elynd, that is transitory
as may be well pseynd, bi the danc
therefore that redyn this storie
keþþtent in your memorie
and it shal few you into goðly lyff
to eschew perye, comen to glorie
and be your socour, mal gesly stonff

Be nat affed, this scripture in tyme of fulay
In your mynd, to rebolde & rede
For trust certyl y^e shall new the fower dye
But it shal von syne for to dwide
The whiche refusid y^e shall hangret mede
Therfor a mony haue mynd on this letter
And oþer certeþ prayer & alluncedede
And than þar sey, y^e shall don the bettir

Ex Macaboy

of the Bird right **Philemona**, wherof
reade the Legends of Saints: of Rex
Aremere his sonn Fosaphat, cap. 79.
at this scale. **F.**

33. **Fabula de Ave & Rustico.**

Problemyt litnessys // and signis
Which preceden fructuous of sentence
and han autorites groundid on scripture
By resemblance of notable apparenys
With mortalites concluding in preudens
Wel as the bible, rehersith be certynys
"Hold tress sonthine, chas thyn self alway

First in ther hoye, they named the Olde
To regne a mony hond, radicid with expresse
But he hym self, gan excuson blude
He myght not for satyn, his fernessee
Nor the ffyggetre his amorous sweetnesse
Nor the byne his holson, freshh taragis
Which yoneth, conforth to all maner agis

And semblable Poeticall riot
Bi direk pables ful conuenient
Syne that briddes, and bestis of estat
As Roial egles, and lions brasent
Sent out wittis, to holdyd a planet
And mad deeris, breefly for to seye
Com to hane lordship, & son to obbye

"Egles in the haye, hihest to take ther flight
Wolver of hewe, on the grounde seye
Ceder of trees, hihest is of sythe
And the laurer, of naturis ay greue
ffloris alii, fflores godisse & quen
thus of all thinges, ther bendynfites
Com of estat, and son of lokkedene

42.

Trees

ind. 9. 8.

Poete write wonderfull litenesse
and ouer covert lepe hym fiff ful cloes
besy the ale & fable to certesse
off whos ferny & fable first arres
and her laste to my purpos
out of the freussh a tale to infare
whiche in a pamphlet yarde & sumt but late

byrd

This tale whiche I make of mention
In godes rehoersyd plenly to declare
the wortis payd for ransum
off a ffayre bird that was tak in a snare
Cloude desirous to escape out of his cage
off myn buttonys felawys the & esse
So ait fel an ordre I shal expresse

Whilom ther was a smal village
as myn auctor makit de hys sake
a charle which had lust & gret corage
Withyn hym selfe diligent triballe
tunay his gardyns with notable appurall
off hys the & bed / qdys spow & long
hegged & dyched / to make hym stond & strong

All thealeys ther mad glens with sond
the benshe clomed with nebb turbie groene
Soote herbie / elyth corditis atte hound
that ebledid ey / agyn the sonne ffene
lich silver stremys / us any cristal cler
ther knelly waies / in ther ey boylng
pond as bent / ther benys out shechys

Wid the quden stod a ffressh lanner
ther an alred singing both day & night
With sonys sh fedys bryster than gold bever
Whiche with her song makith hem hartis light
that to be hold at was an hemuly sight
Hoys to Ward emys / & in the dallyng
She ded her peyne most a merensly to sing

Espens afforsid her corage
coward emys / than phelis gan to west
among the branchis to her a bantage
to sing her complaint / & than go to west
midat the reyning of the quen Alceste
to sing a geyte as it was to hys deale
Byly on morwe / the day sterte to fullbe

It was a very hemuly melody
dawn & mornys / to here the birdis song
and the footys sugrid amouye
off blyssfull birdis / cante dralle along
that all the gardyns of the noys song
til on a mornys that than shou full cler
the bird was trappid / & caught in a pouter

The charle was glad that he this bird hat take
merys of her / of look / and of bisage
and ne all hast he cast for to make
Withyn his hony a yowte litel cage
and with his song to renyn the his corage
til at the last the celly bird alred
"and soberly / to the charle gesyde

I am nob take // & stond bider danger
 hold straight and may not flee
 Dier my song // and all my note cler
 now that I have lost my liberie
 nob and I chal // & somtyme I was free
 and trust with nob // I stond in distresse
 I can nat syng nor mak no gladness
 And thold my cage forged ther of golde
 " and the pynacys off Berill & cristall
 I remembrie ap berbe syed of olde
 " who lefith his fredam // in soth he lefith all
 ffor I have lebur // on a branch smal
 merely to syng // among the woodis grene
 " than in a cage of golde brist & shene
 Song & psou // han non a cordance
 troblis thold I wylt syngyn in psou
 Song & credith of joye and plesance
 and prisoun causith deeth & destruction
 Syngyn effeteris // makith no mervysong
 or hoold shold her be glad or iocunde
 a geyns his wylt that lith in cheny's bende

What varleth it a leon to ben a kyng
 off bestis all shett in a tour off tow
 or an Egly bider streight keepyn
 callid also kyng of sonlis enychow
 sly on lordship whan libertis god
 anster hereto & lat it not a stert
 Who syngeth mervy that syngeth nat of hark

But off thou erit / reioyshe of my syngyn
 let me go flee // fir fro danger
 and evry day // in the mornynge
 " I shal repaire / ou to thy lawer
 and freschly syng // with lusty note cler
 bider thi chamber / or asorne thy halle
 evry seson / whan thou lyft me calle
 To be shett up // & pynned bider dred
 no thyng accordyng / but to my natur
 thogh hever fed / with mylt & knapledred
 and sete cuddis / brouche to my pastur
 yet had I leuer / to do my besy cure
 " erly on morwe / to shryape in the dale
 " to synd my dyner / among the woodis smale

The labored / is gladder at his place
 erly on morwe / to fede hym on bacon
 than sond man is that hat tresours nobbe
 off all deuytes / plente & forson
 and hath fredam / with his possession
 to go at large / but as aber to a stale
 to passse his bende / but yff he leue take

Tak this answere / for a full conclusion
 to syng in presoun / thou shalt me nat constrayn
 til I have fredam / in woodis up & down
 to fley at large / on boordis rooth & gylern
 and of resoun thou sholdist nat dyscern
 " off my deyn / but lanherid & ha game
 but who is a cheyle / bold eth man ther the same

38.
Wel quod the charle / sith it will not be
that I desire // as by thi talkyn
mangre thredyll thou shalt he on of thi
lychpane age // mervy to syng
or to the lychene I shal thi body lving
quylle thi feduris / that be so bright & cleer
and affer vost / or bale to my dynere

Than qd the bird / to vesen seynit may
touchyng my soug / a ful anfader they hast
and whan my feduris / quylid bera a way
yiff I berofad / onthir bale in past
thou shalt of me / han a ful final repast
but thou walt / eschewen bryw conseil
thou mayst bi me / han passing greet adare

Yiff thou walt / ou to my redassen
and soffred me / you free fro prisoun
Withouten comfond / or any oþer rent
I shal the yene / a notable greet quendren
the greet disdanyis / a cordyng to vesen
more of bales / tak hēd what I doffer
than all the gold / that is met in thi coffe

Trust me well / I shal the nat desseyne
Well qd the charle / tele on a non lat see
nay qd the bird / thou must affirme concayv
Who that shal tech / of vesen must gofie
It sett a manster / to have his liberte
and at large / to techyn his lesson
Hame me nat suspect / I menens tresson

39.

Well qd the charle / I hold me content
I trust thi promye / which thou hast mad to me
the bird fley forth / the charle was at sent
and tol her fley / up to the knave tee
than thought he thus / nold that I stond fere
With swane quentres / I cast nat all my lyfe
nor with no hym teliogrie / any more to frysse

45.

Here a fol / that scapdis danger
hat brouk his setris / & fled is fro prisoun
for to resorte / for brent chilid dredithe freo
eth man be edar / of dissand & resot
off sugre strokis / that hideth false prisoun
ther is no denyn / so perelous of sharnewesse
as whan it hat / of weacle a liknesse

Who dredithe no peril / in peril he shal falle
Dinothe Batris / ben ofte fithis depe
The quayle gyper / can moft falphy calle
til the quayle / bider the net doth crepe
A blered foulur / trust nat thou he bepe
schelle his thombe / of leyying tak now hede
That swale briddis / can myre be the hede

And nold that I / such dangers am escayd
Wyll be war / & a forme of aide
hat of no foulur / edil no more be payd
From thes hym teliogries / I woll flener afde
Wher perle is / greet peril ic tabide
Com aue (thou charle) / tak hēd to my spes
off the dissandys / that I shall the tech

Yeff nat of eyndene to haſt credene
to every tale nor to oþer tyding
but confide of reſon & prudenſe
mong many tales is many gret leſing
haſt credene haſt cauſed gret hyndryng
Report of tales & tydylges brouȝt up new
makit many aman to be hold on arthe
for oþer party take thiſ for my vancouſe
leue the ſeconde ground on ſcepter
before thið nat be no condicione
thyng that is impoffible to recouere
Worthy deſire ſtud almanentur
and eþo deſireth to rhyme to hith on loſſe
or ſodoun toon felich of thynd hiſ ſall on ſoſſe

The thrid as thiſ be law both eþe & morede
for get at nat but lame thiſ of me
for weſtre loſſe make new to get ſerwe
What an no eþyſe may recurred be
for who talketh þid ſorwe for loſſe in that doſe
Refugeſt hiſ ſorwe & affreſt hiſ ſorwe
off oþer ſorwe he malteſt priore to byne

Aſſer thiſ leſſen the bnd be gan to ſing
of her eſape gretly reioyſſyng
and ſhe remembred all of the bnd
Din be the charle fift at her taking
off her afraie & of her riſoung
glad that was at large & out of dede
Rynd on to hym holding above hiſ head

Thon ever qd ſhe a darray naturall folle
to ſaffe me depe off thi leſſeſſe
thou artiſt of rith to pley id & make dolle
and in thi hart han gret hevynesse
that thou haſt loſt ſo a ſing gret riches
with my th ſuffice bi Dateſt in relwyng
to pay theranſond of a myghty kyng

There is a ſton which is callid Iugente
off old engendered with þine man entrayle
þere of ſyn tolde perſit a gret ence
Circlis of colour lyke garnetis of entrayle
which makyt men victoriouſe in batayle
and eþo ſom eſer were on þyn thiſ ſton
Iſ ful affriuid a garm hiſ mortal ſon

Who that hat thiſ ſton in poſſeſſion
Shal fuſſe no pouer nor now quideſſe
out of att treſor haue plante & ſoyſon
and eþe man ſhall dow hiſ vaderens
and now emy ſhat þyn dow offence
but from þyne handis neil that iād gon
þeſe yf thowē wolt for thy pte is now

It canith leſon it maketh men gracieſe
to favourable to every manis ſit
It makit a corde att þeyn folle enduous
conforath ſorbeſfull makit helby heris lyte
hiſ Topaſon of colour ſunyſſiþ brith
I am a fool to tellyn att attorneye
or reth a chek the pris of þyours ſtorys

92
When shold nat quyt a piccions Margarete
Or vnbies baphtis / or oþer stonye ynde
Emerondis / nor ronde þis whyte
to form vnde slym / that lone drafß of lynde
ffor a sole deliteth as I fynde
More of foul drafß / Hes bigges for to glid
than in all the perre / þ cometh out of þan

Ech thyng drabbiß / On to his semblable
fysch in the see / besyce on the strande
He ayre for foulis / of nature is condonable
to a plough man / for to tille his land
and to a cheele / a mifforke in his hond
Besy my tyme / am no more to tarye
To celle a boþn / of the lapidarie

That thou haddist / thou getist no more a gay
þy lyme / bigges / 2 painted / I defre
to lete me gow / thow deuise semblað / seru
to lese th' rachesse / and for folysse
I am noþ fer / to synged / 2 to fleye
þher that me list / 2 he is a fol at all
that goþ at large / 2 makit hym self þan

The herke of Cisland / þyn herke hym hafþ
þit an asse / that listit on an harpe
"þow must go þynd in an yng leſſ
" þet is to me to þur on thornys þe
than in a cage / with a clare to carpe
ffor it was sad / off folysse yore a god
a herkis bed as tho be gow

93.
The cherke felte his herte part on tþeynd
for veray sorwe / and on sorde rybe
illas / qd he may weye / 2 pleide
as a crechek new hit to grene
but for to eside / in went all my lyfe
ffor of folys / 2 of eulfullnesse
I have noþ lost al holi my vichesse

I was a lord / q ave out on fortune
Bid gret treason / late in my keepynge
Which myn haue mad me longe to contyn
Wch thilke stow / trayson like almyng
yff that I had sett it in a vng
borne it on me / I hadde had good yelþ
I shold no more / ha gow to the plough

Whan the bid þang the heyl thus morne
and helb that he was hem of his chev
He tol heylight / 2 gan a gow retorne
towardis hym / 2 bid ac ysshall here
(Oul heyl) widsamys foo to lese
that / the tanter / al is leſſ behynde
Kad att a weye / 2 cleve out of thy mynd

Daþt I thenat / this Cisland in sentence
to say tale / brought to the of nalle
nat hasaly / 2 ffere ther to credence
ffor to tunc / then kness that it ever welle
al is not gold / that Helleþ goldis / heyle
Nor stonye all / by nature as I fynde
be nat saphires / that Helleþ colow vnde

In this doctrine I lost my labor
To teche the such as beris of substance
Well maist thou sayd blynd led circuall
For al my body / perysd in ballance
Wereth nat an once / vnde is thi remembrance
I to have more yoyse / closyd in myn entraile
Than all my body / sett for the contreytyle

All my body / Wereth nat an once
Hoc myght I thane / haue in me a ston
That perischt more / as doth a gret iagone
Thi brayn as dul / thi bothe is almost golde
Off thi Cristanye / thou hast for getyn
Thou sholdyst nat / after my sentence
To aby tale / yene to hasty credence
had also / be gay botte day / 2 monethe
For thyng lost / of sondes a nentur
Thou sholdyst nat / make to moch sorwe
Whan thou seest / thou myght it not reau
Her thou saydest / which doft thi best aw
In thi swewe / to catch me agayn
Thou art a fool / thi labore is in begyn

In the thider / als thou dost van
had thou sholdyst in no maner crys
Coberte thyng / whch thou maest not haue
Nebichich thou hast for getyn myn expens
that I may sen / plenly to debyse
Thow hast of madnes / for getyn all thi
notable Cristanye / that I tanthe thi

Telle but sohe / mor with thi rance
Or to preche of cristanye more or less
Gold hym mad / that brought forth his harpe
Theron to teche / a ride for dild a se
Mad mad is he / that smygh a fool a messe
And he most mad / that doth his besynes
To teche a cler / termys of gentylnesse
And semblable / in dritt / in may
Whan gentill bodes / most mat medye
The Cokkelle / synges can but oo laye
In other tymys / she hat no fande sie
Thys day / thyng / ac darlic speyse
Froun ou tree / 2 folke of every age
So whens thi com / they take a targe

The vntener treth of thi holom bynes
Of gentylsonte / bofath the gardiner
The fffhar cast / his holtis / his lonye
To catch fffhamery fressh ryber
Of wylthe of land / wereth the bader
The chev delitely / to spele of rebaldye
The Inter to spele of generye

Set on to the / a falcon and a byte
As god an oble / as a poppyngay
A longhille doke / as deute as a synape
Who sebeth a chawl / hat many a coufull day
Idien sic chawl / farebell / flie my eye
I ast me new / henforth my leyng
I shew a chawl / any more to syng

Verba auctoꝝ

Ye folke that shal this fable seen & redy
nelbe forgyd tales I conceleth you to se
for losse of good ralynghat to gret heid
beth nat to sorwefull for now adnysite
Conceleth no thyng that may nat be
and venemyneth alþer that er we gon
a cherke chel is it wye ebo be gon

95

On to purpos this þe verba ful wiff
rad & reported bi old remembrance
a childis bwd & a knayns orfe
hane of ynd fift greet force & myghte
who hat fydene hat al fyschance
bett is fydene with hit in gladnesse
than to be thral in all earthly richesse

So hitil quayer & recomandeme
on to my master with huble affectioun
be sech hym boldly of never & nre
off thy vnde in alþing to have compasshion
and as touchyng thi translacoun
out of fressh goeden the ynglysshe be
all thing is sayd bider correccoun
with supportacion of your beynynge

Ex fabula de due & rustico

In cap de fideli amore duorum manus

Lemoy

De amore fideli duorum mercatorum.

N Egypt eschelid as yede & syde
ther dwelld a merchant of hiȝt gret usidat
nat only viche but bontebone & hynde
as of nature to hym it was junat
for al certeyn / in hym ther aggregat
fro biles wode / pitous & mercurable
and of his wodd / as any certe stalle
But as me thynkith / it ber in conlement
or in this tale any ferthe qasse
for to distryne to you that ber pfer
þere that this conue stant / in what place
and wiff I ave / I put me in your grace
for berith me now / & herith paciently
for as myn auctor seith vñt so seth

This hithe lond / most passant of plone
þich surre marchis toward the orient
on which side is etc the red see
and libie stant ful in the occident
þo casteth the costis of the furmanet
þe gret de northward shal he synde
and ferri bi saltis ethiope & ynde

þe dunctours witness / this lond is desidat
off clond & reynes / a bont in eyre yle
but yer bi red / the sole is wriggit
and dwelld / with the flood of nyle
þe whiche endurith but a certyn tyme
as for a norþhyng / her fruly to seconde
with corne & weyr / to mak the londis habonde

97

49.

98
Of sondry ffenteys / & of marchandise
thornhout embroue / it is so plentuous
What merceromy / that men list dese
Is ther ful redye / and ful cognone
Hold it best / to be comprehendous
Off all riches / theris such habondance
That envy wile / hat ther suffisance

This worthi marchant / this Englaund
Whiche of spak / was named ferre / & byde
For an any don / that hym had never schyned
Spak of his name / whiche gladdi bold nat he
And in a contre / cald Waldas / ther be syde
A mothir marchant / as bi relation
Off hym had had / & of his hit renoun

This latter marchant / was et a worthi man
Fulkebill belaid / also in his contre
In trouthe he hadde althat ever he wald
Mid hym godyn / euer mor in honeste
From ech to other / the name gan flee
That bi report / & bi now oþer mene
Off her too loves / was mad a stuble shene

Fenoloth ech / bi contemplacion
Al of his frend / the lyknesse / & myage
Thynkyng hat grade / with dey impression
Ech oþeris soume / statut / & visage
Her herte eye / dede al ebay her message
And mynd medly / in the memorall
And sett his fode / in the fantastical

99
Thornh out her ere / wold of memory
The sond of fame / of hem so few / sett
Hath past / & wonne / the castel of Victor
For yentlnessse / no may it not vñ sett
Love berith the keye / & also the claret
Is treble porter / that they mot nedis dwelle
So as they lokyn / withynne myndis celle

50

Vertia goth ferre / hemay nat hyde ha lyth
Withoutyn feet / agret pace doth ha venue
And ther he shyneth / no dertnessse of themyght
His bensys dwyned / nor no cloud of frume
With out strake fyre / ne may nat brende
And gladdi vertu / wol n to vertu trace
To set his frend in any cost / & place

For wile as falsness / a nouȝt fudit out his fer
To trouth / & trouþ / as fast hym at accord
Weyn of oo kynd / to gedre dwalle neu
To strong of natur / is the myghty corde
Bridere on swabing / a ful myghty londe
In love he liketh thyu / that bed berious
Lyth as dissolued / chynges / that be grous

For hie of hie / is seched / & enquiered
To mynþ longeth / to syden out gladnesse
And tho can wepe / though he gan nat leide
Mid dool oþe drabbeth / vnto drenesse
Honore is dedid / vnto eþorthnesse
Unto his semblable / thus eþy thing gaudesse
And nothing / bynde hem / but nutzen bi hem liefe

Report of vertour only by audience
From ech to other hat brouthe the blisful son
Off these two marchantes dispend by absence
that they ben ewe as bi affection
ther may be mad / no devision
Without syth ech is to other dere
lote hath her herte / so sore set affyre

By lond / & by the godd the chapuere bareye
Was entroned / be ther bothe assent
yif on had onift / pleasant or necessarye
to the tother / a now he hat it sent
So ful they er of on a cordement
as on m too / and too mon for ewe
that nought but deeth her lone may dispend

Further to tell / how it fel of theye two
as fortune wold / & the nesciate
that he of Baldas to Egypte must go
for marchandise / that was in that countee
ful glad he was / that to his frond ful fel
ablied edyd him to his seyl hat blode
his shyp to drake / ther as he may gy brode

Whan that he was / arriued unto land
forsoke hym ther / he was in penarde
for evy lone / may well understand
that of fren shew / the most sorow blyc
is for to be without her / any mye
In that place redherred to his herte
for to velle / of lone the peyne smerte

for right as after the blak myth of so
bladnesse follieth / thornys scoung of day
and fresh flens / displayen be the mothe
that been to forme in darknesse / affray
and after winter sheweth green may
right so offredis / her tristesse for to synde
Is light of pisenes / whan it to hem may flyne

O out on presence of hem that louyn treble
Out gryng on gryng / bidessante
Groud of doo / off ther fevn neve
Inene off freudis / that longone midistance
Bitter bale / hangynge in ballance
on the d clamone / nolt wyl be gyne
that consist lodes / a sondre for to telynge

Lut as to hem / that han i taid galle
more a greable / is the hony sedote
Whi so to them / that wan in mescheff sulle
Rehan they hem / kaledic of her bote
off louys acts / fil bittare the rote
but willie hym / that may thefute atteyne
as Whilowdden / thes noble marchantes behyd

for whom he of Egypt had say
Jol that he friend was / was entred in to the lond
for very joy / he felte his hart playe
and hym concorde / he sayd he wold song
and whan they mette / he tok hym be the hond
and left hym after / with informed cheev
he sayd edalcon my faythful friend s deaw

102
Noch hane I sond / that folong ha soult
Wolcom he syed / bi roote an hondred fiths
and to his place / a non he hat hym broucht
and hym resynd / with hert glad / blythe
he mad his myn / ther denys do assid the
that all der redy / that myn batu hym selfe
so fayn he was / his friend to queene / glise
Unto a chamber ful anch / and wel arrayed
a now he led hym wher he was somewhat an
and send friend / and full evyll a payed
that he grace / of you ha broucht awhit
for nothung more / myn hert myght lyst
wherfor wolcom / also god me save
Unto your obue / and that eny hane

Off wete / drinke dyntes / and twyle
off dyuse synnes / ther was no stowfit
off strong bindis / in sondry apparallle
that now afforne / was seen such voulte
to more / lese / at swold don plente
to rehyn the fave / and come in chuffe byse
a sondre day / ne myghte nat shuffye

The ryche beddyng / off fute so evyll besynd
passant / pleyning / alle the ryal parauent
that for his friend / the marchant dide ordyn
With all the sond / of dyners instrumentis
Rebel dysmynd / with change of garnementis
off song / and trespil / the mervthe / and melode
ditt to rehars / my corde / and not syde

103
They rode a bochte / with hawke / and with hawke
he bocht hym maners / capelyc / and the tollwys
thowt all his lordship / he led hym in the bondis
bi parke bi forest / bi medebis frostis of flodis
and left he ever pld / with gavemours
ful many alady / maydyn be his syde
on white palneys / he mad sor to ride
Off all tresore / and hym / and with oute
is chyng he hideth / of il he had a syte
he syed friend with outen dnydoute
that so hane / as pleyn in yonight
Ifesse you fully / in all my good / and vylle
blythe glad / and wolcom / I can sey you no more
hane her myn hand / for nede / and more

52
The straung merchant thankith hym with herte
my straunge not / alas esy seyd / so
I hat amysse / the bond nold me aferre
Sithen accord / and confid be they two
The bond is mad both of well / and of los
I wold feblesto spet of straung nose
off alwyn allyed / so byyt in stableness
But as I seyde / with all hert entere
his friend he thankith / of entent full deue
for wot / pse / hat mad the dede cler
off absence had / the myste / full of tene
Her joyfull son / is capitul al in grene
off stalle blest / is ther botthen he be
Heed that too / in love wed ned so treble

This blisfull byss from day to day they led
til that fortune to them had entente
Illas for dote // mynd hant felle blide
for euer on euer vnlucky comthe aduise
this for dote may haue hat canth infirmye
a breuyng feare // so sore doth hym shalfe
that from the deth he troodith nat to saye

I bed in hast // was mad ful softely
in which he conched // 2 gan to selle 2 grove
his prayer was // to al pitously
that by hym selfe // he myght hym alone
be boide he bese // yeff issu to his mone
but that his frend // for eoo be gne to welle
that all his paynes // he saued that he fel

Thus loughith it to frendis enterprize
nat only in the blit doo a heynesse
yiff ou hat of payne // both hant at doth off
yiff that her lode // be set in seynesse
and yiff ou dye // bothe they han disresse
this to the ballance / only of frendis mite
enly to dele // other they be gead or gife

And for to assaye yiff it myhte hym ese
the chamber was woold // he is not alseid
han to hym self he sat in his dese
and sayd illas my langone // my dol
Now hoot now cold // i erre a doth a sool
illas // yet the chesett of my payne
is that i dae to no evyn that complaine

Jan 1991

" 105.

xxvii

53

I am i hurt but cloisid is my boide
my detis spred stridish on my brok
my bolbyng festid that it may nought soude
and yet nadicatrice sheidat left
Cupidis darte on me hath mad a rest
the cleve streyne off casting of an ye
this is the arke me causid for to dyre

And at myn harte / is hooly that i feele
but affre cur god cre i dar not seche
my sebetis foo / is hard as any stelle
alle in mea doth to crnel crethe
for thilke flour / that myt be my leche
the bot wile nouȝt what dooq endur
and to beded // i dar me nouȝt discide

And rede my frend // whom i lobe so well
yiff that he kneth my seire maladye
ffor crnel engaunce / hold spownd fall
ffor myn outrage / dispert / belanye
hat i durst euer abygn up si hthe
to lode that mayde kept for his oþre store
thus must i deven / what shold i pleynemore

I saue full many ladies in the route
i saye so ffresh i brought for my plesance
but noble for our my lyf lyfe al midolsh
that off my deeth ther is euon a bandane
and vnt he thyng that doth me most grewe
is / that i sholde to whom i am so boide
disnatural / or traytour ben i fonde

for thil goodly that he lond most
I and a bente falsly hym to rese
None can no frenshop see beli no cost
allas Cupide disservable for to lebe
lobereth chith nat his frend brathes gro
allas off lose such is the feruent heote
that litil chargith his frend for to late

And whil he lay in laugond thus iunyng
his frende wold busynesse at all his myght
to seach a boute the lond endouring
he wond redyng bothe day & nyght
to fenden þine man that her expert and
or phisicien for no cost wold he spare
to hym restored the sike to welsare

Assailed hem off lechis many on
the besto & weyest that he bende synd
On to the soleys thy be I come echon
to late his poris & for to deme his kynd
ther verfull busynesse to synde out wote þer
off ethat humure was causid al his dys
And ther on evert his accesso to appese

With hem they broght yiff they say ned
fful goode dropsis to make digestiyn bes
and ther wightt þan for to spedre
peletis expert for exacutyses
fful precious wonderis for confortis
that whan they knent of maladies
nought ever be hyndry to werk for þis bo

107.

cc^m

54.

Whan they had searched bi signes his estat
they marvaled gretly ethat at myght be
that his feber was not interpolat
but ay conteyned hoot in oadegre
þer syd certayn it was now off the thre
but yif it wer only Effymora
for nonther etik it was iue putrida

Effymora hath his origynall
I and manye fruitis ben in distempares
or in to excesse yiff a ethat be full
off mete & drynk therin my goundance
off accidentis off thought of perturbance
off hoot or colde greeff or nostenede
þis febur comyth as auctours do conclude

And putrida is causid glady thus
Whan any humure syneth in quantite
or ethan his folowing as to plentyous
that he excedeth mesur in qualite
yiff bi blood a now ye may et see
yiff plattis on the eye effectis at þis
þe febur in phisit is called synochis

And yiff the humure in qualite arcedith
or heete or blood passe his temperament
In to a feber a non aman et ledith
lepid synocha bi qntrefaction shent
and yiff off Colre he take his condicet
pure or purples cutren or catelyne
þyles you techeth to puge it be bryne.

felond

Also off Etiles, ther byn kyndes thre
but on ther is geildus in especiall
the whiche is, whan bidyngeys dege
deeply sondid, his herte natirall
In thilke humedite, I callid radicall
the whiche sebie is gladly incurable
for drye tylk is with all pitable

Off other humores han thes lechis
full depe enquired to cerdyn out the w
bi evry ebere that they coldde seeko
In hem was sondyn no desante nor stony
but at the late of oo thyng ha ther unde
that he wer falle for oþer they coldde off
for thought or lode in to malencolye

His eyne was remys attenuat
bi reson gendrid, off frigidite
the Ceyn vydere, for they been opulit
it was ful thyme & wanlysshe fer to se
the streighte passage causid a queſite
Withoutte substance, to boide hym of coldur
that they disperid been, bi his socour

for whan nature off certe regyfys
thorith malencoly, is pressid & bordon
it is to drede gretly off the lyff
but þone be ordyned opposition
for it was lykly that his passion
was eyther thought or lode that mētall
Amor Cresc, that he was in falle

169.

xxv

The rote legh of the corruption
off thilke verren, called smartif
as yff aman haudet pynnes
that on lordshipps his grauehatiff
and that the comys be ferth succiff
to trouwe dedyng more fayre or faw
than enye hym ordyned, hat god of natiw

This cunſith man, to falyn in manye
so and his spirites, wold be travaille
allas that man shold falyn in frenesye
for lode of Domard, that lyal may a baile
for oþer thes leches as be supposale
comred off this man, now oþer feare espye
but that fer lode, was hool his maladye

Ind whan his frend tho soþ gan bude grope
off the mesches, he wot ne wold abide
but in to the chamber, a non is he, lape
and belyd a don be his beddis syde
He sayd frend, to me nothing helpe
telle me your haþt, telle me your hanvesse
and no thought canſen your dystresse

Yff loþefer, do you ought to quyte
tell me the soþ, & wal nat in the fyre
out of your floures for shame, why helpe wake
to me wakel, the son of your deſire
beþhat she be, I shal do my deute
allas myfrost, to lokke it up fro me
telle ou for shame, com of, & let me ſee

110.

Yow frend my frond it is an gylt regness
Or to concle from yow your pence
pauentur he may to yow my scheff
fynd remyd / power than may ye
and fys in feyth so depe I felome be we
I wll it edyn / withouten more delay
What may you helpon / bi god al my fy

And alle the ladies / & maydes of his houe
both old / & young / ther bouth to his pseus
and on ther bas / so fayre / & certuous
that for her chynd / & her exceleunce
was most of alle had in reverence
the whiche this merchant for ouer best on y^r
kept in his houes / in purpos her to abyve
ful edys / shewas / of sondre age
freudent / & wyse / & fil of honeste
de boide cleue of vices / & outrage
Whos counte floured / & brygynete
plesance of port vole of hlyghte
off maners in erone / & rebelle of comanned
goodly a bargyng / & hemynge of dede

Hool of her hart bewyng / & unmytable
nat fel fadyng / but full of affiance
in morall vertew / misfund / & tretable
housold to gyrd ful clow of goundance
to byn example / bynd her best awance
that yif q shal her shorthly comprehend
in her dede nothing / that nature myt aunc

56.

The seli marchant whan he her behelde
Whe dredful / & vohart / & boycful tuerous
he sayd certis hit meva be my shelde
to you my frend that ye be gracious
that ou my trespass / ye be nat irerous
to tak her goundance and mynd gylt fally
hat q was told to set my hert so hyl

A merai frend / & rebledpon my hylf
• deit for my gylt / & hit is restable
lives gynd / & grefes of all my stuf
but mo thynq / I am excusible
hat I solone / that fayre in compable
Whic is to zon / so plefant / & sonete
and to flayne / to do / I can nat lete
So what yow list / for tille my hert rebbe
I may nat chynd / but that I am her man
for eith my self / thow ene mor. preyne
ther is now oþre that I lounde
for her in fitnesse / q and so pale / & wan
I ne me confesse / & put men your grace
my hylf my deit / is portrayd in her face

This frendly marchant / of this nat dismayed
hit with god hert sayd al ye may heyd
I das my frend / why are thou so dismayed
for lode of on a fys / thou myt haue her her
With al her bentes / & cristall eyen cleyn
Be eth yow too / an lone to mak a bond
I off her the have tak her be the hond

And ful & hool as I haue day vry
Byff her ther which is so wyse & sage
ys by a nou & be ryght glad & lyte
for q will makyn be eten you the mariage
and bere the pence fully & coste
off your weddynge & hat a day q set
off her spousal to see the knott q knett

In noon he roos supporde be gladnesse
and don he fel lokis on his bres
and hym. He chanted for his gentillesse
that from the deeth hat mad hi scape free
allas he syd ethan shuld i thank the
that hast se friendly hym done ledesse
thy frend to save & hool & helud to mula

The passant coste & feste of thor weddynge
yustas & revel & al the guridine
the gret cheer the reffas sumounting
I came hit to toll q assistance
for ymouens that hath y guridine
off such festys to make a cordynet
and thor to fortune clas y att pseste

This is tho sete off his langour loſſe
the cloſure of bothe bi frenches haſt he come
for horth mouthis to hym is no dnat meſſe
no ſchadell of ſorbe forfart that his ſound
hi friend to hym aþochid hat the tolne
of thondely treade for nou q redy et
oþerend to another that ſo wel hath hym quic

xxvij
57
To hym refled he harth his hertly glory
hym ſelfe diſlodid of hym erde joye
the britherowre the lyffe of hym enozye
whig al his raname in raname bad kyng
he hath for ſake the guyer of his lyffe joye
his hylde landis ſtafe of his yold age
to byng his hand in quout out of rage

Off the mat what ſhulde q abyty mox
I tel erþote thi pceſſo for the in pleyne
hym & his goodis his richesse and his ſtre
He hath hym young the ſtore ſetis certeyn
and how eth all repaynd is a geyn
and lad hym at hym as was his friend edot
bi g conde uuit fornoſ his plesance to fulfille

In her deþyng the morwyg that was fer to det
the deſful temis dolours & heynesse
mynd hat blidly ethan i ther of endyte
to knowe her trouble torment & distress
hit of the marchant hit q blyndesse
hi friend deþyng ded hym mynd to ſuoute
hat lebo of hym that sat ſo new his herte

Morwyng fer absence he is leſſt a loue
he toþer ſteſſe to walde his couere
with byff & catell the ryhte weye is gon
and thor reſerved eth gret ſolomynete
her lyff they led in greet pſyng
he byff & he of ou hort in quoute
for with a bott no man mythe more

Illas Meggera / I mot nob to the
off hert calle / to help me compleyne
dil to thi sust / the sephye
that afe joye goddes bry off pyme
o lepyng more / now late thi leue repe
into myn rule / so chibyd in my poud
hat robbeth m / scayng a bretmawet come

If it the nat / enlmyned for to be
of other colone / but only al of sable
O dofull mat / whoso nob redo tho
he may well sayd / this woldre is ful changable
for god the marchant / whilom so worshippable
me off Egypte / fortune did a valo
not be as nob / remenant off my tale

To hym fortune / falsnesse hath obert
In clift wheel / turnyng sy so don
for he is fallen / & plunyng in pobert
Through canysyng / off his pcession
"ne al is brought m to distropcyn
lychesse / & froudys / by all / for a good
and he in myschaff / is fool / & lefft alone

The nob Job / I cast m indigence
To depth earth / solyd / & solvatory
I loke he drobbth hym flying att psonce
and al his lyff / he gan to curce / & clarye
Unt on mode / off malys multyngre
he gan to cye / in his gre and ebbe
of a man in foyre / for peoid to & fwo

There was no styr / betten hem nor debat
but ffyl a cord / they be both in the daye
The hym obeyeth in al / erly and late
Whan he send ya / shou condonat for maye
a bote tayffe / was never at all assayd
syned in con / thus bryd god hevys too
that wylt bet doth god lodes may forde

for all dydes as feed as en / knyf
Withyn her bryst / han growyng pacience
Suffering & mete / they be / lich / worth
but yess so be / that men hem done offence
they lose natmen / make expience
off ther losness / but lost / thon / Apples
ye get no more grasse on it is an epe

Thus lodes ther / in ther polyte
I wond thos too / ich by kyng other wolt
I speke no man of ther felicite
for no man may / such joye / in the sole
but he her exerte / to tel it endell
for to p marchant of Egypt eschew
which for his friend / in god / left more

But nob Illas / who shall my stale gys
or huse forth / who shall beuy min
for sebyal dool / I stond in mypte
all worth of making / my mal / not refred
now to astow / tiswived hath modir
for doray stonyng / off fortunys fitnes
that he the marbale / no word / can off

Antony de Wettmar

for remembrance of olde yspite
Hath with adart hym edured to y herte
more unlythe eas to hym to wite
that now to forne not wrothe ded hym self
for my dispayred he was for a stort
thyngh he no had of wo wod expyce
hym thought it eas to hym a welbe eny

Thus is the soote of his tranquillite
fulnedly turned into bittynesse
thus is he valyd / down from his degré
ful many a styre / ledde in to brechidnesse
his lyf he ledeth al in everynesse
ffor now fortune hat hath chaged well his aye
ffrend nor fro / no wt of hym now he doth

But by hym selfe / deallynge in boldnesse
he gan to pleyd his sydys pleynesse
and sayd alas / wher is thi kyndnesse
off all my frendis / to me disconsolat
I pley fool / and al most cheyned
that whilom hadde my mony mede
well desirid / I am bo shet with oute

Well and I repreff / to my frendis all
marked of many / of y people fable
well let i not / to behond for helpe to calle
that set so gloriouse / sumtyme at my tible
and they that than / we com sevissable
han dispere / at my schef me for sake
Not cause han / auout cry for to make

Out on schame

XXIX
39.
Out on schame / of hantesse plunyed labe
One of dolour of clokship brought to wylle
Out on schame / with launte for blode
for satynge / come / with gret trable sonthe
Obedyngly / blisse messe me ful ded aboute
In sydys / were much dolblith my grevance
more than off it / I ned had hadde plesance

Welbe hongre / thurst entantz / swete to me
In danyly / swete / my passyd habundance
well cold well naked / in necessite
Welte aboute for my sustenance
Whilom in plente / well al in ponance
Allas my ful is deelyd / in to wane
With synd for schryd / al is ayant fame

On this wold / what god / & everynesse
What mortall tourment assaylich al a bout
What greves molest / and what besynes
With many a sain / in dred doth be to dolde
Well / by well ded / as doth a currant gone
So were trayaled / with solvitude
The wold with marches / so well can be delude

But I knoun / who trusteth on the most
Thal god comyd / whom he to the hath most made
Who is thy clavion / of thi cry / & best
that to y skyes / my named godde
Oho / with the / what shal be his mode
Whan / that he woneth / thow mayst hym most availe
Han in thi hand / rather / thow wolt hym saylo

Wchly merchant my hand folowmte
to brede thy tho me my embuslacion
ful oft I lepe also ffor thy selfe
ffor to be holden the rebolition
off thy degree and transmutation
allas to the I can no bett feuse
than the to arms strongly in pacience

Not only thon but evry man and lyfe
helle hit in tyme he stith exaltat
late hym nat tempte agyns god to stryve
but take his sond melyk et out debate
ffor who so do he is in fortunat
no wile is worthy that may ne tho eiden
wher ffere ich man take paciently his alre

ffor senec sett with ful hit sentonce
off preef in povert who so that hym re
in thyt book hym of pvidence
that he unhappy is without drede
which now had ad nsite nor node
off whond the goddis deupt pably thus
without a say no man is beatuouesse

And yff atree with frute be on lade
pi his opistolys he sett as yo may see
bothe branches bont bol enclynes fads
and gremes oppresstith to mych cheve
Right so it faryt off falas felite
that yff his eweth mesoun doth excede
hand of a falle greatly is to dode

Wchly that god this merchant lyf esite
as I suppose it was hym for to prede
thogh he ever woful he was the lass to bite
With now be forne ffortune do hym greve
from his wanturst he was brount in beloke
that he wolt knew this wold was ful on stable
and not a bydung but evry morr variabla

And whan he knew the greet busynesse
off wadly lust by preef in spacialt
on knees he fell with dobor humblenesse
full lowe off hart & thanked god of alle
and sayd lord thow I haue had a full
no put me nat from thi ptection
with I it take off my pacion

But good lord lat me thi gracie fynde
and gyve my certe that bo nat dispreyed
hit me enspes, puttyng in my mynde
Som hope of refut that am so sore appoyred
and thought to richis thow byn no gress of steyred
ta scandynayp as I was wont to don
ye god lord do confort to my bone

And chylde he lay thus in his orison
ful porely clad in ful simple ded
he hart was brount in consolacion
which in to lissing his langour ded led
he thought he woldde see his frendis at node
and en to Waldat for to make a saye
In pylgryme ayse he tol tho erht weye

And ethan he was comen to that lond
ffulfere a sor. He was to couplevne
allas he said my hart I dar not sond
in to my friend to shewd out my pome
that ethylou was in chisse so hanstend
ffor to be dede // I dar for shantast no so
nat shello o quoynt to hym off my distres

And etho that it was somewhat late
when he was entred in to that Cote
hym liked nat // to touchyn at gate
and namely in so pore degree
and it was myself therfor he losse to be
lost of his friend heber anow refuside
as man unkowne // or for som spye o awys

In to a temple founed bi dayes old
he is entred a place al de solato
and lond hym don bi the wallis cold
So brek sebori for ebundred & for mat
O rompe vperissyd dehiland se elat
tak hev ye mch // off ethat estat ye be
ffor in the marchalde your merone ye may

Hold many a man ffortune had a sayle
with sleighs cast whan he best wendo hym
her haburidens of fel also en mayled
ffor all ther twy she vold the lass wendo
to gley this pley both ethi for & bont
ffor etho stod due yet in surete
that in sensith in effecte was hedone

For bi example natur doth declare
whiche of god // mynyst and erlor
Withouts tonge // he tiddeth us be thare
bi thilk storie that schyne bright & clove
which bi her concours // & modyng creuler
In her discoures // was syng endur wallis
be to infformow by changing off her lades

ffor ffece off hem al they to be appare
but yess it be tho more bright & shone
In thilk plonth that arthure doth to see
ffor yet doctes that tylk lode wendr kene
and whyle is dyng that we may nat hym see
Eke lucifer // at mordredly mycere
bright hym hydeth endur our empire

The day doth passe off sayte & glorie
and myght approacheth ethan tytan idon you
but who list hym the palme bo vicerie
the world to vengyssh fil of elian
late hym dysryse as a champion
all ethly lustis that shunen but in dede
and off the marchalde and among take he

Cnew entuned dede // as merthe henyess
wold lyft need sow // wold joyful need mdes
wold clore on losse // wold clore in dekenesse
as jnkt hath conched touned too
Ethyns heeler platly & no mo
the towne is full of joye & gladness
the tothre full of ferwe & betness

who hat coul entred to canse of þe
hemost as wolt // talyu his aventure
to cast in bitter // or he tho wessel lote
and bothe þe liche of strong herte endure
he may not close // the thille from þe sunne
for who so wel fel betwene fust a broch
honest he shal / off bitter wolt a prech

Off thos too // dronken atte fulle
hath this merchant that of spak er abhile
þe last bener so mad he shal to dulce
that he no lust but litel lauth or sunne
expert he was / both off trust / & quylle
for wher that he his beddyng alay lond ab
lept on the ground / nold naked herber ab
and abhile that he sleepynge lay in thi bese
an hap befell of two men in the town
bothe þe whiche a cantel gan to vys
vifte ther bo syde / with gret noyse & sone
that on hi felace / hat slayn / & borden
under thi temple / wher as the merchantly
and lost hym ther / & fled a non hi weye

þe tow was rayed / with armes vnto a man
and to thi temple fist gan to come
nol he noth thor / ful sevessily they gan
to taken hym that hadde brought that hym
til as the last they souþe han hym withyn
and with the noyse / as they gan in thiſe
þe pove merchant / a brayd out of hi creſte

þe þre a stound / þaþu gan his hebe
Whan ther hym astew / what mest man he be
or yuff that he / the homicide knelbe
hat had slayn / þoman that lyght þer
and he a man withoute dredes or ferre
Seyd certynly / thold ye mo hange & dralle
no eyft but þe hanis the man / þe flabe

He covetyse deth to hanis hym ded
that he bedeth he myseyv myght fynde
He wroþyng on hym howevr than lode
and roþert ded hym so myghtywe
He wold that deth had leynd hooke hym
to ha kuchaid hym / in to his bittur lasso
þer for on hym he tol thi hoy trespass

O deth desired / in id ure site
Whan thold art calld / abhylt thou breches hebe
and art so redy / in ffelato
to com to thend that tho nothing desire
O come thou deth / & make off mo thi fe
þis merchant creþt / in his wosull herte
Wosfull he was / off meyd poynes sinerte

I now he was / i take and i bounden
and cast in prisow / til on thi nexte mornys
and than i taken / & brought as thy hym bouden
afors thi justis / for no man wold hym borbe
for dempt he was / thornht his oþre spoch
By iugement / to han for deth the breches

Illac myn herte, as hard as tho dyamant
Hod mayst thou suffre, thi crenolte to seno
allas thornh remors, whi no dore reportant
the soffast trouthe, to ben confessid cleve
allas this dwong, Hod may it thus sustene
to sen affore me, Engiltie thus q take
and lad to deth swarde, only ffor my sake

O righte god, to etham eche mynte
Ie plom & cynd, to thi magnificence
Lord that knowest, my hid iniquite
Be holding all o semis of sapience
no take no dougante, of myn hit offence
that I so longe, concord haue, he trouthe
bit of thi mora, lord haue on me routh
ffor well I wote, that of thi arghesness
then most are punysshed at thi iugement
and then, thou suffice, a chilomesness
blood cyll hancreach, that dwongfull is front
oblood engiltie, o blood so innocente
hell caust thou gon to deth, & nat coulde
to creke the afe, on me deth crenel payne

To hit god, eternall in his see
blood crech ent, that is I had in dwonge
and saith o lord, etham well thou bengid be
spide our deth, ethy bydist thou so longe
off innocentes this the note and songe
ther for I wot while q hancre liff & space
the soth bi knolle, & put me in thi gracie

And than aefast, as he to the deth was led
his olde frend hapyd for by grasse
the which he hold hym with his demur
and knous the futur, & synges of his face
and he prayeth, leyfer to hanve & space
ffor to byn heede, off hanv in pacience
and styn a while, to gaff hym audience

Here he sith, so it nat yow displesse
this man is demynd so full of innocence
and gyltles yow den hym thi displesse
ffor I my self ha dwongt thi great affance
to me at falle, concurred thi sentencie
off trewh deth, the trouthe wol to sond
for ethi myn hand, I gaff hym dedly wond
Hys hert was mouyd, of old nativesse
to save his frend, & for hym for to dwe
and he was hent anoon, & grilid bi dwoisse
with sin a rest, they handis on hym leye
and her lust, mely hode, aby
to for the juge, he was I lad & drake
wher he was dampned bi concouf of laces

Who was he lad, with bewyng & gyt
toward his deth, of many hym be syde
his porofrende, was los at liberte
that thought for tho deth thornh he hert glid
whiles in tho pres, tho bery he wocde
that soth fastly tho dede had dwongt
spak to hym self thus, in his olde thonst

It is to much that I han syayn on
and but I speke to Ward is a nothir
the whiche is don / & stile as a my stow
ffor Beray lone for to sano his brode
anych as redy to fforng death for oþer
noell well I gow / & pleynely mo confess
and for my gyld receyynyn the redresse

With opyd mouth lounde he gan to crye
O ye dispeyned peple / be erred
that I mōcent allas whi shal he dyo
which new ne was in his lybe tressoun
turneth a grym / ad late be this clāmon
ad late to me hee dōw / ben hool refynd
ffor q̄ and he / that hath thodeth desynd

late hym goo loes / sith he of gyld as so
it is my self / that hath thodeth dōw
whi wille ye erred / & pomysshēn certe
and late fassounesse / at his large gen
the peple of this gan for to wondre sene
and the quences of this sydē chāse
that all hee certes / wer haungid in gallows

Yet neitholes / thus they / brought
thofst the subwode / & the oþre take
and bi assent hem anychow / broughte
to for the kyng / & ther a þcesso make
hōch ich of thoye / hath don for oþer sake
and prayen hym god iuge for to ben
to synd a day the trouth for to seyn

CCM

64

This Worthi kyng to serchen out the wyt
Hellebith hym self both wise & cle tretable
and mad wery to god afforne he myght
Shapynge a meue full just & resonable
to all theþ he shalbido hym mercable
off all the cyngis withynne Wodeis felde
pardon he grantith so they the treble Helleb
Off all the caas they han no poynt spard
ffirst off her joye frenshipe & ad verste
but wold be Wode the stori hool doth clare
both off theþ tberne / the lone & bytē
ye han hard that yo get no more off me
and hool the thrid had a conaunce
ffor his tressoun / so damped mōcence

With greet marayle ther wondred on this thyng
to seyn in frenship / so hool affliction
and specially this wise Worthi kyng
Jan eyssē off hert that thornis his regiōn
Werfull affermyd / an obligacion
off such enteernesse / from man to man a bout
ffor treason than full hal ever to doulght

fful hard at her / taconplisshēd his desir
or an his woldē / such a bargayn dryde
the heire infeste / the wodē is not clov
no now ne shal / ethil treason aþre yle
ffor nō of trouth no man can contynue
a boray sel / or thonprent / grabe
With drit a label / his hool armys for to sano

Entebhard this kyng hath thus don hem ha
he let hem goo at heer election
and he off Baldac hath lade hond to his place
his pore frend with gret p[ro]cession
he rance hym nebe with god affection
and sond frend your penfifched asselage
and for povert ne beþ no more in rage

Unt her a now as ferre as it may last
off att my god haluendel is you
I wot that at be deþyd as fast
at your desys your povet to second
ferre your franship shal endlesse flesch
and in short tyme I tolle it you in playn
ye shal to riches restored hym a geyn

And than at eerst advised ye may tell
vn to your contre whedir ye erþt retournis
or here with me all your lyff to dwelle
the shys is your lode no more yemore
and whether soþe yego or her sonne
hano howe my trouþe our herte shal beth
Whiles breath may last and now on sende you

By eall wit his godis enychon
For the deþyd be abynd this frendis too
be causo this marchant wold algate you
hem to his contre that he lode so
the sterre lichet heiret wordis no
vixen to Egypt he is gon a geyn
off her franship what shal quide you seyn

222

65.

Say you plath so as at semyth me
off thyng wel preyd to maken reher sayle
to ofyn sythe at we b[ea]t bantie
lise tedouste your heires dede assale
B[ea]t yo it knolle at may nothyng a daile
off her frendispe for her more to delyne
for as they gome so in lode they fyne

This off this tale to you I make an ende
On my recorde tollyng off cortesey yo rolle
and god I praye that he his grace sende
that euþ frend to oþer be as trew
as we[re] thes marchants valtesy I liche welle
this my desir mal de gres off w[or]ld
that it so be I praye you seith Amen

Explicit de fidelis amore
duorum marcatorem,

Incipit arthornus conqueror

In every pnce myght hymself assay
Offffortime the fadom to restrayn
Byt his desire her grace to recire
Cabyde stalle and stonde at certeyn
Amoung all rekev Arthour off Bretayn
Whiche in his tyme was holdyn off endyng
The chaste quene and the best knyght

To whom I wil ac noch my style dress
In this chapitle to remembre blyde
His gret conquest and his hi[n] noblesse
With synguler that he dwonke his lves
And first I wyl be gyme bresly to discryve
The fith off Bretayn and off that contree
Whiche is in desyde With a large see

Set ferre westwarde as ye shal endysse
Hanyng Spayne // Set in the eysyn
Off a smal Angle callyde Ynglon
France a boote hym discryben thus hisse
With many a vener pleasant off dede
Hoot bathis and belis ther be ffondis
Synse myneris off metalles ful habond

Aboone the whiche remmeth the Ocean
Right plentibous off al maner vitayll
The name off whiche at Brutus first began
London hath shippis bi the see to sayle
Bachis at Westmonest gladly doth a full
Dorcestre with frutis ha habundeth at full
Hersford with bestis constwold with well

Large hot bathis ffond for medicynes
Yorke myte truber for greet a vantage
Cornwall myners in to myne
Califerri boscis ffult sabage
Whote mole & hony plent for ony age
Bout & Canterbury hath grot comodite
off sundry ffrishis ther to takyn in the so

The boke roversith thoris elo in Bretayn
ffond of Gett a full psonis tow
Blak off colour & verture in deynd
for frenesse many mo than on
Pounde of which well discryuen
Yif it be dwonke thonk it be secret
off maydenhed the brokyn chastite

Thor byn elo perlis sondyn in mucle ffolis
and they be bes that haue most eddington
and ac the boke off Brutus also tolleth
Godes kyng arthur to speche off worthness
passing all kyngis in mortalit yowlesse
Touchyng his knyv & his roiall come do
Who hat list see in Brutus he may rede

Grosfadr callid "ster pendragon
A manly knyght & famous of corage
off false onyons morded be porson
He son arthour but yong & tender of age
bisful assent of all his barouges
bi succession crooned anow right
callid of Europ the most famous knyght

Saxons

Curtes large // and manly off dispence
mornour cald of liboralitye
haedy strong // & off gret p[re]idence
and off his knyghts magnanimitie
he droff salernes out of his countre
" conqueid be p[re]esse // off his myghty hand
" Orcadoye Denmark and hould

Hirland Norlanye Gale Scotland & France
as Martis son to tho eboric mete
breueth bi confail & bi the ordinaunce
" off prudent warleye, cald his p[re]hote
and as I syde he let make a sete
" a mong tho Britones most fauoure & notable
thornh all the world callid the ronde tab

Most worthi brythe p[re]id off thor hand
chose out bi arthure the ordene hanoborou
ther famous noblouess by thoruth eyle cristian
þou by report as doth the mydday summe
To fauures paleys the ronon is by roun
Statutys set bi vertuous ordynaunce
Under p[ro]fession off morall godiance

The first statute in the regestor ffoude
ffor which they shold nat dedyn of n[ot]
by fful as surane of oþe 2 costond bens
ay to þou donyd in platis for g[od] berth
except a space to restyn hem on myght
bekonouturis and ther tyme þende
eyght ful quarell to susteyn & defende

xxvii

67

The febler q[ui]te // wiff he had right
to thor poþer manly to support
yess that they bee required of any wright
ffolk discoulat to bever eyse confort
at al tymes now may off they reporte
no man of bys // they do nobioldance
and a gayn twantie make knyghty rofisense

That bedebis madyn g[od] suffre nodamage
bi false oppression off hatful crenelte
restoren childri[n] to thor treas heritage
strongly exelde folke to thor countre
and for holy churche lyberte
body and to make hem solym strong
Fathur d to dyo than suffre hem to haue strong

ffor comon p[ro]fyt // ac chosyn champion
Bi emp[er]or defendyngh thor countre
Holl ay thow self hardy ac hound
houene to us teuere chastyse dishonore
folode all thow that suffre aduise
Religions folke hanothow in reverenc
pilgremes recourey that sayle of thor dispence

Callid in armys // by dode off merci
Bury sendoun that sayle seuptur
folke in þou dedyn hem graciously
such ac beu p[er]o thor reason to reare
þowld people // that laugysse 2 endyn
lyght & repulica manly front thor blood
þe statut b[ea]t to don such folke good

To put hem silfmon in abouint
but for matres, that cloven mēt & treble
afforn glidd, that they had swi
the grond elect, knode ther it of oldē or newē
and after that, the matē chaw they knode
to gōode knyghtē, and nat to foynd
as vñt regnord, ther quarrel to dreynd

I clark ther was, to crouched al ther dedis
bi purfauantē, mad to hem reporte
off ther exaltē, and ther good spredis
red & song folk, to folke gaff gret confort,
ther famous knyghtē knyghtē, makyng thon
at his festis onlych wel his fote
lyke ther stat as was to thon mote

3. Now was lord, callid y^e se grone
as y^e song, Roial doth plenyly dolyn
not to enter, but y^e most vertuous
off god spredis, to hym ab pere bryngis
bornis off dissont, tacomplice & to syne
he alone af as choff & sondis
all vertuyse, off wale & breteyn

Among all kyngis, rounydē & famous
as abyght son setz, among storieis
To fed arthour, famous & glorios
lyk fresh folk phobus castig he hitas
In his yee hit argis, mest merial a hit deuise
as hector hardy, like blypes treble
callid among custow kyngis most honorab

135.
Hes Roial cort, he ded si ordynis
therby ech entro, s^r few spred out the lyght
Who that on thodis can to pleynis
by strong appressid, & regnord of vñt
si his defens, he shold synd almyght
to hym assygnid, fynally tuttende
bi mercial don, he quarel to defende

Yest it fel so, that any straunge knyght
Fonche adventur, & come fro ferme, thodis
to don armes, his request mad of myght
His chalang sayns, bore it of pere or broun
Was accepted, to the court comen were
like he com, with many or a lone
they were delivyd, for sake was newdon

Ther was the scote of mercial doctrine
ffor yong knyghtes, to leue at the yysse
In toundre age, to han ful dissiphynis
On horse en fote, bi ustable exercysse
Thynge take in youth, doth helpe in many thysse
And ydlnesse, in grone venis gonne
Off alle vertu, clifft the shoneis same

Whilc maynes, oppressed folk als
off extort borugis, brought be tanyey
In that court, what nacion couid ther too
Recouyd bemen, ther last no man doyleis
Off ther complentis, did redys remedys
Mad nodelay, but forth a new myght
Hem to defende, assygnid eas a knyght

Either ordene // ther bende wer of trouth
by assuranc / and by oþe i seorn
in ther empes / & let for no flouȝt
gloynly to tolle / hole they haner their boȝt
ther adounture / of thyngis don before
þis as it fell / spore in no maner
to tollich thyng / bi to ther regestore

Thyng appylly don or thyng that was seid
off adounture / as betwix tþey or
or any quarell / tolle of solante
trebly reporte / & platly nat to seyn
thom to be seorn / the statut didde ordene
nought conclynd of Worþippe nor of schame
to be regestore / report of solue same

Dud to conclynd / the statutis han be lond
every quarell / groudid on honeste
In that certe / what knyght was required
in the dossance / off trouth and equity
ffalsched excludyng / & duplicate
Thal ay be redy / to susteyne the gyng
his lyf his body / to put in yngte

Thus in breþyn / shon the deer lyst
off chivalrie / & and of hys weys off
which thorugh the world his beynys shad /
Welles of worþip / condite of al nobelle
imperial court / all brouȝt to redresse
heding of honoure of largesse cheff after
moure of manhole of nobelle the latter

Orson / þid heid / þid heid /
Orson / þid heid / þid heid /
Orson / þid heid / þid heid /

Yet has ther new / seyn so knyght a souȝe
the sonnes day / in the mydday kyng
To ffressshel shyn / but somme shys donne
myȝt & cas / curteme his beynys clerke
offe it fallith / & han fortune maketh best cheþo
and fallys sunþys / in her doble dode
folk seyn expte / than is the most dred

Thus shal the name / off this Worthis kyng
Was forthest sprad / bi report & memorie
In eyn Rollin / his noblesse most shamyng
all his enemys / concluding with victory
the doble dode / on hys glorie
and cast menys / be sounde manner treþys
to clepse the lyȝt / of the kyngdom in Breþyn

Thus whil Arthour / fed most honorable
In his statt / stelbryng in lusty age
among his knyȝtis / of the ronde table
Honest of þis þre þyngis / and fortynys stage
To romans sent / to hym for treþys
To make a deyn / froþard & extraneous
tulyng ther tytle / off Cesar Julian

The same tyme / this myȝtis kyng Arthour
Conquord hadde / Hailes & al þis france
Intrayed ffollo / & like a conquerour
Brouȝt Normandy / under obesauice
Toks hem to grace / & with his redurance
Catt al Angye / Angoris & Gascoynes
Poytou / Manors / Berry & Burgoyne

Cessid nat but dede his besi geyuo
most lyke a knythe hold forth his passage
Sat att þ lond off peyters & Torreynd
þer Cetees yldew to hym thoy dede hym
to bon rebell they foun a bantage
Fororned in ffance as fith the crouyelor
held possession // the spaw off ay you

Held a fest full solempne at Marys
all tho contrees which he gat in ffraunce
like a puce ful wident and Elyse
which had of ffredaw most voral suffisant
off all his obuert / the contrees in substance
ffor his pences & baronye so pleide
lyk þer decortis / he hath thownd dedide

To his senaall that was called boy
dugon & Mayn / he gaff all that þe
to his botoler that was nodelay
called Medew / he gaff normandye
to a baron / myc coyn off allye
a manly knyght whiche was named Borrell
Gaff the duchs off Borgoyne eny dall

Ihus deputid / lordheppis of that londe
þher he thouht was most expodent
hono he refnyd in his oldis houres
a geyuo to Breton / returned of outour
sent out ebretis / held a gret plantayt
afur whiche he mad a fest a non
in tho contree callid Glossworgon

It a gret Cite / named Carlion
as it is remembred / be Arthour
and many a pince & many freshhe baron
þi nombre I synde / þe þer dede þe kyngis
body to obsey Arthour in att thyngis
present also as it was welle seen
herew off Erle retiued ful thrittene

It the tuyngis / off the ronde table
ffost of pentecost / a fest principall
in myn estatis / famous & Honorable
off pices barons / of the blood roiall
þer þer present / and in especiall
all tho that were / bi oþre & pince bendo
to þe brotherhood / off the table ronde

Ind it fel so will that kyng Arthour
as apteyned to sat in his estat
þer cam / þy / sett don bi gret laboure
off old men chose out off the Senat
had off þer port domire & tempt
Richely clad / off look & of erage
Grey horde echon sempte of gret age

First comyngh as they thought it dolde
cause of ther comyngh / & playnly whitherment
ffirst off a soure / þe kyng ther gan salud
nexte after that they told etho them sent
and ther leiles / mely they present
concluding thus / to spoke in breff language
hac the comaynes / xe of hym treaþys

Cestound of old hit go many aday
 Whan that Cesar conqueord first Breteyn
 the kyng reueyng to make hem nodolys
 Arthure abed list nothing to seyn
 But all the court gan at hem disdys
 the proud Bretons of crebel hastis blyns
 Wel them han slayn even ther ther

Ray d' Arthure to al his officeris
 Dychys our corte they hal hanued
 ther entred hem / come as massange
 and mon also gretly fallen in age
 late make hem / therwith a glad biske
 took his consail of such as ever cyse
 with this answere syd in curteys wryt

Your lades redy and apuly understand
 the tenour holde reherid in this place
 touching the charg whiche ye han take on hem
 to yess answere reherid in short spiss
 be word / bryngynge ye me gretly me maner
 hote yo purpose with many stury battaille
 passe the monteynes / no felly for tassall

If nedich met / such conquest to a legge
Agyn Bretonis / of you olde trebage
off comyng don / your boy I shall a legge
with goddis gracie shet your passage
make no dolays / but at my baronage
passe the se / with out long tarieng
to mote Roudyns / at ther den conyng

Ther das the answere

Ther das the answere yone to the massangees
 At her deptyng / bar eth hym greet richesse
 the kyng lade so bid to his officeris
 "Goyd to come / in hast they gan hem dress
 plenly reportyng / boutvone le gosse
 off Arthure consideryng all thynge
 off ar stondand he passid all other kynges

Arthurius comt / was the ffre soure rebott
off merciall power / to lynes ther tolde
and holde that he / all oþre dede exell
In chynaly / with whom they were al thode
he chose knyfis both yong & oþre
In all Europe / who can confide a ryt
off all noblosse / the torchis be ther lyght

He cast hym nat to pay no trebage
Sold off the romayne / holde he held no londe
Wher to desond / elodd make his passage
off yond cleynesse / to bretayn sondur the bounde
and knyfis preben ethis his honde
Ye han no tyde / ye nor yond Ceto
"Goyd the Bretons / ethich od ha stond fer

With all the kyngdame so get to come to us
Enges prises / abone the hit monteynes
With lynes they be dessondid don
To mote Bretonis / upon the large glouys
Arthurius coming / gretly he desydys
to cause he hadde plenly to distroyne
In multitude / off people such syse

At sooth Hampton Arthur took the re
With all his knyghtes of the rounde table
be hind he left to governe the countre
His cosyn Medred entred in stable
and at a peceff false & deceivable
to thond Arthur off trust ded at his lond
the crooke except which he kepte in hys
ffro Sooth Hampton Arthur gane to seyle
With all the worthi lordis of Breteyn
at Barkestow fide god amysale
Him and his princes ther passage ded ordeyn
thorth Normandie ffraunce & elo Burgoyne
Or to a cite callid angustence
Wher he first fide of the knyghtes ther sonnes

So lunge a folde ner such a multytude
off men off armys assynd on a pleyne
Upon oo day shorthly to conclude
so godre assynd afforne ther son
Hanne hadde in his pty certeyn
Exalde the werlde all the chivalrye
Brouche to the montaynes don to bad Gwianayn

B Ther warden set in ech a greet batayle
With ther captaynes to geder hem grys
Arthour with Bretons the Romayns Janassys
Fide manys knyghtes upon ther pty
The Bretons fasseid doth plentely swifly
as he off Arthure ther alleesse doth distare
he stond that day off sar syng kyng fulle

72
m
The greet slanster the ffusion off blodde
ther was thit day spow on outhe partye
ech a gany other so ffurione was r blodde
lyke ffor the ffelde as fortyn lat list yede
that yss I shoud thor on long a byde
to coryte the deth off slanster & thonauer
touchyng the fynde ther tedious ffor to her

To concludo & lono the surplusage
In hat batayle ded was many a knyght
the so confil knyghts slayn in that rage
The rounde Romayne by force put to fflighe
ff gentilnes arthour anow ryght
lode the bodynes off the knyghts so carayd
a goode to come it was no longer tained

lxxviii 103
The worthi princes & lordis that ther dede
A manly lyght knyght a biding with arthour
lyke a kyng solomonly took he dede
that they ther bured by diligent laboure
And in this while lyke a fass trayton
He Cosyn Medred ded his busi pena
to take ffro hym the kyngdom off Breteyn

So as the ston plounly malith mynde
Medred falsly to hym a bandye
Entred them that ther lefft be hind
Under colour off fraudolent langage
Fass them greet fredam & they ded hym homage
that by his fasse consyracyon
Brought al Breteyn ut to rebilion

By fayre behestis / & many frenche syngis
dronk the peple to hym in sondre byse
Chelvud hym entebade godly & benvyng
gaff libertes / grantyd greet franchys
to make Bretone / thensydne lord to diffyn
and purborante / he gav ordon blyns
to kepo the portis / he shold nat arys.

Whan ~~the~~ kyng Arthour had knoced achirge
of this false treason / and al ~~the~~ he quickeautis
that modred mado / he lyt a manly knyght
left Borgoyne / & all the lond of Fraunce
cast on modred / for to do wonge
tol the see / and with gret appareys
cast at Sandbach / to make his armys

Modred was redy / & with knytes a gret noume
had a strong fold / to mete hem on /
in purpos fully / deþhond to encouere
it which wyȝart / slayn was Galvyn
Cofyn to Arthour / a noble knyght certeyn
of eek Ingynysel / was slayn on the synde
kyng off Scottis / or he myght londe

Mangre modred / Arthour ded a ride
the ground recured / hit a manly knyght
for sor of ethour / anow ast blyng
the synd modred / tol hem to the flyst
to Card Kledoun / took his way right
the gate shott / & kept eas the cat
granyd modred / he myght haue non entree

¶ att hast ^{to} Cornwylles / he flesde
the swerd off drthour / he durst nat a byde
lost he shold / leyn his liss to wedde
ret for hym self / thas he gan pride
with multitude / gadered on his side
þurh hys / & deþ / that day in a boutis
that day to dye / or the feld recure.

¶ fortyno / ther may be ne certeyn
þpon whos wheel / all bretilness as sondid
yded in the feld / that day was slayn
and noble Arthour / to the deþ was wadd
By whch the feld of Bretene was confundid
off so gret flankter / & good knyghtis lorn
þpon oo day more han / nat hard to seyn
After the batayle Arthour for a childe
to slanch his swondis / & hurtis to ecure
born in a lete / cam to an ale
callid dialow / & thar off aboutis
as syd Gansfrid / recordith by scripture
her kyng Arthour / flour off chynalys
hit with his knyghtis / & loseth an ffayre

Thas off Bretene / tis latid was the same
þpon to / the riche ferre douȝon
astronomeris / bell ymberis / lomis
callid Arthour / constellacion
þher he sett crooked / in the honouly mansion
tuned the paleys / off stony cristallis
told among cristallis / ffurst off the worthy mynes

11
This erroure yet / abitt amoung bretons
whiche founid is by on the pfeis
off olde merlyn / hit ther appenyous
he as a kyng is croonid / in faire
ewth Sceptre / sevord / with his regalitie
shal roght as lord / sonder
out off payre / reyng in Bretayn

I repare a geyn / the wond woudes tablo
by pheise merlyn sett the date
amoung lyngis grenece in compereable
he sette a geyn to Loxhorne tylate
the parches sustren spome so his fate
his epitaphie recordeth so certeyn
her lites kyng arthour / whiche shal regne

12
Vn to my mater I lefft a geyn retorne
a forme rehersyd / part off his processo
ther on tablo / me list no more spome
but to remembry / the gret blyndnesse
the conspiracon / the wroght / falsoesse
dow to kyng arthour / be he cosyn adred
make a kyngay / that all men may stand

A kyngay made
spore all thopcesso

13
This tragedye of arthour here following
but pynes all becar of
ffor in all ethorne non more peleous thyng
than trust on ffeyre ther is decepcion
hit endre comyn off ffaulx conclusion
ffor whiche man shold / I hold to conseil god
be car a forme on off blynd blood

14
The world is dyng / fortunay changyng
In em contre / em region
at a freyfte ned / fedde friende abydyng
long absence canith devision
and yeff pynes bi falso division
wyt of alys / shold two facis in on god
late men be car ed of on kyng blood

15
Who was more heedy / of pynes her kyng
or more famous / of mercall renoun
than arthour was / his emprise outranayng
arthour chaff sonne off breuitus albion
But for all that / the dissencion
off fate / fortunay / most furyous god
causid / his distruacion / by on kyng blood

16
What more couions / tonature in shellyng
Saw payre pretence / double of entencion
hit aliancas / frewardly warlyng
hit endre flouris / a serpent cast poyson
hit ffor siluer scald damage on the dragon
hit worm come play / wargheth off his blood
hit as more plos / than on kyng blood

Noble p[ri]nce, ou dethour remembryng
denech the day off ghebus goryg doth
all is nat goold, that is cler thynge hym
affornysid in eue, in ward resoun
ffalse bidenyng, and supplantacion
remembryng ay, with dethour hollat foyd
by con syracion off bulynd blood

Explicit conqueror de dethour
the historie of king Arthur.

Incipit de Constantino impatore Romano

Hath thyng may be more off excellencye
Or in a p[ri]nce mere to comendo
than is n[on] god. With a treble stento
veray ffeyth, that al thyng doth trauncho
my intentynge as yiss that yeveell at tendo
off Constantyn in Romme Empore
Whiche to our ffeyth ded passand gret honouer

This mylty p[ri]nce was born in Britayn
So as the bente plinely doth to lere
his holy churche called was Cleynae
In his dayes most knyghtly & entere
off mercall actus, knew all the man
Hesyn Empore off his hit noblesse
Sfil to be lepre, cronychis expresse

He sooz so grevous, that no medicyne
myght availe his fitnessse to recure
He was concilid to make a gret grifyne
With p[re]ncipal blod of chydren ther pure
To make hym swre leue of þe he ded in dure
Therith all yarull, heldren a non ther sought
And to his palos by the medrys brought

It was gret roch to behold, & see
Off toundre medrys to her the sorbyng
In furious constreyn off ther aduisite
ther clothis to rent, be dollid with depyng
The strange noyse, & that hidous cryng
Ascended up, that ther hidous clamour
Came to the crys of the Empore

Off whiche warse the Empour was agryed
Whan that he knyngh knyng groud occacion
off his mater afforn tolde and delid
the noble kyng gan han compasyon
and for to synto the lamentacion
of all the women ther byn in psonce
off mercayfist kyng hath chaynd his sentenc

This gloriouſe & gracieous Empour
is cloube off mercy so hiȝ upon the stree
Spared nouther his vitall nor deſon
nor his langour that ded hym ſo appere
whiche full glad cher mad hem to reparie
wher they cam ſory to come the Cte
they haw retorneſt glad to thow contre

Yonal compassion ded in his hert myne
ches to be fylr cathar than blood to ſeed
hiȝ breſt enlumynd with god whiche is dyn
whiche groud honene ded upon hym ſpede
he wold nat ſuffre innocente blede
preferrynge kyng & meray more than myn
he was vifited upon the myte myght

Petr & Poulo to hym dyde appere
Sent from the lord as heuenly messanger
bad Constantyn ben of right good her
for he wot hit a bode tho w spres
the lord off lordis lord off leugest verle
tell that thou ebet hanſit well unme
in mont Serapty thou ſhalt thy leſſe

God off his grāſ lift the to viſite
to ſeed blood by cauſe that thou doſt ſpare
he hath be ſent thi labouſ for to myte
tidynges brought of helthe & the welfare
pepe ſilvester ſhall to the declare
as we haue tolde be right well assured
holde thou off thi fitneſſe ſhall be reword

To monte Serapty māt haſt that ſendo
Soffre ſilvester come to thi pſence
Sone & ſonde briefly to make an ende
Recommed after with deſearouereſſe
ded his deber of enterē diligēce
lyk as the luff of ſilvester hath delid
by grāſ mad hool whan he was Baptiſed

Hiſ fleſh renewed and ſoduly made whiche
be thries bathyng in the freſhy myſtre
off hooly Baptiſtew bott of moſt deliȝt
where the hooly geſt ded hym enlumynd
enformyd by techyng and doctrine
off ſilvester lyk as myn ductor ſetþ
off all articles that long to our ſeyth

The ſent waſ mad of perchor ſon
whiche was aft biſt of Conſtantyn
with a vende bye that ded a boone geſt
off gold & platiſt ſtones that were ſyne
and off the ſent wch ſp as a lyde
upon a polece off goold a lampa with
full off ſyn balme that breute dayz myght

A lamente off geold he ded also peide
Set on this spayffit upon a fynal syde
Whiche lyk a condylt upon eyn syde
Shad enynt water as any cristall cleer
on thos enthe syde an ymaginacion enter
was rychely fforgid off our saviour
all off yore geold that cost gret tresour

And off this lambē upon the tothir syde
an ymaginacion longe to endur
off baptist John with letters for tabyde
grave corlously / 2 this was the crepturn
Ecce agnus dei / that ded for man endur
on good fridays offred up his blood
to save mankynd sterbe upon the rode

He let also make a gret censer
all off geold fret with perle syn
Whiche be myht as yhebz in his spire
chyrch all the chyrch nest freschly doffyd
ther dor forty stonye Iacutyn
appelles temple myn autor erystys
was hallynd iewe / mi sent petrus name

The Romayn temple that ever bult of alle
he hath for don with all the malumentys
the false goddes off silv / geold
he hath to broke on ech partie
the goodly puce off godly holycyde
Set off nebbys statutes off gret vertue
to byn obfined in the name crist ihu

by
1877
The first latte / as preherse can
In ordre set / with ffull gret reverence
that thy crist / was sothast god man
lord off lordis / 2 off excelence
Whiche hath this day of his benevolente
cured my lyppe / as ye han hard devisor
by blessed filioester / whan he was baptisid

This gracious lord / my sonnen lordo ihu
ffrom hense forthe for short conclusion
I wull that he as lord off moste vertue
off foythffull hert / 2 hool affection
to verheyd in euery region
No man so hardy my biddynge to disdayne
hat he in curre / offdag the gretoungayme

follyng the day / callid the seconde
the constantyn / ordyned adoece
that who that on / in the tow aboyfondys
or ollie ethode abontes in tho countys
hat on his dor / off hit or lordo dogre
hat blasphemid / the name off crist ihu
bi don bold han / off doth a pleyndesse

The thrid day / in my mannes sight
bi adoece conformyd / mad strong
to any cristen / who that did comyngh
bi oppresyon / or bi collaterall wrong
bi boldes nat bo / turned and long
whi ver condicto / or gilty shall nat chose
bi latte ordyned / half his god to losee

lxxv
The my^{te} day, among Comaynes alle
the prebilage, þe nonide in the tow
wone to the pope, sityng on Petrus stalle
as sonereyn god, in every Region
To have the vobbe, and prediction
off prestis ill, allone in ech thyng
off temporal lordis, hich as hath the kyng

lxxvi
To the cherch he gytid gret franchyse
þe ffylle day, a speciall lyberte
yef a felon, in any maner wyse
to fynde scome, thider dde ffle
Withynne the bondie, ffrom dange to go free
to byn assyred, & han thorful refuge
ffrom execucion off any temporal yng

lxxvii
Nomair psalmes, Withynne no Cite
þe septo day, he gaſt his sentence
no man so hardy, of hitnor lode de gre
to byld no cherch, but he han licence
off the biffhop, beynge in presence
this to seyn, that he in his estat
in the pope, affew be approbat

lxxviii
The septo day, the labe hoded al male
off all possession, whiche that ben roiall
þe tenth þe yere, þat shall be take
bi þyngis handis, in þyngz in all
whiche tressur, they behouen shall
is the fatore pleyning specyfys
hool & entred, herches to edysys

lxxix
The eighte day, myþy hoded hym quide
with gret reverence, and habble affection
Whan hoded off, all his clothis white
and hond silff, on pilgrimage deu
to forð sent þot, of gret dedicion
natþith standyng, his knall excellencie
and his confessiou, in eyn audience

þe crochis take off, knelyng thid he sayd
With cleryng eyne, & dorȝ most lamentable
and for folbyng, so as he myȝt a brayde
O blisid ghit, o leode most mercable
late my covis, be to þe acceptable
To sayme my prayore, my request nat reſſice
as man most synfull, I may me nat excuse

I occupyd the stat, off the Empson
off thy martires, I shaddo the holy blood
Spared no scrutis, cruel in myre curiou
them to ourselfs, ful swidnes & wood
most blisid ghit, most gracieus & good
þeyſed & considered, myr importable offence
I am nat worthi, to come to thi pſens

Nor for to entre in to thi holy place
þow thi graunde, on ablo for to debolle
to opyn myn eyn, & to lyf eynur face
bere of thi met, I thou me nat repolle
as man most synfull, I come unto thi doth
the doth off grace, & merafull gnto
for to bew eth hem, of myn queynts

This example / in armes he hath shewed
his sturt imperial / meeknesse lond a syde
his purple garnement / chescours albedded
Wered nor ceptre / nor horse sporn to ride
ther was now seyn / nor banners plained
off meraval triumphs / ther was no tolne
but cried and thempour lay plat to ground

The peple's gladness / was medelid at dayning
and ther dayning was medelid with gladness
to see an Empore / & sonatale kyng
off his fire choyso / shello so gret meeknesse
thus entremedelid / ther joye & heynesse
heynesse for passid old thourtuous
with nello reuersyng of goostly reuentus

This joye was lyk / affeste ffemurall
yn folk of custome / that don ther blys cur
to bryng a corps / which of custome shal
hand att tho cityc of his sepulture
and in this tyme / of sodyn ameute
to lyff a geyd / restored hym his bones
causing his frendis / to laungh & wepe attorney

Seunblably / depredyng a tylwyth therwe
the peple deprest / & ther chich comysshyn
to seal the Empour / so petously occuplyng
for his trespass / iderrequyng
of joye & sorwe / a gracious medelus
that day was sondy / gladness myntes
with daynyng lanthe / all in oo & sondy

10

After alle this / he digged up hym selfe
Item tylwne / wher he lay blyning
and put hem / in cophyne tylwne
in tho tylwne / apostolys devoutly remembryng
compassid a greide / larg ffor biggynge
be hys pale / cast ther on to bercho
In costis armes / to sette by the a chercho

The place off alde / callid lateranence
bitt & edified / in tho apostolys name
Constantine / baw att tho dispence
edified a latte / myn autore saith tho same
yeff any poore / naked halt or lame
Recydme edde / the ffeirthe of custe ghy
he shold be statute / be take to this assy

In his fmye / yeff he ber fonde treble
that he evernat / bi feynynge no sayton
he shold forste / be spored & clado nello
be tho coste / off the Empour
Liberty. S. recydme to his socour
off chich receyved / nothing was withdrawne
be statut kept / and heldyn as for latte
It shold to longe / to gyt att in memorye
he hys plesse / & his notable dedis
and to rehersyn / ony gret victory
whch he hadde / with osis that he ledis
and to remembre / att the gracious freedis
the surplisng / who list to comprehend
late hym of sylioster / redi tho legende

And a mong oþre touching his vision
elich that he hadde at traynys new may
þow that he slept / In his knall dounþol
Heb crist to hym / Dido graciously apper
Schoold hym a croc / & seyd as ye shall see
be not a feid / Up on thi fford to falle
ffor in thi signe / þou shalt on þouȝt

Be the elich a vision he was made gleded
thowch goddis grace / & hemuly in flueus
frist in his baneur / that shou so cler / & briste
the croc was bore / cheeff token of goddis
þowch the tyrant / that callid was Maxime
after thos deth / thowch all his hys venys
off all thomper / he tok possyssion

In elich estat / he moynted trouþ / & ryȝt
by on all pore / haning compassion
duryng his lyþe hold the best knyȝt
that oþher was in any region
off spise forþ / thympalt champion
thowch his notable / knyȝt magnificente
to all custome protector / & deffende

Affer his name / whiche new shall appal
Changid in grece / the name of Byzante
Constantynple / he didde it ast calle
and on a stede of brasse / as men may see
Manasyng the turtis / & thor contrey
he sitt denyng / a greet swerd in his hand
þowm to chasteys / that rebell in that land

þeissho ye folke / that bornis bew in Breton 80
callid oþre bys / Breton Albion
that had a grice / so notable sougyn
brouȝt forth / & fostred / in your region
that oþerlond hadde / the dominacion
as cheff in monarchs / þrnat / & p̄sident
Over all the woldes / found est til occident

Trise of his deth / that mouet of god
þebis nat fern / withdraw his ferbent heit
and longe a feme / laȝ brido / & cloþ
teþard affrik / Sholdido gret comote
ðeþay engeyng / drogh teþard the see
off nichoumedre / shon erly / & elo late
þere in his palee / he passid in to fate

Ep^t de Constantino
Conquestore.

Incepit disputatio inter Equum, Aucā, & Orem.

Quaerit disp^rre Equus ducans & one.

C

Outtranscenes ples and distordis
Atken psonys, beth it two or thre
Soneit out y grondis bebitness off

This was the custome off antiquite
Pinges ever sett that had a autorite
Who cas concyued stodung in deffrence
Atken ptyes to yeff a jngement

Partees assenled off hitz 2 lode degree
Weru admittid to sholden in sentencis
Gronde off hor quavell the lade mad hem
Withoute decepcion to com to audience
In the pident comandid frist silouche
Swedaw yond the ptyes nat to share
In tido off right the greige to declare

Upon this mater shortly to conclude
Nat vere a god as wehers shall
I fonde to purpos i symyntudo
full crastely deportit upon a walt
Cewyn sittin ther estat for all
the hardy lyon famous in alredynys
Thynqual Eglo pssyng the sonne benys

Thes over the dred full for all pinges
In ther estat sittyn g took good besp
that halle the ptyes by 2 by coupleys
The horis the doos / 2 the simple sheep
The pcesse was nat to psonuer to ded
off ther debat but conuined of a sulle
Whiche of them to man was most profitabile

Ech for his pty quondely gan proceude
Tenforse hym self bi recorde of scriptur
P philosophie as clarke seenz rede
The prerogatyves rouned heade nature
Whiche of theye thre to euyn creatur
In no publica a varlich most to man
For his pty thus frist the horis began

To proceude breefly and nat tarye
For the treouth that I do nat erre
What best at all is sondis so nesseffare
As is the horis both myl / 2 ferre
Or sonstable ym pees or edere
Horis in armys who so lode aryst
Gone to fabacion to many a worthi knyfe

Merall precessor in especiall
God hath bi horis yow to bernoutis
Record off lisandri whos horis Busifatt
Made hym escape many sharpe shoures
The goldyn chair off old conquerours
Toold the tynghe for ther knyfch dedis
Covered ther chich four white stedis

Remember off Ector the troian champion
Whos horis was calid childur Galath
Upon whos bat he ployed the lion
And other seynt mad the quele fle
The sedis of pseus was callid the pegase
Whis swest wenches poete seen the same
Whas for Westnes callid the horis off fame

162

Eyne ab equo, is sydo off veray riche
and chealer is sayd off dynabrye
yn duch a vudur, as a knyght
drogyn tonge doth also speche
Chabaloro, whiche in that ptye
is name of borwip, & took his begynng
off spore of golde, & cheeffly of rydryng

Thes Empores thes pices & thes kynges
whan they beyn arayd in knyght plate, may
withoutyn here, what ever ther mystryng
ther brood bannerie, & ther riche apparayl
to fore ther enuyes, to shewe hem in batayn
withoutyn here, spere felerd nor sheld
myght hitill a baile, for to hold a fole

The hardy prester, upon hore bat
be sent to fore, what groud is best to tal
yn that ordynance, that ther be no lat
bi probidence, the feild wha tht shall make
an hore entil weyfer his mayster sal
Chancer remembryng the seerd the ryng of glas
presentid been, upon d. sydes off bras

Never too hillic, the prophete zacharie
Sant stede four, the first of hem was red
yn charie four, the feild to magnoys
the secound was blak, it is no deede
tha thide was eryt body welke & heid
the fourte was dnyers, & enychon ther stond
and to knyght hood, all thes colourys long

163

Wherde hore was tolyn off hardynes.
Whch appertyneth to emrhardy knyght
he coloblat here a syne of sobernes
porant oppressed to helpe them in ther riche
the mylke edhyt stede that was so glade of hit
tolyn that knyght hood trebly shold entende
holly cherd & presthood to dessende

The manyfold coloures, to speke in goodly
ben sonder vertues, and condicions
as the four vertues, callid cardynall
longyng to knyghted, to honours ther hys renoun
In re publica, callyde the champions
treuthe to susteyn, shewe hem seluen strong
londe bo thur ordyre, so no man haue swong

Withoutyn here, quys ne turney attall
may nat be holdyn, in ber nor in pees
nor in palefees nor paleys mecyall
If hore do sayle may come to no mey
nor no man soothly dar with hym self in pres
wythoutyn here, for sherte conclusion
atteyne & palme of triumphal gnerden
Welde degroye ther ben of hore also
to grete profyte to emy comone
the plough ne cartre myth no synge do
wyth out hore, dayly ge may se
wyth ther lost, never we hore perde
the busi marchant to his advantage
her shippes, & hore lond make no carage

In winter seson // ffor to make belo chev
than is nede woode and tress to carue
Weare fente & orele to serue thowth the yel
le brought to Comynere / & to the appotacere
dyndes dragoges / & many a lotinare
Sandys balye / & shorly all hitalle
off the carage / hors haue the traule

Her nor hote / plensly who list serue
may frond the solds / nor the meduya from
to the garnier / mouthw frond the beone
Withoutw hors be carued it is seen
and to purpos / I seye you as I men
ther is no best / to retue as ofte gud
so necessary / as hors abou to man

The ship be lyttesse / is cleped an hors of
fful notable who / can budit stande
to ledemew / and caruen over those see
as dothe tho hors a han they er com to
the porcman ledit spawd A. boudie
his litil capyl his corn ghemels to sell
than it is groudo / hors caruen from

August is a seson myry & glad
Wherely we with ned fredo is lide
With draught off hors the shewis ben hom
that moneth past the letis gyngis fad
Wherly made in som a plesant lysty shad
that dor hors than to spele in bordo /
the seconde crepe they careyn how

By draught off hors

With draught of hors from revere & frond bellis
boldis be brought to brebere ffor good als
lede stan & timber carage eke for bellis
we bring to cherche off trouth this is no tale
the lede cloth saltis / & many a large male
and glady souys / arm sent ebor to forde
With gardianis / hock myght we be for boone

Re pendent in ges / the Egle & the lyon
What I haue seyd / doth obey fly Wytys
Weiche this matir / in your discrecion
Wherly Goode & sheep plenly to dedise
off ther natir / may in anytys so
lystly deueth late it not be spared
Unto an hors be lyttesse & comparred

That I haue told is tronthe & no feynery
nor knyght of reson / a geyd this may replye
Goode ne gandis / nor no greve to shynge
but yeff he ente the bondis off entrie
late he com forth & sey for her myty
Yis trouth needest for thequelnot have lana
lyke as I sole / my credyt to declare

Wher as thou hast to thy paun
But oo place to make in thi repayre
It is me granteid plenly be natir
takide in thi land coate & have
nocht a mony floures & greves that be fayre
nocht bath in revere seyne in manys a glonde
ffor form or shone as drye as in the londe

To myn entent no thyngis we may seer
as expert knokken that ban olde
Whan wilde gees hit in tho haire by slein
I pronostik off suolle & wedens corde
With her weengis displayed & on folde
kalendis beryng pleny ffor to seye
A geyn weare hit be mid hem shal preye

The gree off a gandie is good in medyng
With sonden synys / temyd ffor the gante
Diners adis / rassege and to dedyne
In the xtemytes / drake the malde out
Fetheris off gees / whan they falle or went
to gadyr hem by / herdis hem dylte
Seelt hem to fflechers / the greyest p^{ro}ffy

When yonk stallys / one of my weengis alay
Come to portray / some to note & write
Whan rotheridens / hau don ther besy p^{ro}p^{ri}e
Fressh epistolis & letters to eudye
With onto wryting / gaileth nat a myll
ffor yif yemee / and dryving ther a day
Off remembrans / he had loste the lase

Off Gees also / the dede is predded off
In many countre / & many a region
To make ymberis / & ffetherbedis settis
Off preddent men / plukked off the don
Thus to make / a gleyne comparisoun
As ymberis bed / to chambris a greateable
So is hard straung / leter ffor thi stuble

The hymme of Gees / & grene goffynges
Gaderid may a mong tho herbis foote
A geyn breuyng scaldyng / & many other thynges
Itemyd with oyle & butter doth gret bote
Rassege the peyn / ~~the~~ he perceth to y^r note
But hors donges / as aensus alayd
Is good for furneysshe / temyd with claye

Adde hors / as but a foole careyn
The heire infectyng / it is so corruptible
But a fat goos / whan it is newt slayn
In duffingis off golde / a morsel a greateable
Is seued up at kyngis table
Rebenyng and hys mantes cristalline
Wondre costyd / requeirith to haue godlynes

Thornh all the lond / off Brutus Albyon
ffor fetherid ardis / as I rehers can
Gees as best tho / as in compisyon
Except ffetheris / off yekol ar off wan
By bole & ardis / fit the er be gane
Hano ruglissmen / as it is redomystry
In her emrys / had many gret victory

Hore in the feld / may myster with gret ydo
Whan thoy off trumpetis / haud the blody fonde
But whan an avre / hath percid thornh ydo
To yronde he goth / & cast his maner don
Enteryng the feld he pleyneth the hond
What follieth after / his carew synteth sore
Braff flyn / & shad / men losis off hym no more

On Anthys capteyne / & knyght in the feld
make her claidis / & her ordynance
ffirst men off deynys / & pollax spereys shall
beet in deyns ordeis / to han the goundrye
which at peyneys / to the kyng off frans
thank to the goos mot be wond of mire
whiche in ther feld / so grandly tol her syght

Slonthe off my sythe for hasty neigendis
off pressupcion the Goos was left be hymyd
than the famoun / Worthi duc of alvane
wood on bayard / with his even blideys
fflythe of my fedys / Wer put out of meydys
and sor he set of me nofer that day no fere
full hyt at nouȝt a baylded hym he ha

Lokis olde remeberyn in sentence
Some tyme agone bi gesou was talk
the capitolis kept with gret defensys
noysse of a gandur / the capitol ded a chal
which thynge remembred ther set of for his salis
in his comples / condiclyde soldys
a large gandur forged of fyne goldys

His bader noysse / was the sabauon
bi which tho captyne rame up to the challe
thus bi a gandur / recured was the tow
callid of the Worlde / Cito most vioally
Cuts off Cities / that day most principall
was en horsem in bookis / tho ye calid
pro republike / that did such a dede

85.

In the boke off Chenaleet de Orgo
he ston tellit as in sentement
ther ther childer off the vault hys
bor with chouys which es han the doone of freut
they turuode to swamys / bi enchantment
tolk ther ffylle / tho cronyde is full clo
and as swamys the seboue in ther reuer

The ston is full antentys / & oldo
In freut compiled / often red / seru
off the chouys / was made a cuppe of golde
which is keptys yet / as sond men sayn
and bidiscert / it lought in certen
to the haſſedis / yo ſhall it ſynd in dedys
Cerously / & he ſolyst the ſton redo

And ſemblably / nat long heys to ſowd
I tolde thys tale / as for this gryfe
ther was a man in lombardy / born
to a Goos turnede / bi craft of Sorcery
a bood ſo ſeyn yer / me byt hat to lyve
he leuit ſel off / tho ſton he ley a man
a bood with the Duke in þis boode off melaw

þis boode
in melaw

And for he was a man off hiȝ degre
boord off god blode / & notable in fulſance
he leuurede yoneth / a Goos to ther lyne
the ſyd medale / to put in remeberance
þer alle thynges / iustly in balancys
and late the hore / lobyd his boode wos
to be compared onþe to gandur or Godes

Bethyno Rome the gaudur was derfyed
Sett in ther temples of gret affection
bi senatours of custow magnysyd
as chesc protector & saviour of tho tow
late hors & sheep ley ther boost a don
but yess tho vanc with his brasen bello
can for tho sheep tho betur stow tell

Ome

The sheep was simple both to make affay
but a beest disposido to malkenesse
the stoudy vane aduocat that day
before the jugees / a now he gan hymself
with a Explode in latyn thus to exprest
Veste purpurea / o Egles & thou bynd
quanti sunt aretes oure

Off this notable / voulst his creytur
the blisid doctur / Iustyn as I rede
a maner goostly sayre figure
off a chaste sheep / quis he doth procede
callid maria / awaid in thondre & dede
brouthe forth / the lambe / lambe of ussumber
the lambe off gracie / which callid is Ihesus

Iustyn callith / this lambe in his est
bi many folde record off scrupule
the voulst lambe off colour purpurat
which for mankende lyte passion to endur
born of a mayd / bi grace a gaynd natur
Whan ho be meue off her humylnit
took the merte clothyng / off out humylnit

Borne bi distert to be bothe prest & kyng
kyng be successione from dand don belyno
off purple vede was his voulst clothynge
the agn de / born off a pure organo
which wan off alben / al benend serpentyno
on Caluare whan he for man was ded
with his pur blood purpurat & red

This paschal lambo / enthouent spot it abhyt
bi his passion / in Bosva steyned red
which cam from Edenu lambe of most delit
that yaff his body / to man in forme of bred
on ther thursday before ast or he wer ded
was en foud a fern / this in streptur
off hors or goos / so solempne a sygne

This lambe was crist / which lymaly don cam
bi discout / I couched the pety degré
fro the patnarch / callid Abraham
bi Isaac Jacob / so don to jesse
which be the certe off his humylnit
list to be callid the blisid lord ihu
for his hys malkenesse lambe of most certe

Ind to rebare / bordly comodite
Ive quibla / make no compisen
ther is no best / which in al degrees
nouthur tigre / olifant nor Gisson
dat thyng / refued thornis cly regiou
doth so gret proffyt hors Gods nor man
as doth the sheep / to the es of man

Unte be thy boſt thou horo & thi gauleyng
ley don thy trappure ſor yd of land & mayde
out of thi bured ſcud of gold ſo bright þyng
what thi ſadill or boos thi abale
this goode lambe hath don a greet batayle
in hiſ mōtioneſſe he offerd hiſ ſorman
clad in pur grueple Benqueſthid hath batayl

The Goos may gaglo / the horo may ḡlo
neither off hem in proceſſo may atteyn
ſfor to be ſett / or put in remembrance
a goun the lambe / thouth they therat diſpoſe
For coniur proffyt he paſſit both eþerwe
Wayed & conſidered they be noþing liþe
to hym in baled / to be abeyn poſeſſe

Off Brutus abborw his wollewchess it
on price furuontyng / eþy other thiug
hauſſ greyn & crno / marchantis all expeſſe
Wolle is the beſt treſour / in thi land quyllyng
to viche & pore / thi beſt feyut cloþyng
All nacions affirme hiſ to the fulle
quylt the wolle / the as no better wolle

Off sheep alſo cometh velet & cleſſe
Cadeide in thi land for a greet arachandis
Caried ou bee / the men may it ſelle
the wolle ſteys / make men to vife
to greet richesse / in many ſonder thiug
The Sheep alſo turneth to greet profit
to helpe of man / beþeth furio blate

There are alſo mad of the ſheep ſtew
to write on boke / in quarens in my falle
theroff alſo is made good parchment
pulche & glouys to chev a chev the colde
the land of Colchos bar a fleſs of goode
the fleſs off Gedeon off duch deliueable
was off maria / a ſigur ſo uatable

Hiſ fleſſe hiſ naturall reſuacion
as ſome men ſay / after greet ſyliuſſe
Wolde & ſathm hofſon is motyn
Weſt with goodel physiciens expreſſe
full mittryff / after a greet acceſſe
the ſheep alſo concludyng doyleſe
off hiſ naturall leþith / eſt & geſſe

Off the ſheep are caſt a vey noþing
hiſ horn for noble / to heſſe goth the bow
to the land doth greet proffyt doth hiſ teþelyng
hiſ taleþ / the ſteys for playſere moþau ond
for harpe ſting / hiſ vopis ſerbe ond
off hiſ hed boyld wolle / & alſo
the cometh ageþy aygment ful voral

for a che off bonys / and alſo for broſon
it remuedeth / & doth eſe full blyþe
canſeth men ſtarled joyntis to recure
de ſorebis / reſtorat a geyn to lyþe
blake ſheepis wolle / with freſſe oyle of chino
theſe men of armes / with harmons and god
at aſtrith need / they can deyld ſtanch blode

But the Wolfe contrary off natur
as seyn auctorite, it is the buble best
lach no debat / for with ech creature
for his ptye he wold lobe in rest
Wherfor ye juges / I hold it for the best
Item publicam / ye must of ryt preffere
alake conderyng that pees is bet than bret

In this mater breeffly to conclude
pees to preffere / as to my deduce
by many an olde presid synyltido
maketh no delay / yowth to the sheep the pees
off an assent / fles that ye be abyse
late all were / and styrff besett a syde
and with byon pees / doth with the sheep abyde

May qd the hore / your reueste is strong
al thyng considerd / me ther with to eur
the sheep is cause / hath besitt long
off noell styrff / & off mortall were
the circumstance / me listnat to deferr
the woolle is cause / & gret occasiou
why that the proud duke off Borgou

I am before Oaleys / with slomys nat a syde
whch yaff the saltis / & the capleus off ton
to Gant & Benigne his friend for to helpe
and off thy wolle heit heit hem posseid
but his boistous bastyle / first was bet dou
he enethe escapide with his lyff
what but thy wolle was cause of al tho syde

Wher richesse is off wolle / & such good
men drame thedu / that ben retiles
as sondous / that brantes ben / & thode
to get baggage put hym selfe in pres
causid were seyste thow lobist pes
and yiff ther were no were nor no batayle
hat or mouth / greet hore shold a baile

No qd the Goos nor my fetheris white
Without were shold don now abarcage
nor hoked in abyse profit but Alythe
to mete our enytes mangre ther visage
and from our enytes to sanede from damage
flyght off my fetheris dyspyth of sheep enychow
thal be defende / agayn our mortall son

Sothe qd the hore / as in myn in hande sytht
Without were before as qd in toold
Demay nat save / nor hope our ryt
our ganysoun nor our castelis old
but her this sheep vulting in his folde
lett hal stour off sturd or arbus come
Whan he is in pees may pastur on the grene

Yiff so stod / that no were bore
bifore tha criste off thee armorer
What sholde a baile poler sturd or here
or thee daggar made be atolore
all thee instrumentis for the overcomis
Yiff were synte shold she off unhe

176.
Her empacion shold haue non encres
kyng hood nor flouren shold in his estat
In my contree viss ther were pees
monian off armys shold be ffortmat
I probe that pees be ground off all debat
For in syde spolye lyke as on a whell
breneth all the woldre who can consider

Gyn first at pees which causith most richesse
and richesse is the origynall off pride
pride causith for lat off vnyt wyfnesse
ther be tweyn redynys look dwyngyd
hartis contray n pees can not a byde
thus fyndly who can consider & see
werre as cheff ground & cause off vniute

Dont be therre brought to disfaires
ffor lat off treason than he can haue
harsf only this he crieth after pees
And couplyneth on the werrye sore
he seith bi therre he hath goodis lere
can ne rear but gruchchynge & dysfern
Reith he woldre sayue haue pees agayn

This pride & richesse to conclude madly
betwynt theyr truntes off pees & power
off all debatis & therre be cheff cause
and such woldre byngeth in gret plente
wher thy habonde as sole expert may see
than may I seyn viss woldre taken ther
therre as brought in all only bi the sheep

177.
Here as a generall reson off as here
treble he be sallyng in a rotage
whch off madnesse bi wolle set no foys
falsly affirmyeth it doth now abantage
vertuous plente may do no damage
Weep therre his wolle told so whan I gan
nat for hym selfe but for pyst of man

Cyne's comodities that comon of the sheep
Cause no therre abhat men hangle or mire
as in her gylt regnys take keep
What that I seye her innocent to excuse
off conertise men may falsly mynse
her benefis & eronely hem acerte
of such occasions ther dorre not to wyt.

What is the sheep to blame in your lich
Than she is shew & off her frendis bar
thous folk of males for his wolle fyght
causelis to stryne folis culnat swar
Wher pees restis ther is all ewell fare
and sich the sheep lobeth pees of innocence
perlyng to his parti diffenyng sentencys

The leual Egyl the lyon off assent
all thyng considering rehersid her to seyn
off all theo therre be god a bifornement
off here of Godis of land with his gret horw
lant in de publica myght nat be for borw
bi short sentence rubonde all distorde
Cast amene to sett hem at accorde

178.

This was the mene rabiodefuske stryffes
and al old rancur with her heitic glade
ese her yssus & her prerogatyfes
to that ende whiche that ther ther inde
war with presumpcion her battis be nat late
videnyd with hert wel & thought
to do her office as man hath hem comyngh

The hors be kynde to liben tribale
goes with her gestyngis sweme in the salt
the cheep chescwolle doth so much a vaille
in her pastur gres & mey make
her comparisond bi on assent for sake
al they remembryng how goddes nature
to a good ende mad enyn creature

That now to other shold done wrong
the rauengous eboste the celi lame tappys
and thonk son be more than a worthi stony
to the feble do ne frendur dure se
all extorsyon as ground on falsnesse
shil is no labe shedur it be wrong or ryght
truthe is put don the feble is put to ryght

Onions off olde bon all compisond
and off compisond in gendre is hattende
all folk be nat off hir condicoun
nor lyke disposid off thought ebelyn dede
but this fable whiche that ye wold rede
Contreynd was that who that hath gretest quan
off earnest yssus shold wth his friendis depeyn

179.

Thys alle vertues allone hath nat ooman
that on lackith god hath yow a nothir
that thou art nat vertuous another can
be entremond as brother doth with brother
and yf charite godne beel the rother
and our clause to speke wordis pleyne
that no man shold off other hane dysdeyn

The autur makith
a lebore spowd all the
mater be ffere seyde

Off this fable concynewth the sentence
dat god layser doth the mater see
which impoerth greet in telligence
yf we lik tale the moealyte
profitable to ebury conuento
which in chidith in many sondry wise
no man shold off nor latte degré hit
for no prerogatyf his neigboure dyspeyse

One man is strong hardy as alow
to bynde beris or bors to oppresse
ther as a nothir hath greet disfacion
One man shold hooly cometh in of futesse
another besy to gadre greet moeysse
but with all this rabs hed off this empes
no man presume so hit his horrys dress
for no prerogatyf his neigboure to dyspeyse

Trappures off golde ordyned ever for feedis
Sheep in ther pastur preserued with meteuousse
yit off ther wolnes ben bouen viche wednes
off smoth doin mad galles for softnesse
fetherbeddis to sleep whan men them dress
to warden dorora a gern til they aryse
olle by this problem thynt what it doth expes
ffor no prerogatyff thi neigbour nat dispise

Thonward meynng to fore as it is tolde
the hore is tolde off mercial noblesse
with his belle & bothe bed off golde
Estat off tyrantis the peyne doth expressis
the wols in foldis to sheep doth gret dureusse
fulling in foldis for ded das not a ryse
ye that han power be war in your hynnesse
ffor no prerogatyff your sogenetis to dispise

I pronestek clarke here virtuousse
be war off ghebus that erly cast his light
off veine or storn off mynt or off durtnessse
Shal after folde long or it be mynt
Digne off gret enter whan wilde gees take her fylle
like as natur her stondis can abyse
late hit nor loller preesone off his mynt
ffor no prerogatyff his neigbours to dispise

Off many strange unkonth hymplitude
poeticis off the fables han contained
off sheep off hore off Gees off Beestis vnde
by which ther wittis ever secretly appred
Endw covet treantis ect reprehend
ther appressions & malice to chasyse
bi exampleis off reson to be medd
ffor no prerogatyff pore folke to dispise

Ferries come sysshie is dresside
bi kyngesse off many an other tale
man beest & foul & fressh his be expesside
In ther nature bi fawel or by male
ffor grettest fysch devoured ben the swans
Whch in latyn is a ful strang guyse
to see a Colcock moordre a myghtyngale
an innocent bed off hattred do dispise

With this processe who that be broth or blood
kynges contrary besond in euyn kynde
a cheleof berthe hateth gentyl blood
it was amonstre a geyn nature as synde
hat a gret maistys shold a lyon byde
a pilous chymbys whan beggarlyp arise
to hit estat make tho in your mynde
bi false prerogatyff their neigbours to dispise

false subplanting chymbys off folys
Unto they off bordly dignite
lat off disreacion set yobhardis off on stolis
whch hath distroyed many a comonwe
Marcolif to sett in Salomon is see
What folowith after no reson nor justysse
in myste promotion and parcialtie
by false prerogatyff their neigbours to dispise

When rich & pore what is the differens
whan deeth approacheth in any oevaine
Ruff a gay tombe fressh off apparence
The viche is shet with coloures of pictur
to hyde his carew ruffid with soule sedur
the poore bliche luke affir the coulour guyse
to lechen all pride off reson & nature
ffor no prerogatyff their neigbours to dispise

Ther was a kyng whilom as I rede
as remembred woff ful yon yore a gon
which cast a bly crockynge purple weede
be cause that he knew nat boone fro boone
off wode nor viche hym saups ther wer bothe
refusid his crockynge gan to adverteyn
vryltes buried in gold nor precious ston
thold off no pome ther sogetis nat dispise

Ghystung was don in al sandys tyme
both auctoritee and historiall
hood nat til myght lefft his estat at pryme
his purple mantyl his garnement voulte
ther exemplifie in especiall
to summat wolder what woder is to accrue
who dembith hihest most dredful is hoffull
ech man be war his neyghbour to dispise

High & lowe ther mad of on mater
off ech doocan & te eth woff hal a yew
thes Empour with dyademye cler
with her the victories & triumphes incerteyn
in charis of gold late hem gne uo disdeyn
thens ther ech day of neve hem seyd
forcune is false her soume is meynit woff
both war ye god pynnes yon sogetis to dispise

Need & feet be necessary both
feet beryn by att & hedie shal woff
hors sheep & Goos whi shold ther be woff
for ther comodites tabardyn open pride
nat her giffyn doth dynself debide
whos grader lefthe frond Cartagenawisse
he lasteth Abel that wifly can a by de
ffor any prerogativis his neyghbour to dispise

To beest & foule natur hath set a lawe
ordyned feedis in iustisrie the kyng
in carte & plough O tolles for to drake
Sleep in ther grasse to greseday & myght
Gees to felymie a mony to take ther flythe
off god & kynde take al ther franchyse
venyng example that no maner kyng
ffor no prerogativis his neyghbour shal dispise

Ex disputatio inter Equum Aucem & Ordem.

sequitur Compilatio quæda de rebus Anglia

Incepit compilatio quæda
compilatio de rebus Anglia

Compilatio quædā de Regibus Anglia

Willm con
queror.

His myly Willm, dyl off Normandy
As bothe olde male mencion
By my title & bi his chynglye
Mad kyng be conqueror off Soutis Almon
Put oth Herald, to bokt poffession
Bar his crobbue, ful oon & twenty yea
Buried at Cane, thus seyth the cronycle

Willm Rufus

Nexte mordre, bi succession
Willm Rufus has sone crobbued kyng
Which to godward had no debocion
Destroyed cherchis off new & olde beldyns
To make a forest, godesant for hystyn
Any yer bar his crobbue in deede
Buried at Winchester, the crobbyle yemore

Henry the
ffriste

His brothir nexte, called the ffist Henry
Was at londen crobbued as synd
Whos brothir Robert dyl of normandye
gan hym therewe, the cronycle maketh auctor
Be confled att ranome, set bi hynde
Full xxxij year birecolde off bretyng
He regnede burpede at redyng

Stephie

His Casyng Stephen whan first heery dylled
To barde ynglynd gan to cross his sayle
The chebisshop set upon his heade
A ych crobbue beynig off his conseil
Any yer with sorwe & greet travaille
He bar his crobbue had new rest
At ffenerstoun lith buried in a chest

Henry the second, son off Henrysse
Was crobbued next a fil manly knyght
As bothe old & pleynly doth expresse
Thys seyd haire be feodard forrest wylle
Blouk sent thow for hys churche vnt
yeare xxv. regnud as it is mad mynde
At ffordt Euerard with knyght ieh synde

Richard the sone nexte bi succession Richardis
First off that name strong hardy & notable
Was crobbued kyng callid Euer de lyon
Lith carnes heide synd at as tible
Playn at talis, bi deeth lamentable
The spas regnud fulli of xx. yea
His hart buried at vase atte hys anchere

Next kyng Richard regnud his brother John
After soone entred in to France
lost alle dugoye & normandye auctor
The lond enterdyed bi his governance
And as at regn in remoubrance
Any yea, kyng off this region
At Winchester ded off poysone

Henry the iii his son of xx. yearege
Was at Gloucestre crobbued as he ded
long therre he hadde with his baronage
Great delitid in allness dede
But yer he regnud heriude
Burded at obtemperat bi record off bretyng
Day of sent Edmound martir mayde & kyng

Edward
the first

186.

Edward the first with his shires long
was after crooked that was his good abysse
wan Scotland mangy & Scotis strong
and all evallis dispise of al ther myght
During his lyf he reigned 50 yere & 7 moneths
yeer he was heire 14 yere
lyth at Westmynster this month 2 no lefft

Edward
cauad

Edward the sonne callid Caueban
Succeding affter to make his alvante
as the cronycle heel rebours can
wedde the doctore of the kyng affrane
On Thos Lancastre hi deeth he ike dengus
xiiij. yere heold her his regalys
buried at Gloucester vñ his specifie

Edward
the ij

The ij^{de} Edward born at Windsor
which in knyghthod had so gret a peyne
Exhentour off france enthoumento
bar in his armys quartre in flour de lys
and he gan Calys bi his prudent debis
Reigned in yngland h. yere
lyth at Westmynster. Quo sexth thysse

Richard
the second

Sone of þis Edward Richard the secound
in ethos tyme was peer & gret plente
wedde queen Anne off de laune as it is foun
Isabell after of france whos list see
xvi. yere he regned her yarde
at Langley buried so stond the cas
affterward to Londonþer his bodi amado

187.

EE

Henry the my^{de} nexte crooked certeyn Henry my^{de}
fauoris tyme & of gret semelynesse
From his exil chaid he can haue a yere
trayayled after with corre & gret sytynesse
þis yere he reigned in sothness
lyth at Canterbury in that hooly place
þis off his merci do his seable gracie

Henry the xvi off knyghthod lodistre Henry e^t
þere vntre manly pleynely to termyn
þis fortunat prebyd in peers & baronys
gretly expert in martiall disaphysse
able to stond among the worthynue
regned xi. yere whos list to han heald
lyth at Westmynster nat for so sent Edward

The xvi Henry brought forth in all seru
bi just rule lord bi ouerlante
affren prolede bi grace of god þis
to ther crobbys in yngland & in frane
to whom god hath yore sonen sufficiante
off certunous lyf & chose hym for his knygh
long to reyniff & regne her in his arme

Ex compilatio de Regibus Anglia.

Incipit quedam disputatio
conquerulatorum & fortunarum

Disputacio inter Conquerulatorum
et Fortunam.

¶ He crechid welde transuntacion
of the weel & godnesse porenes gnoyn
with outen ordre ar aby se distresacion
gouined is bi fortunys erroide
but neirthelod the lat of her facyon
nat may me dosyng thon that deye
say toth ydne wond tempe & mort laboure
for fyndly ffortune I desye

¶ It is me leste the fith off my reson
to knocke frond frond soe in my mesoun
so much hath yit thi turyng spredon
I taught me to knocke in an hour
but trebly no ffors off thi reddoun
to hym that oner hymself hath maysteyne
my suffisance shal be my socour
for fyndly ffortune I desye

O Socrates thou stedfast champion
the myre never be thi tormentour
thow wen dredist her oppression
nor in her cheer sond thow no laboure
thow knewest weel the deceyt of her colorow
and that her most worshyp asto be
I knocke her eek a ffle dissimulac
for fyndly ffortune I desye

La responce de fortune
en contre le plouysff

No man is crechid

189.

26

No man is crechid but hym self is deuo
and he that hat hym self hath suffisance
whi seft thou that I am to the solene
that hast thy self on off my gouinance
Say thus gramecy off thi habondance
that thou hast leut o this then shalt nat streyne
What cost thou yet hev it wel the abanc
and eek thou hast thy best friend on lyde

I have the taunte division be weuen
ffrend off effect ffrenda off contenanc
the nedyn nat the galle off the hemme
that enrich eth ym drik from penante
now seft thou deer that ever in ignorante
yit hold thyng aukir & ut thou maist aryste
ther houte berith the keye off my suffisance
and eek thou hast thy best friend on lyde

How many haue I refusid to fisteine
With the foynd hanow in thi plesance
Wolt thou than make a statute on thi queen
that shal ben ayen at thyng ordynance
thou born art in my regne off baronie
aboune the ethel With oþur myt thou deyne
my lere is better than thi bikkid gouinance
and eek thou hast thy best friend a lyde

La responce de plouysff
en contre fortune

Chi lere I dampne it is adusite
my friend mayst thou nat rebe blud godesse
I that frendis kned I thankit the
take hem a grym late hem go by on press
the negardis lepyng hor vicesse
prenostyl is her tour thou welt usayle
Woldis appyd courtys ay before hilnesse
In generall this rule may nat sayle

*La response de fortune
en plentysse*

Chon pynchist aye at my untabilitie
ffor the leut a drop off my richesse
and hold me lyketh to bith drabme
Chi hold thow my voralte oppresse
the see may ebbe / & floode more & lesse
the wallew hath myht to shwe venel gayle
Right so mot I bythe my brachilnesse
In generall this rule may nat sayle

*La response de plentysse
en conti ffortune*

So exencion off thi mageste
that all growth off hi rightnesse
that same thyng ffortune cleveye
ye blud beestis ful of vndolesse
The heire hath georte of selivnessse
this wold hath on / & restles truelidde
thi last day is ende of my mress
In generall this rule may nat sayle

*La bon Concil
de lauctor.*

ffle fromd the pres / & dwelle with sothfastnesse
biffice to the good thowt it be small
ffor hoord hath hate & chymbyng tilinessse
pres hath envye / & belles as blent on dñe
Sadow no more than the be hove shall
welle thi silff that oþer folke canþ reed
and trouþ the shall delyn it is no dred

Deyne the nat och crokis to redresse.
In crufit off her that turneth as aball
Gret rest stant in kyl besynesse
Be wae also to spurne a grym accust.
It syde nat as doth a crokis a grym aball.
Daint thi silff that dantist otheris dede
and trouþ the shall delyn it is no dred

That the is sent receybe in boþnesse
the crastnyng off this wold / over a falle
Her is no hom / Her is but wildernesse
forth pylgrym / forth beest "out of thi stable
look up on hi / & thank god of all.
Werbe thi lust / & late thi goost the lede
and trouþ the shall delyn it is no dred

*Ex optimi tractatij
de fortuna.*

*Incipit facetia deputata,
trans puer ad mesam.*

M. V. Dere child first the enable
 lebith al thynt hart to vertuous discipline
 Afferne sonder standing at table
 Dispose thy yonth after my doctrine
 to al mortyn thi corage to eycleme.
 First shill thou spelest be na reckles.
 keape effect & syngries & handis stileingest

The symple of cheer cast nat thi look ouff de
 Gase nat a bout turning ouff
 a geyn the post late nat thi bat abyde
 maknat thy morow all of the batt
 pit nat thi nose & in especiall
 be vnde bel bate & sett her on thi thought
 to fore thi sondre crach ne wul be wrought

Who spekith to the in any maner place
 Lebith by cast nat thi heid ad on
 Out with sadde cheer look hym in the face
 Balke demurly bi strectis in the tow
 And aduyse off blisdom & reson
 With dissolute laughtours thou do no offend
 to forne thi sondre whil he is in yond

Ware dene thi nayles thi handis blisdom
 to fore mete & whan thou doft weare
 hit in that place thou art assynd to
 gree nat to hym in no maner wise
 And til thou see assynd thi bofys
 beut to hym on breed for to byte
 off greedynesse leste men the bold batt

193. 97
 Gremyng & modyng at table eschelle
 Crie not to loidd keep ouerly silence
 tenboce thi bofys with bread wyls not dese
 With ful mouth spekenat lest thou do offence
 Drynk nat bridelid for hast now negligence
 keep dene thi lyppis fro fat off fleiss & fress
 Wyf fayr thi spone leue it nat in th dynny

Off bread & beot no soppis that thou make
 ledes for to soupe it is a geyn gentillesse
 With mouth encreldid thi coppa that thou nat take
 In dene nor bewyn with hand leue no fatnesse
 Fable nat thi waprey for no reckfnesse
 neur at mete be ware gyme no streff
 thi teeth also ne pokenat with thi knyf

Off honest meat late bo thi daliace
 Diveren othe hiel no ribandye
 the best morsell have thi in remembrance
 Hiel to thi silff alleay do not applye
 parte with thi felde for this is certesye
 lede nat thi trenchour with many venefaces
 And fro blaknesse alleay kepp thi mayles

Off curtesey also a geyn the lede
 with sor dishoneste for to don offence
 off olde surfetis alread nat thi felde
 toward thi sondre have alleay thynd ad
 pley with me knyf take heed to my se
 it mete & sauer kepp thi stille & posse
 cole too & fro mobe nat thi foot to goosse

Drop nat thi breef est since nor with wordes
byng no knyfis. On stord to the table
ffil nat thi spou lest in the carage
It went be side dighs ther nat conuenable
to quyl & reed meet & servisable
Weest abavtryng to ffullfille a meon
What thi sonyn comadeth the to don

And other so be that thou drue a or sopp
off gentillesse / take salt with thi knyf
and be elect char thou blobe nat in thi cuppe
Conidence thi felachas be gne at hem no knyf
to thi pore / keep pees all thi lyf
Inshort nat other so that thou deind
no manys tale / til he hane mad aneind

With thi frugur mark nat thi tale
Be elect a spid namely in reudir ago
to deuyt be mesur both thine & ale
Bi nat copioue also of language
as tyne requireth shew on thi lufe
to glad nor to sor / but kepi thi nene aler
ffor less or more / or any cas so deyn

Be mela in mesone / nat hasty but treable
On much is nat worth in itlyus
to childe longhur to be bengable
Sone neeed / sone for venyng
and as is remembred keelde contyn
Brach off chelde is sone and good
With an appil / quare be myd at son

In childe were noch worth & noch dñe
In childe quare is no greet violence
noch pley noch cropyng seeld in in esat
to thor pleyntas / yene no greet credence
A edde refornemt / all ther insolence
In ther corage / no rancour doth a lyde
Who spranth the vaid / also certe set a syde

Go hert bille / baren of eloquence
pray young children that y shal seend or rede
thens that thou be / compendious of sentence
off thi clausis / for to take heed
Chyng to all certe / shall ther youth lede
off the eryng / though ther be no date
yess onth be a myse in word sillable ordene
Put all defaute / spow yow to gate

Ex Facetia vocata Stans puer ad mensam.

*In p-ns p- f-ns
lens / forth for a spow*

*Incipit dictariu or a booke
of good counsel.*

*For foy by go longh
& night long al y foynd
and foynt so my poynt*

Dictarium, or a booke **Good Councell.**

196.

xxv

Who wil be hool, & keep hym fro sybust
And resist the strok of pestilence
late hym be glad, & gad al hemynesse
flee vikkid erres, eschew the presence
off infecte place, curyng the violence
drynk good wyne, & holde in modir take
melle sote thyng, & for hys deffense
Walke in cleue heire, eschew mynnes blake
With god stowak, outland tho nat dress
Vysynge erly, with fwe have assistance
• Holte in gardyne, for ther gret ffectuusse
• to be weel clad, do thid ligence
• keep the self from pycnyng
• in ffeble bathis, no syond that thou make
• dryng of humours, this doth gret offend
• walke in cleue, eschew in mynnes blake

• Ere nat gret flefft, for no gredynesse
• and ses frutes, hold thi abstinence
goldens & chelens, for ther tendynesse
• Ete hem with sauce, & sparen at thy dispence
Serous erysse, and chayfenesse
off holdeyn spise, q dar endur take
the more we sleep, called golden sentens
Bretly helpith a geyn the mystic blake

for helth off body, colur from colschyn
bie no rache mete, tak good heed her too
Reyne holdeyn day, haue the oþerþis brede
With an appetyde, ryse from thy mete al so
• Oþer comen ayd, flefftly hanounato
Upon thi sleep, drynk ne of thi coppys
Clide to ward bedde, at mornyngh both too
and ese new late for to suppe

TAKEN OF GOOD COUNSELL

197.
xxvi

• Leyn bred, the quast I temperd cleue
and debt decot, mad off god chete
dayz half old in rase leþ shall be seue
and esthe we exesse off laboure
Walke in gardynes, sore of the sabour
Empathie & take also good leþ
• Worge swen gorge, it cause off gret langour
ward in especiall flee in euedian sleep

In thi dormis, put cleue sage & velle
both be godo, & holdeyn off nature
and christis servis, the Rose floure as deale
and ypocras, recordeth in sleepyn
Good dyn is holdeyn for, any cecur
take in mesoun, with fyre addicnes
Strong frosty, & coldys tarege & bedur
most conyndryng, a mong al nations

Worthy ffor holdeyn, bse this polycye
• Dead laetey, al surset & exesse
abstynencie a geyn glotonie
keer specke, & frolded debukenesse
Caking myng, & noddyng hemynesse
embassatours assorwsers for the beste
nase robyng, flumbur & ydelnesse
• bretayn dede men be tyne go to bede

A replet stomak, causith gret damage
Groming quichyng, & walking at my dylle
both in follys olde, & young of age
• A þal sober, at morne makith men lyght
therben thre leches, cause we anoyre myght
First a gled hart, that carith leþ or nought
Tempat dyet, holdeyn for any wile
and brest of all, for noþyng take uþhaught

" Care a bwe to a good medeine
" Drest a plaine preparat to gladnesse
" In holme dray distillynge fro & spic
" off Riche garder coraghe to redresse
" Thun potabile in hoot or cold syue
" hard to be bought for sold in Robert
" Water grovel wafer of greateesse
" abanc the brymynge off ther in sumyng

" Greedy sover & dryuyng late at evyn
" Canst off flesch & gret sumfleyt
" Colere dust doth the flesch reue
" & aleuylouye a froward gest pde
" off mylit or knal censur al his myntes
" Attemyn thes too for lat of godnesse
" drybe out a meue excesse or starvate
" Seet the bottule upon attemptance

argaw
I meue as thus, for any froward delit
hyff ther sayle a lust of false excesse
that wold a moteye, the natural apperty
thi digestion, with sorsteis to oppresse
off hoot nor cold be cleare that nouacie
nor oubouth aged. Inward the assulse
moderat dyet a general fitnesse
to best physician to mesur thyne entrail
concluded

All this processe touchideth upon tyng
tempat diet kyndely digestion
the golden sleep braydynge upon comde
natural appetyt abydyng he fessid
fode according to thi complexion
standyng in iiii fleschlike malencoly
Dangere Coler so couertid bereson
boydyn all trouble off froward malady

100
And yif so be to this do the sayle
than take good heed to shew thyngid thre
Tempat diet tempat trahalle
nat malencoly for non adisite
mettyn al trouble gladan poaltie
Right with litil content with suffisante
new gruchynge very like thi depe
yif phisik late make thi gournaunce

To day tale soone yif nat credence
be nat to hasty nor sodenly engouable
to pore foolte do no sydence
Curtes off language off syding mesurable
on sondry metis nat hledre at table
In syding gentil prudent in daliace
clers of tonge of word nat dissysable
to say the best set alay thi plesance

late
Hane in hart mouthis that ben double
Inuffe at thi table no detraction
Hane diffynct at folk that see trouble
off fassher solvours & adulacions
Lith in thi court suffro no division
Whan in thyng he shal shal cause gret mire
off al evelfor profite & syfdis
With thi newboun leff in rest & pece

We clely clad astir thyng esat
passe nat thi bondis keep thi mynblis
With thi folk be nat at deuate
First with thi betur be warfor to syng
A rem thyselfe no quarel do contreybie
With thi soget to sytyn it ther shal
Otherfor I conseil purfme al thi lyfe
to live in pece get the a good name

Myre at morrowe to warden ded at ebyn
Agyn myste blake Chayre of pestulenſſe
be tyndat in aſſe thon ſhalt he better chayre
fied at thi wyring to god do reuence
vifte the poore with enter diligentie
on all nedie haue pite & compassion
and god ſhal ſend gracie and influence
to miſerid the teucreſſe off thi poſſeſſion

Sixteeſſe naſurſetis in thy hono at iylſt
" vabre off beeſ ſopers & off gret exēſſe
off noddynge hedie & of candellhilt
" off ſlombyng on morwe & ſlombyng ydiliſſe
" which of all vices iþ cheeff maſtreſſe
void all dronkeleſſ, lyere, & lechoure.
" off all bithurſt, expte the cheeff maſtreſſe
that iſ to ſeyn) dees pleyners, & haſardours

Aſter mete, be war mak no ſleep
God, feet, & ſtouak, pref behou ay fro cold
" be nat to penyſſ off thouhi take no keepe
aſter thyne rente in enteyn thyndounſhulde
Ouſſe in tyme, in thi wynt be boode
" overnon dthis, no man to be geple
" in youth be lufy, be ſad abhan them artys
" nockodly joye left here but a blyde

Dyne nat at morwe, aſſorne thyne appetit
" Cleor heyr in walkyng, makith good digefion
" Cleyu melle drynk nat for no ſtarke ſol
" but thurst or trauall, yeff the occafion
" on ſalte metis, do gret opprefſion
to ſtelle ſtouakis, abhiden, caudat reſſayn
ffor thyngis contrary, to ther conplexion
off grey handis, the ſtouaki hath gret perniſſion

Ghus in too thyngis ſtondith all the weſtis
" off ſolde & bdye, whos lif hem ſebe
moderat ſide venith to man hiſ health
and al ſuffetis deſth from hym reuide
and charite to the ſolde is deſte
this receyt bonk is off non apothecary
off maſter Antouye nez off maſter helle
to all in doſerout riſt dictame

Ex dictam

In caput deſcripcio Garſonyſ

of a Drunkard

A ffrockand knave pleynely to ſcorde
" And aſlonggaid ſhortly to declare
A precuris knave that caſt hym new to thyre
his mouth weet bet his ſtebit vthe thredbare
A true breth a boy for hogge at bare
With loury face, noddynge & ſlombyng
A nekked knynd and callid Jackare
Him off abolle can plukke out the hynys,

The boye Mr. ful ſaborne of his bonyſ
Dingat morwe his leues up to dresſe
A gentil harlot, cheſte out for the woye
Done & cheeff heyr, to dan ydiliſſe
Coffit to the bor, brother to vteſſenoffe
Which late at ebyn, & morbe at his eyng
he hath no joye to do no boſmuſſe
Danſt of a taubard, to plukke out the hynys

A day therdele had his silvme brother
fantasirall off his deth a hiper out to take
and ffaynticol desched another
off his bryle the carage for to make
and he can chel chayle on and drye cake
and off newe ale ben at the chynng
and off purpode his thurst fer to take
can off a pitchur pluk out the hynng

This stane by leysur wil don al his message
and hold a talk with the man right
Inlyke dranke wool seruise off his sagt
Wool long ayle faylkis when it dwelthe
off he can hitte evenched to see hit
to baky ledde his sacis shynng
Glasy eyed hole deyne off dede eyst
out of a balle to pluk out the hynng

He on a bede an hord comb wol shak
lyk as he wold come ha mester shak
and with his off hand his mester shak
and the wolle plakly cut his wolle
all such knowes shall have goddes thor
Only on morrow in ther bryng
to fynd a boy I wond ther be no ther
out off a cuppe to pluk out the hynng

He may be sold by on charantise
as for a trobore that nothing wol den
Selle his hore plentidish id the mattheus
and for a therfaunce can pluk off ther hore
and at the syde plenyd the monyng
and with his schiminges he mattheus hys selfe
at a lestake setting a gyn the monyng
out off a cuppe to pluk out the hynng

ran
with
their bon
mood

Wol bassard M. and to thy goode gate
outhryft & thou to geden mett
late at oþer thou wolt biforn the gate
& drope on melle yif regis bat he bet
and iff the bat off to gace he onlt hett
hethby wolle at myndas splyffing
With bulwassh handis nat laid his doublt
out of a balle can pluk out the hynng

Off all thy wande thou art made officer
that no man grasse with out licence off the
Erly on mordre than the day be ever
thou cast thy cheye redy wolt thou be
they be nat off green nor off tree
thyn are cheess sunth on mordre at thy ryng
Weel the bett thou mayst thy cheye lat slyce
for off a balle thou canst weel pluk out the hynng

And when thou hast wool seruise the gate
to take a slop þu hast thou wolt the dresse
but wort þen that wylt shal be thi mate
thyng or gonyg so hithe be gyne to hys the messe
With treble meue & tenor distordynig al yesse
that all the hogges that beid a boithly gryng
to hys with the they gyne therid dede tesse
Wich off a pot seide cast pluk the hynng

At Bassalle my 6/2 thyme be in the stede
With all the orgonyg & the melodye
fuled a coupe of good ale caust them lisse
and deuyt it off & lebe the cuppe drye
I wold thi cheye had chyd by the dede eye
betwen the cuppe whan that art hysing
and the mouth for thou art enredye
out off a cuppe to pluk out the hynng

Ex

*Lea missua dud iohie
gate d duncelone*

¶ Ht mylly pnce / & it be yow swelle
Condescend / leyser for to take
to seeu the content off this litil bille
Whch abhan qebot myn handys felte quate
tolue off moring / ebred clothys blak
Lynge my pnce / was falle in gret vreage
lynng intward his gytis ther out shal
dally for lat off plate / & off coignage

I souht ledes ffor / a restorayff
In abhant fonde / no consolacion
Appothecaries / ffor a confortayff
Dragge nor dya / that non in Buryton
Bottom off his stomak that tenued sp sdon
Alayayff ded hym so gret outrage
mad hym floundre by a confuscion
only for lat off plate / & off coignage

þer was ther non / nor seytes red off hele
the ebende ffroward / to hem ther to laude
the ffilde was passid / & sodenly of nele
a lede grande ebbe / that fast be the lande stond
no manier durst take on haunde
to cast an ancre / for strengnesse off passis
þe auctor scar / as folk may endre floundre
only for lat off plate / & off coignage

þer was no tolue sent Den from the tour
as any gesomes / the contreye was lyt
affrecting Eye / caused his laungur
bi a cotidian / whch hold hym day & nyght
þol / & lida Den in despid off ther lyt
ther was no crois / nor no prent off uolysage
his lyngur dñe / ther were no platis brist
only for lat / & scarste of coignage

¶ hard to like how / out off amable ston
for ther is no thyre / lacon / nor mortour
an erust pedes / eghant deenker god
þer gern off marchante fent in aduentur
my pnes / & be callid to the lir
off indigence our stoff leyd in morgage
Butly my lord may all / our sore reca
with areceys off plate / & off coignage

Mat sugre / plate / mad be thappote carye
plate off brent metall / veneth a mere son
In bollere Bury is now such letuarye Brkland
Gold is a cordall / gladdet confectione
a grynd tyques / off old confuscion
an euþotabile / for folk ffere come mago
In quiet essence / best restoracion
þis fild plate in prouidith coignage

The auctor makith a
lymboore excusing hym
self off his cryting

O seely bille / wha art thou nat a þamyd
So malapertly / to shewe out thi conseruyn
Untponerit hast / some thi toane attaynd
That nichil her is cause of thi compleyn
I dreye tyl / makith ill men ful syrunt
Redest bwe to veneebe ther corage
Le affrecting dragge off no hnas meyn
But off a bryst plate empredith coignage

205.

God maist affirme as for thyne cause
thy bareyn sole is sool and solitariye
off croes no apples ther is no recluse
present nor impression in al thy hermytage
to conclud breeflye / & nat twayne
ther is noon worse haire in thy hermytage
god send soune / a gladder letuare
With a deer sow / off plate & off conyng

Ex

Ex lettera dno do Glori

Incipit quatinus compilatio
facta contra gulosoꝝ &c

B

Ex

Ex

207.

The olde eorlde whan satourn was first kyng
Regnyng in Crete in his tyme Rial estat
Moyle abrahm by certuous lebyng
Causid ethly felte to be most fortunat
the world tho dayes was callid away at
fforsyngesse sobernesse / and attempance
had in that world hooly the godman

Ther was that tyme / no wrong nor violence
Endic exiled / from every creatur
dissolucion / and dronkenesse
Rivalrye / and all such foul ordur
ffrownd surfetis / contrarye to natur
Iomysid been bi cause of attempance
had in that world hooly the godman

Youth was bridelid / under discipline
Certunes stody / stowid in meddil age
Dreed held the yeide off mortis doctrine
Not estreyued / from surquedous entrage
Hateful de traction / represso his language
Youth was charite / bi cause of attempance
had in that worlde hooly the godman

Fortitudo / stode thou in his myght
Defendyng swedes / & cheryssh charite
Kyng hood in processse / gaſt out so cloſt hylle
Girt ethly his bordere / of trouthe / & puite
Heeld up the cherysh / in spirituall dignyte
Punysshid heretikes / bi cause of attempance
had in the world hooly the godman

The golden world long while ded and
Was now assay in that metal scene
The satoun seid bi record of scripture
Jubiter signyd put out his fader cleve
Changid Obriþur in to silver shew
All sp so don bi cause of attemptanc
Was sett aside & lost her goundance

Off rightnesse chayysed all robbourie
Off equal balancis off execucyon
Fraud false meede out bakward for jurewys
treebe promys holden mad no delator
for felawys shamed / dñe stentere in notow
Nor lessing mongeys bi cause of attemptanc
Had in that wold holly the goundance
That golden wold londe lode god & dñe
all the seven dedis off merci for to lse
the rich was redy to don almes dede
Who assyd harbore we intended hym nonylt
no man off males bold other tho accys
dissaine his neighbour bi cause of attemptanc
Had in that wold holly the goundance

The treebe marchant bi mesour boutis sole
deceyt was now in tho artificer
making no baltis the plonk was treachys
abat fed ydelnesse fore from the labour
discessiou marchall at dyn & soper
Content with mesour bi cause of attemptanc
Had in that wold holly the goundance

Off east in clothyng was that tyme none app
men myght the lord from the so get knotte
A desference mad / even pouert & richesse
ween a puce & oþer fates loose
off horned bestis / no bose was than a blode
nor counterfeit feynynge by cause of attemptanc
Had in that wold holly the goundance

Off metis martis mynral the metal is so strong
Inflexible & nat malleable
bi furdynesse to do the peple wrong
With vigorous swerd / furious & vengable
The mercurial gold / of phibz nat physable
to have compassion / bi attemptanc
Was sett aside & lost her goundance

Lead of phibz spheres are called gold leprois
Cyn of jubiter / crasshyng & dul of sou
fasse and fugitif / is a curios
the mone is untable / of her condicyon
the golden world / is turned by sdon
rich estat fitte attemptanc
Was sett aside & lost her goundance

Bi Cabilis / opposition
take off the metal the moralite
The golden world was godded bi reson
the wold of grev / the furious amelio
The mone is untable / ful of diffacutie
hit to this wold by cause of attemptanc
Is sett aside & hath no goundance

Thomas Sudbury

Wenys off llys Empesse & queene
off viagis lusis lady & mestres
her mettall copur that well turnys thre
a chanchable coloris contra to sduesse
a notable sygnis off bordy greffilness
lyk grye beins bi cause of attempance
was sett aside and lost her goundance

Off glotonye & riotous excesso
Each & reble & devylkyng al the myght
benyn bulonth festeris many greet excesso
membris potyng malis mew th go out myght
goutes ulornales horrible to the myght
many in symytes bi cause of attempance
was nat off cousel wold her goundance

Out off ther court banysid was prudens
fortitudo had now entresse
grym bacious lebyng to make resstance
crid belnes hed was vertuous sobernesse
trouth durst nat medle abafed vchelis in se
put out off housshould was attempance
with this peple bout hanen goundance

Son off the prophete, callid zaharje
the patriarch, the holy man seyn Johis
victorius champion of gredy glotonys
laid in desert dentes had hed heiron
et wel dlnster lay on the colde sou
locutes gadrid his coul was tempano
and off his housshould had al the goundance

106.
Off Camel herie was never hic clothyn
Record he gospel that can the trouth tell
housocks was his moderat fedyn
mong bold bestis when he ded swelle
to stanck his thurst drak evaw of the well
the blisid baptist root of attempance
Set for cheff mevour off all god goundance

Off his diet Catour was fravete
his costful fode was vertuous abstynence
Roris off desert his deligat plente
his riche spynnes his spocras of dispence
being nat in costretis nor betellis in the spocras
nat excessyff bi cause attempance
had off his housshould holi & he goundance

This baptist johis in his medevit fode
the cheff temphe off abstynence hath be gonne
this patinare reckyd in the good
content with litel al suffisance hath wonne
no drognes in his hul tome
heeld hym appayd bi cause attempance
had of his housshould all the goundance

His tome to hym was vert & housshould
vifff shold bofis of his celeer
therber no cupis off silueris off gold
his costfull bytage cam from the kyuer
well tyued mesoun was for his mouth boteled
and his attastour was attempance
whch off his housshould had al the goundance

His conquest was more soberyn off deede
than Alisandris / for all his hys renoun
for he conquerid his sensualite
made hym forget / & servant to reson
dantid off prudence / ech foreyn passion
his Clark off bichyn / callid attempane
whiche off his dictie had all the goundance

Off sufflyte / off slouth / & off stete
this diogenes stood enye a mong in dede
off wordly foyour / he tol no maner keep
strange was his bicer / a knyple knyfet ther
turned his tomes / a geyn the kynd in dede
ween hoot / & colde / that attempane
in fern / & eventur had hooly the goundance

Noble priores / off prudence takith heed
this litle chapitre / breefly to complynde
the golden wold / is thirued in to led
prayeth to god / his grace don to sende
off his hys mercy / that may soueraunde
and that this processse / callid attempane
may off your hausholdis han the goundance

Breefly for losse / and percel ent for dede
in your estat / whan ye be most thyngende
ffor your enemes / & your most gracious friend
to his preceptis / doth diligently attende
off old Empowres / redith the legende
whil they were rebld / bi attempane
in long sprete / stood ther goundance

Off wordly /

Off wordly kyngdomys / Rome is callid heid 109.
Whos roiall boundys forthest out extende
In merciall actus / bothe in lengthe & breede
Item publicam / bi plesse to defende
No foreyn enim / hardy to of feude
ther hys noblesse / whil attempane
with her thre suster / hadde the goundance



In capit p[ro]p[ter]e.

Signa seculi degenerantis. p. 213.

Who so list know the toknes gibberayve
holt that this erched world shall diffyne
By vice that is to certe all contrayre
he know shal the first callid sygne
Trazo / & resou shall from folke declyn
ffor aged folke shal latte distresoun
& peple shall be withoute desolation

Richel folk shal latte charite
and to the grecylt sayle shal metenesse
matrimonye shal lat fidelite
Ble clarkes shal lebe out of holynesse
and comen cont shaw / & fedfaunce
folkes ent out comyng / & sciencie
Religions folke out off obediance

He wisse man said vñ to his sonnes
thy luke ou thes proverbis that after comynge
Who that in youth no verten beth
honour in age shall hym reffuse
pride goth before & after comyngh shame
Verte beth hym at ese that hath a good mane
seldome seyn ge sone sorwyn
at purpos set byndmen hys metyn
late thi neigborow thi frondship sole
What er thou seyst a syse the weelst
that is well shal turne to eas
onghale grace al thyng shal pass
cnyt at the ende wrong eborul vende
& thond have need assay thy frende
spend no manys goodme deyn
borred thyng beth hom agen
the world turneth as doth aballe
clynbe nat to hys leſt thou falle
A sayre vertu is god suffurance
I stule dice is pore vengance
Who self do selff haue
B To erly mynster long knabe
knoll dol or thou knytte to fast
ostyn vase voldith at last
late thy editt passe thy bell
day dol or he falle
In flamyng fyre & water is grot yole
lose pees & havrite
do to ech man equite
End more flo distord & hate
At thi neigborow make no debate
After gret cold comyth heote
than is best is tyuo to late
nescow is a nueri mele
after filenesse comyth heote
off thi sorele benat to sole
off thi hoye be nat to glade

front folys en keep thy fare
and in weel alwyse be ware
knowe weel or thon knytte
thy ebullian prayse thi bille
god is good for to dode
vertu most have mede
In hyl besynesse ant melil best
betteris to bebe than brest
A man maketh man
Joy nat al that thou can
lode right & lyne & lyne
probe weel ar thon pleyne
Appye weel ar thon spele
and charbol ar thon tale wele
to myl nat the entermyl
In thi most lust is good to leſt
off spech is good to be softe
nobe nat thi mede to ofte
hame nat vper in thi nose
& probe ofte ar thon purpose
lode alwyse thi better
and genach nat agen thi better
off thi hood alwyse be heende
and to thi self be trewefrende
make nat to many ffene
be hote nat to many heste
make mori at thi mote
spende fayre iff thou melil gete
Vende nat to myl to the dyne
nedrynt nat ar thon dyne
Suppe nat myl and late
and spend after thyng estat
What dolit hat be late it passe
late althyng grasse that was
iff thou bell have goddisse grace
from the pore turne nat yf face
en the hyther that thou arte
en the other be thyng halfe

locked prynce
In maneridde

Thon shal be chansid lete it lele
from entill bordis kepe the beall
Wher cuyr thou be haue god in mynde
and thyk allehey on thy last ende
ylke a man may nat haue his lyf
therfore be erest of haddibis
go so wold in Courte dwelle
He wilst Cury fadelle
mede may speede that is wold
that med shall speede er than wold
Here and see and seye nat
be ware & advise and leye nat
telle no man what thou wolt do
that is nox frend may be the foo
Here & se and be stille
thou mayst the soner haue thy dwelle
yif that deth wold desey be mede
many wold other ones lede
Passe onye is an ese
holde thy tonge & be in pece
obue is obue & other meys edde
what en thou ferest thy self sey but lyte
be my thode thou hard be tede
ffor goddis wi a thou must abyde
Endis gret lordis new songe gret strokis
With gret endis false gret oldis
thyk & holde that thi self shal hemme
Care nat thy self for other new
off evill tongis conuch gret hate
ffor women & homdis is oft debate
a folis bolt is sone shotyn
dele with no good that is mygotyn
We shal dye we not hold sone
To day dian to mor we none

109.
Chant wyl they chansid
Fayre wyl they chansid
Fayre wyl they chansid
Fayre wyl they chansid



Qn yalle

Whi condicō off m ffortunā
onstest fortune ther is no confidēce
thy assurance is not but flatynig
thy seyd ffyfth but gayr fraudelēce
thy false fflyng decēpeth īnocēce
thy colured goodnesse is but unquite
for whan a man ſaint moſt in iudicēce
þou glady encreſeſt his aduſtice

Thou canſt ſoll to be diſtale
thouȝt þyn enſored gemmons influence
þou makſt wōmen to be ſo gayable
þou canſt that weve hath now abſtynēce
and myghty quēſſe from the magnificēce
þou makſt abalo & troubleſt the noblēce
abidest concorde and cūſtēce
þy doble meue of þyn būſedſtāſtēce

Thou makſt that ther is no parcerēce
among estate as wōnt was to be
all trebleſtēle & ſade contūmānce
ffro ſolis Generable thou makſt for toſte
þouȝt thi traſmuting ſalſ fragilitē
and puttſt ſeruants in buſtable rage
out of ſabour & grace of ſouleſte
in to turment off grobēt & damage

F

B P 110
þuȝt ꝑnysydeſt tortur
þuȝt ꝑnysydeſt tortur curaticeſt

Syllēd

g

110.

With note tyme cleer & god entuned dene
by the bāſiflyng marbelous demony
off herusalem I had theſſphylomeſe
in late decembre ſung metedonſly
the amorous ſorbyng of eþobitely
With ſuch deſt ſo in myn eris aong
that enye me ſemyth q̄ her her blisſful ſong

þat only entrid ſhō myn audience
by the bāſiflyng marbelous
With her ſubtile times miſtice
but en ac ſhe had had the obediēce
off myn hert ſo ſhe poffid all
With all thaynēce of ſerbito corporall
and that ſhe hath don me wrong aright
to here her ſong moſt q̄ medeyleſt

Wenthelas al it bo ſo that ſhe
may haue & hath ful poore grūſſance
wile ac her liſt both of myn hēt & mo
Paying all only her honouly reſonānce
and the weſt anſe of my plesānce
ſſor in her paradiſe ſomonthit ſhe aſt
hat monthir touch her q̄ may weſt her of

Wher to I caue nou other remedys
but to that flōw off al miſcenes
With out ꝑſumption or hatſil ſuguedys
dayly don honur & reverence
and in a figure off myſt ſentōce
Iſt thouȝt bo buſtible to diſcoue
In grāce q̄ will hoƿprāye & ſervē

Zalilda

I have alady whoso shē be
that seldow is the swēyn of my thought
on whos bente shē her behald & see
remembryng me hōde et shē ierwōt
I thank fortune that to her god me brought
so fayre as shē but no thyng angellit
her bente is to non oþer lyke

for hardly and shē ther made off brasso
face & at shē hath i nocht farness
her eyne ben holden & grēne as any grass
and makemys yelde as her sonn tress
ther to shē hath of euy coulness
such quantite ydium hōe be uatin
that with thē lost shē is off her statu

Iudas a bōt her brodes bēyn gent
and bittul broded shē also with all
and off her bōt as simple & innocent
as a child that dād no good attall
shē is nat thille hōe statu is but small
her fyngeis bōrd lyk & no thyng long
her shyn is smooth as any exis thong

ther to shē is so wise in dalyngas
and so sot her wōdes so wonawly
that ther to her it doth no diffēnsme
for that shē south is syd so ouuryng by
that shē had that ther to her was shē
I had low shē over off talkyng full
than that shē shold so gely goodis haue

111

And Oloult non shal haue in hōe entresse
so diligent is shē and vertulos
& so busi ay al good ay to budnesse
that at a shō apo shō is haruelos
and as a haruet mōke & gruelos
with that shō is so abyse & arayspote
that prudent non hōe foly can infete

Is it not goyo that such ou off her age
est quuo tho bandis off so greet tendresse
Hold in hōe warlys besyd & sage
that off the weddyns saut al thonbless
off queen Jano and eas tho at qesse
but off the age off yeres x. & 6
I crode thou nat many such allyso

for as shē my sinful socle sare
ther mye creatur in al this wōrld lokyn
lyk en to her that godly glady haue
so pleisit myn hert that godly sare to thyng
as godly sare in hast en to his bōsse bēyn
that first godly formed to ben a creatur
for ever shē deat off me did qno cur

Ex 1

MYSTERIA MALLAS LOGE AD PARIS DETROYE
Done off gryland gentil paris off troye
Take off thi sleep be hold be goddesse in
the halle I brought to the encres off hove
To thi discretion Reportyng oure belles
Take here this appil & weel a bise the
which off us is sayrest in thi fift
and yere it her we pray the gentil knyf

MALLAS And yff so be thou yere it me parise
this shall I yeeve en to thy worthynesse
honour conquest nobley loos & pris
Victorye corage force & hardynesse
good aduentur and famonus manlynesse
for that appil all this yere q to the
Confide this paris & yebet but wme

COME loquiday yere at me and this shall yeb the
ad paris glad aspecte with famour & faynessse
and love off ladyes also while that yele
famous scurt and grately semynesse
a cordynge to your natyff gentilnesse
Endisend this yest ded in you advise
and yff it me hardily parise

MYNERBA Ve ye paris take heed un to me
lax ad paris Thou art a yngne borne be discreet
and for to rule thi kral dyngys
I shall the yabe first entendeinet
discretion pendence in right off iugement
whch ma que is thyng most conuenable
yede it me I and to hanle it able

Balde

Upon tempe fro london myles in
In my chamber ^{wit} as I lay sloping
methought I sawe appering un to me
the fressh deme merafflyt tokyng
Spole her syngis many a strange byng
off which the stonye hat so gret dernesse
that new sawe I so fressh a brithnesse

And in her hand me semed that she held
depaynted upon a blayn of colour redight
the resemblance of a floury ffele
and the meddie a bloude stod up ryght
off which the figure so sayre was to my fift
that new in grabynge nor in portature
Nalleq depict so sayre a creature

My go ghesone to d^r & my go to my spade
Dad my deffendis sy foudre & empredyon
Unty alle my court of heyn at my rede
To keve me sy the wylde & wildeyn
And graw me sy doo in myr compredyon
To desygnys & sy & syde blayn lacy
Bif my fawmynoun of myre do ce

We wyrred for wyrmis the golys soft
towyn boyns & certen sume or any illand
We set the syngys to do not fast
Butys doffit for to all to syngys

the vertues of that lond hys name
In hys name lady I beseeche the
To say me in my necessite

e losyd hys he & passyn & pleyn alydnes dede by
that deloued mylady from eternall pylne
of his plenteuous blode he hathe not mylde
for he suffred he mylde to be slayn
At the thredy day he Rose & mylde the ful pylne
For the chrestynys queene most of mylde
I geyneste alle symys godis be my sonys

f conforter of alle distonfoter
of Chayre alle greates alounde
Conforter of alle distoncelles
that to the velle alle in any stounde
Cometh my sele soule that is unounde
And confort it Et mylde of thi mylces
for to mylde it abitt lady for to fys the

g And und to sayn new dote fys
that passeth the vertue of the diuidand ston
for Chayre tis synde velle mylde soule alylle
then prayest to thi soule and helpe the soule
that velle new symys so soule of synde velle
that velle are to the velle mylce alle
Butt tis madist hym fro Chayre car velle

113.
m
e nec lastynge fortunis of humblete
of Chayre synynghis the bonye leu of god
ful fillyd Et thy synynghis
heyle me to auende this greate mylde
that I haue no cause to say alayst
Chayre fro this velle full mylde transmuntacyon
Butt my condycyon the velle of salutacion

f long myldest exelent for to malawysse
thy dede byt that blissh godis
be the key fader of helpefull deloues
that hant alle mylde out of godis
for be on thy godis the blode he dede shede
I mylde the tis blode be in my operacio
Chayre am be stalle Et my thought of folys
lonys quone & thi resplendissint brightnes
that conforteth Et mylde alle mylde
Emplyed full of ever lastynge wettiness
Thy compasyon mylde no mylde synde
Lady I beseeche the to haue me in thi mylde
that in this velle full of abutyon
Thele defende me he salutacion

g dyde mylde mylde velle & quone
En lastynge tis in god new nome
Butt thele godis mylde so synde
no new shalle haue butt velle
of thi velle lady I alle aboues
that thele godis me so grett salutacion
to be my defensye dreyne thi heylis eyry

114
the cyppis of myt chaffreis
that man han synde by expere
that hant hym that deyed on the
tayle of hit blood wylde so grette diffrete
and alle i' ent for manyt defente
so tho cheche defoncys quene of herte
I fyde the flesis me fro y^e synne of herte

2 Esper of sonke on to the bale
of thyns on lastynge chaffre
Redresse of them that done amiss
Hoffe of tylle godes bennynge
make my soule rellit to come to tylle
and for godes sake godnesse
The body defende fro tho synne of myde

3 Olynge & sayng do to fressh an empes
that han hir ynglynes to the defende
Olynge fawter for to redresse
and godes hit spese for to amende
Olynge lady to my lippes onde
i' rotale & the both soule & body
Myngys tho to kepe hem fro y^e synne of myde

4 The myngys god lady of the court celeste
and al to consey concordance to y^e kyng
Kyng to hit hymself alle
Kyng kyng i' poynt his en to hit
right for tylle grette quarely

114
viii
on to hys selfe poynt & goodnes
And to defende fro the synne of herte
odo to tho flaxys fayrest of bente
that for no transperte men do synne
The end of myt very lyeallite
On to tho lippes compleyn
Ent of thy chaffre i' me vesseyn
From tylle vngesondable synne of defore & fro
Cheche it callid tho synne of w^e

5 Glorious mynd to mynd & to good
that alle bofys by godes poynt ass
huncys the tayle of alle chaffre blode
and hysnde to tylle nede in eyn plasse
Hys alle so roun dante the godes
To hit stounde that synne & bote
that is namyd todestre

6 Phebe pesside and seyd full tylle
tale of malide adamante chaffre pesside
and hit names chaffre is phe
That chaffre hys mynd from alle dyde
Olynge lady upon his eyre bote
And hit almyghty tylle pese eyre
Deyng tho synne of herteyng
none ow to hit to the chaffre quarely of 1399
for myt agast olyngys tylle bote
wydes to that deyng lyeal for to be
that for ym dyde upon tylle chaffre
lady for that chaffre i' tylle chaffre 1399
myt eddy full fylt & chaffre
Chaffre i' herte not mene synne of chaffre

114
lynes that syed so hostly the botes
that culuyngt alle the gold & the clere
and honore kept the knyghte
of gonyng etho and galle as chaste knyghte
lady for the gote & ethynesse
I besyche thes godes me in my lye
To Spende velle my dnytys fyde

1. my gryne lady of myt hertynesse
that dycs of pery Baroloy
on to thes & alle metayness
I recomand my spesys
My gryne dycs of pery Baroloy
that thes godes me in my lye
To full fylle y the knyghte of myt

2. god dycs me in gryne velle take
my fayre pery Baroloy gryndynge
that delivred to he the knyghte late
With his blod so gret plente
My gryne dycs for to on the bote the
Knyghte lady I be syche the
My & comandement to kepe unto me

My gryne godes and dilectable
Velle of pery and of concorde
And in alle gote to ferme and stebule
Lady of pery and mylere

onto you thes knyghte to doo
dud of my gryngt thes knyghte & knyghte
that the knyghte knyghte mylere & knyghte

115.

2. pere in the hole wadyn pere
So velle he knyghte the conchonewe
that of the he velle take his syngys
knyghte knyghte knyghte & velle alhance
And delivred to he the knyghte knyghte
My gryne lady mylere & knyghte
I knyghte the knyghte for to on the bote of the knyghte

3. saye the knyghte that knyghte
to the gryngt of the to up to mylere
that of the knyghte knyghte knyghte
And from alle velle to mylere
Unto the knyghte knyghte knyghte
I recomand my spesys So chamegabille
To the knyghte knyghte knyghte velle deffayntille

4. My gryne and godes that knyghte
And delivred from gote velle
So I besyche the knyghte in despit space
for that gote velle
That saynt pere the knyghte velle to the
My gryne godes the morn at the knyghte
From alle velle to mylere velle
velle velle velle velle velle velle velle velle

or praye therondes & onto compayne
To the myn new make donyngnes
Ther for in this halle conchaynes
To pray the so to not mydnytude
Fro the synde of thys tyme mydnytude
that deceipte any fyshe or in any cofesse to fessone
thatde it be late at evyn or eyle at mygyn

2 ~~F~~or praye thou of thysm dayn bengynge
to so lyt alle the mynes
to they ther ore lade of myn dede
Thy paryme eye of lysse heiro gane a
so mycysfully to thy chyldren then chust gone
dud ale of hym for myndude myt
Ley of hym De tynke the most gloriouse lade

• rays in the last ende ther be
fylde and dene & fylle fylle
In myndunes of the fylde
Weyre alle tynke of myndunes wylf
To god heyste I totake so in myn cof
dene to mynes ther myndyn enemys
& st dene & alle the conde of hemens



Bright belight bright

Offices sundryngs and no thing flesy

116

I Benedictus Benedic
Benedic

Post tenebras spero lucem

Post

loue good and dede felaw
fory loue and lepe p name
R. John ^{kyng} of dommores
fory this boke yfso kyffo



8 m

End of þis þing off
þe ȝeþe of Almainde. C. he wytte
þat he had

The ~ ~ ~ Prologus.

¶ how holsum and glad is the memorie
of Crist ihu our mountynge all swetnesse
name of conquest of triumphe and victorie
th' assaute of satan to reueynesse and oppresse
to which name Crist Proude sweth wilnes
of hevene and eythe / and infernall ponde
alle creatures of right and dñe humblenes
and oh hole herte herte bothe shall they kn-

No songe so note onto the audience
ne is gret / nor so full of plesaunce
agyn alle onomye so shold passio and defensio
to helpe herlos / chich comfort in habitauncie
oh gosely gladnesse most coudyn suffisaunce
Chich directori to heveneware the Cite
Gladdest wort of spirituall remembraunce
to losome all creatures how sare they kn-

To alle folkes that knode in repentaunce
with herit contrite made ther confession
with Srit and thoughte accomlyshed ther penaunce
and to other power done satisfaction
that cleyned by midre of Cristes passion
with day. T. for more saerty
to alian dhn of Bill graunte full pardon
to ask hym mercy when they knele on ther knie.

In this name dhn / mose son deyn of
stant att our hope / and all our ah-

The ~ ~ ~ Prologus

hosse holsum and glas / in th' memorie
of Crist ihu / our mountynge all swetnesse
name of conquest of triumphe and victorie
assante of satan to reueynesse and oppresse
to which name / deyn Ponle Berth Batnesse
of hevene and eythe / and infernall ponde
alle creatures of right and dñe humblenes
and oh hole herte / bothe shall they kn-

No songe so note onto the audience
ne is gret / nor so full of plesaunce
agyn alle onomye so shold passio and defensio
to helpe herlos / chich comfort in habitauncie
oh gosely gladnesse most coudyn suffisaunce
Chich directori to heveneware the Cite
Gladdest wort of spirituall remembraunce
to losome all creatures how sare they kn-

To alle folkes / that stonde in repentaunce
With herte contrite made ther confession
With Srit and thoughte / accomlyshed ther penaunce
And to other power done satisfaction
That cleyned by mene of Cristes passion
With day. T. for more saerty
Thom dhn of Bill graunte full pardon
To alian hym my dhan they knele on ther knie

In this name of Iesu / most conveyn of
stant aff our hope, and aff our all
for where that ens, named is of Iesu
Ieyn gofely thonble / men fynde alress am
who tristeth Iesu / may fele no grenaunce
which from aff taile thaldam / broungt unto him
On to of chage / he made acmytance
To alle that knone / to Iesu on they kne

In amozona herte, bremyng of kyndenesse
This name of Iesu / most afifornyd by both myne
martyrs ignacius, can bren herof kyndenesse
Amply & hoc herte / by grace which is dyng
With ameal letters, as gold that did of hym
His herte was gladd, men may his legende
To tetho alle cristene, they hedde to enclyne
To blissee Iesu, and bothe adon they kne

This is the name / that thacest a day the
Of foreyn dyndenesse, ac dexter setynge
By Iesu remembred, in th' apocalypso
Hosso liche a lambe his hedde he did endyn
Ethos blode don yan, right as ony kyne
To casshe the ornamec / of our mygir
Medled with water, clere and cristallyn
Which from his herte, don railed by his kn

111
118
By blode of hi, made our redempcion
With water of baptyn, from folthe woffe wodene
And fro his herte, two lioms ther yan don
On Calvary, the trethe was woffe wene
Whan that longiou, With a spere kno
Drewe his herte, upon the rode the
O man onkynde, thynd ethat this doth meno
And onto Iesu, bothe adon thy kno

There is no spethe, nor language can remembre
Letter callable nor word that may expresse
Thongh into tonges, for turned ony membre
Of man to tolle, therellent nobesse
Of blissee Iesu, which of his grete melenesse
Was onfie Seth to make his chnamt for
Sodes myfust Iesu, for thyn highe godenesse
Name my on alle, that bothe to the they kne

The pryncipe was of clayn, the chnamt sent at large
And to delyne, his coget from prisoun
The lord tolde on hym, for to beo the chaise
To gypte mankynde, by oblation
Closeth Seth. S. Somedes, he payed our ramson
Yan to restore, to Paradyce his Cte
Is nat man bounde, i askte this question
To blissee Iesu, for to bothe his kno

Six hundred tyme, such artynge tolde by nomynge
In Ponles pistles, whan men may rede
Myltide, of fended, to entombis
To paye ony ramson, his blode he did dese
Nat a smal part, but all he did onto blode
For Adamas appel, plucked from the tre
Whan dyde, for chano man tak hede
Sith thank to whan, and bothe to hym the bne

Ale, these thynges, consider that I tolde
Man desher ons, thon holdest thy passage
To whan whan, alway that thon beholde
With eyen ful, lode on his visage
Crowned with thorn, for ony glete ontage
Hane this in mende, and leme o thyngs of me
That day none enemy, shall done to no semper
Whan des to whan, desdorth lode on me

Withynne my closet, and my latell conche
O blisseid whan, and by my beddes eyse
That nono enemys, nor no fens, shall me touche
The name of whan, with me chal ens abyss
My lode stene, and my condyn synys
In this wolden here, bothe on land and see
O whan whan, for alle tho folke gyde
Which to thy name, demonysh bothe they bne

119
With wana calleid, waddeloyne
Sly eth morde & hil that my lyf may dñe
Sio clonthe and clombe, I shall my self resteyne
To coke of whan, at his depeynge
Whome for to fynde, yf I may reue
To han possession, of hym at bste
They & go in etho, no other reatynge
To Whome eth bright, bothe shall his bne

In mynnes of whan, to putte a gay preh
Of his my, that noman dispeye
Upon tho rosse, gan grant onto the ther
To Paradyse, with hym to repeye
Cobe out of helle, conlect many a payre
Hange Cadeyne, and all his quene
O grates of whan, bonygne and debonayne
Hane my on ale, that bothe to the ther bne

The name of whan, reiset of names ale
Gern godly renymes, hol somest traicle
For Whoso ons, onto this name calle
Of rankes onfetes, fynre reled by mynnes
To open blynde, lyght lanthe and spectacle
And bryghtest meyoun, of all felicite
Import and chel, defente and chief obstaile
To alle that knelo, to whan on ther bne

This roiall name, most condeyn of reyon
This name of he cōueriance in batayll
Of hevenly triumphes, the lantest gneeson
The cōtrall psalme, of gofth appayll
Celestial glōesse, whch may most assayll
To cōte with angelis, in they ethnall ce
The imperial conquest, nat get with plate or myll
But with mete knelyng, to cōfūn on our kne

Fathers and ap̄hōstes one by one
The cōfachies, and alle the ordres myne
Deselde ap̄hōstes, and matres enythone
Holy confessours, and p̄me consyns
To blissee cōfūn, most meekly chal endyne
fonles and brestes; and fysches of the se
Lynde hath taught hem, by natmāll disp̄lyne
Meekly to cōfūn, to boðe adon ther kne

13
They is no lone, parfylly cōponedes
But it of cōfūn, tolke his origynall
For cōpon cōfūn, alle parfitenesse is formed
On tōys on castell, geyn to þer informall
On p̄tētōys, on boðewyrk, and on salt
On shold on p̄dy, geyn all asiste
On heritage, on gneeson ethnall
To whome alle geatnes, boðe chaff ther kne.

111
Condigne lande, noz to mondaton
Yede to this name, they can no tyme tellle
Of gofth fede, richest refetion
Hedespryng of grace, of lyf condyc̄t and welle
In names, they say no dragon deesse
Blisseeft bāsme, of our felicite
It canþed cozes, and poysoms to repelle
From them to cōfūn that knele upon ther kne

120
This name of he, by interpretation
Is for coyne, our blissee canony
Our strong Sampson, that changed the kynd
Our lord our maker, and our redemtor
And by his passion, he seth our redempcion
Our Orphens, that from captivite
Fette Endice, to his celestiall tow
To whome alle geatnes, boðe chaff ther kne

At boðeo fye, kyng of chal swaðe
To bæsse the lust, of my cymes blyðe
Wher alle mysties, of the old and newe lade
Tolke origynall, morally to destroye
I mons tho boðeo, of Christes Sonnder fye
Wher alle cleyme, of myfult piety
Chyrish helpe of cōfūn, at gatons post taryde
Ther to hanē my, knelyng on our kne

In chyn / cote for charmitas
Gymyng and gromys / of all godly gladness
E next in ordre / is eternitas
Tokene and signe / of ethal brightnesse
O cote for Namitas / verry ageyn knesse
H for obstatas / of espirital plente
O for Onamitas / from whom cometh all obstatas
To them that knelde / to chyn on ther bne

" I m chyn / is joye that none had ende
" E signifieth everlastinge suffisance
O ony sanacion / whan soe that hens done
D his fyde wonder / that made so acyptamere
ffo oarhanes myght / thyngh his merte suffisance
O for the sacrament / which ich say so maye
In forme of bres / to cane so ffro my schame
Whan soe desirously / retayne it on my bne

" I ffro jacob / h from abraham
The lyme descendyng / by generation
C ostant for Crist / that from hevene cam
Born of a mayde / for ony redempcion
The chappe titel / tokene of his passion
Whan he was nayled / upon the rode to
I blessed chyn / so remission
Do alle that ast / me on ther bne

124
m
Do my chyn / or so hens passo
Out of this peplone / swefull pylgrymage
Desette with draymantes / ley al sayte in onyl place
With mortall care / to lotte onyl pylgrymage
Among other / i that am falle in age
Sorely feble ffresh / of old infirmite
Come onto chyn / for my synfull onfage
Right of hole herte / thys knelyng on my bne

It nat be lost / that thou hast bought so depe
With gold or silver / but with thy paues blode
Ony flesh is frele / but chort abidinge here
The olde spente / malicious and wode
The world constable / no se esse nose to ffe
Ich thyng condnyng / on mtabletute
Beyn whos dangerous / i holde this comfalte god
Do praye for my / to chyn on ony bne

And vnder support / chyn of thy fadous
Or i passe hens / this hoolly myn entente
To make chyn / to be chieff ondesyours
Of my laste will / cote in my testament
Which of myself / am insufficient
To retene or comte / but my and piety
Be pfered / or thou do dngement
To alle that calle / to chyn on ther bne

ige is yore qn/ calleth me to my grāde
To make recemysg/ hōsse of my tyme hāne spent
Hāgen of dtn/ allas &ho chāll me caso
Hīo fenderes dānger/ tamone for my talent
Bnt qñ be/ my crāf and my potēt
One shēyght ande/ is like tēndomēdēn me
Or domē boode/ bnt my be p̄sent
To alle that knele/ to qñ on ther kne

Pōsse in the name/ of my lord the
Of right hole hēte/ in all my beſte entent
My lyf remembryng/ p̄ſsage and crāf
My contānce/ to the commandement
Of Crist qñ/ nōſſe with adiement
The lord besetyng/ to hāne my and p̄ſte
My yonthe myn age/ hōſſe that of hāne my ſpent
With this word reaſt knelyng/ on my kne

O qñ my/ with enpōrt of thy grāde
ffoz thy mede paſſion/ remembrie on my compleyn
H̄wyng/ my lyf/ with many grete tressac
By many expong path/ where I hāne my ſēn
In noſſe p̄pōſe/ by thy grāde inſtant
To ſeyte a trēte/ of confete done to the
And taken it/ my laſte teſtamente
With qñ my/ knelyng/ on my kne

122

Testamentum in nōie Ihu ~ ~
The yere passed/ of my tender yonthe
Of my frosty age/ over the gromesse
Iust appaled/ the xp̄iente is kontre
The on boldy joyntes/ stayed with indēſſe
The clody night/ myſted with dīſſeſſe
Withoute redē/ pena or amendeſſe
To me of deſt han brougheſſe in the kalender

Of my ſpent tyme/ a folde may well compleyne
Thynge imposſible/ aȝeyn for to retyn
Hāpe lost in ydel/ nōman may retayne
Them to reforme/ by none a dentre
Eth mortall man/ is called to the līfe
Of both allas/ conterayn the paſſage
Eth of thiſh maner/ is called yold age

One of his deſolles/ named ſobelneſſe
Cam with his potēt/ in ſteſt of a mate
Comomed me/ and after cam idnessſe
Halencolik ethely/ and pale of face
With thiſ ſagant theſe tēyne can maſſe
Hōſſe both of me/ his deſſe dette conghie
And to a deſt of langony/ they me brougheſſe

Whoso onto me / anone ther did appere
While that of day / compleynynge in a tramte
Clas in a mantel / a soman easel of ther
Blak easel his habite sobre of contenancie
Strange of hir port / froward of dalyancie
Castynge hir lode to mede and medeyn
lych of me / che had haen bnt disdeyn

This sood soman / was called remembryng
Of my spent tyme / in yonthe lustynesse
Wher to retarde / did me gote godesance
Than cam hir enfer / named pensifnesse
Ffor olde confetes / and gan onto me spesse
A sofull bille / whiche brought onto my myn
My gote ontages / of long tyme lefft behynd

Lyffynge allone / of gan to ymagyne
Hedes with my tyme / departed is ther
ffirst hede in dor / the sole tenmyne
Endes gyne opne / ageyn the come dor
The badme empysed / most coneyn and entred
Out of the yote / both natnally astende
With nose lyffe / the dayyn coul tamende

123
The honysonde / the fressh prymrosle
Ther ledes oplaye / at thre hundre daylyng
The amoyng folkes / with motetes and choller
Salme thiseson / only mordounynge
Whan amora / hir leonys distyllynge
Dent on hader / the perlyng dappet chene
Of silver dedes / tenmyne with the gne

This tymo of dor / is named of godesesse
Tyme of joye / of gladnesse as disport
Tyme of spedynge / chich moder of fleshness
Tyme of reuyssing / ordyned for confort
Tyme whan tymo / maketh his resort
In seynt marche / to sayl the anote
Our Empyson / to gladen with his hote

Whicheson preketh / fressh corages
Reuysseth deses / walkynge in ther pastur
Canseth bides / to synge in ther rages
Whan blode renoseth / in evyn quatme
Com obseruance / doynge to natme
Which is of dor / called chich pryncesse
And under god / ther worldy Empyson

And for this lusty cesom ayeable
Of gladness hath so gret advantage
By condement reson, full notable
That fresseth resombleth thy lode ago
Onys spene fressh, and dolyns of corage
For right as ver, ay moresh in gremesse
So doth thy lode, in amorous lustynesse

This quyleng ceson, mylith and gode
Of his nature, hath reueyn qualitees
Of hote and moist, which long alio to blode
In thy astencion, expayn dydegees
Of kyndely right, the shiche apperees
By natrall hote, and tempest moyntes
Rekened in thy lode, ym yre both enaunce

This in dynges, by ordyn man may see
Notable auctor, and just condement
Hode eyr and ver, cooth and meidien
And age of thy lode, by natrall assistance
Shiche whil they stonde, in thy fressh pmyntes
Hote and moistnes, dnyteth thy passages
With spene ferdence, to force yonge corages

124

first Zephirus, with his blaster cote
Enspneth ver, with neles bides spene
The basme astendeth out of envy rote
Cansyngh with flomes, agyn the come chene
Way among monethes, stand like a quene
In onster ayns Battyngh his gadynes
With holsum chompe, chal in the tendre eynes

This tyme of ver, flora doth hym tyme
With coleyn moties, passyng fressh and gaye
Impel colomes, bryght by dame nature
Montayne dales, and medowes for tanage
In daunger open, list nat to delaye
Large mesme, to cheese ont and to chede
Tresounes of fane, shiche who doth possesse

This cesom ver, most pleasant to thy lode
With hym chapelettes, spene shiche and red
In shiche tyme, the neles yong blode
Hote and moist, astendeth cap in dede
Reyssyng hester, as it abode doth apred
Comyngh this ceson, among thy mether alle
Hode nene distretten nor appalle

The wintir seyn, of the stormy age
Abideth end, on no fongelness

Roode hromyngh ther, noode freshh of crise
Roode glas noode light, noode thondre and redyngh
Sylde as an her, noode mormyngh for cadness
Stormyssh as marche, with chameris full redeyne
After e clere chwyngh, to tempe and make it yome

Of this seyn, first hale yene and brydell
Selle or nede, abidyngh in oþer
Roode passyng besy, noode dissolute and yest
Roode a gode felasse, noode al ont of oþer
Roode smote and stak, noode like an hard spore
Roode as the peye, of a swaff goð
Roode gryff glas, and anone after eþoth

lych as in seyn, men gretely them delyle
To beholde, the beante coneyne
Of these blisnes, com blido red and blyste
To whos fleshnesse, no colony may atteine
But than constally, cometh a syncl coneyne
Froz no fadom, lyst nat for to spare
Fleshnesse of branche, for to make hem baye

Hym me amur

125
vix
This seyn sey, start ned in no steyn
Fro com one hony, though þe þeo flesshly of yone
In marche Seþer, it redeyly ente reyn
Which of the day, al dñeñesse doþ redyngh
And comblably, a likenesse to diffyne
Men can chldren, of botho yong and grene
Dynged withynne, the yere fifteen

Ehan sey is fleshest, of blisnes and of flomes
In sunday storme, his flesshnesse may appayre
Who may withstande, the steme shap chomred
Of bether poser, wher hym list repayre
Though fetmoo flessh, angelik and fayre
Chesse ont in chylchode, ac ony instill dre
Doþ can difface hem, withynne. xv. yere

Heþes seyn, doþ but a shile abyde
Oþastly. m. monethes, he holdeth his conions
The age of chylchode, retene on the other syde
In his enrees, espredyngh as a flouer
In onþe cas, he can nomore defens
But Ehan deþ, manateth with his char
Than quedes age, in his most empotence.

Dey and eth reson / munt by p[er]esse fadre
In dey of age / may be no dedynesse
Eth hath his homes / herdy and eke glade
They resonas meyt / with joye and hevynesse
Rothe fair nosse sonle / nosse holthe nosse alness
To chese a maner / lyknesse and ymago
Our d[omi]n[us] sollyng[us] h[ab]e / to bnt a pilgrymage

And for my part / q[ui] can remembrye well
Whan i was gladdest / in that freshh reson
like botel glas / not stable nor like cryst
fyer ont of hane / byde of condicione
full gryff[us] and woyl of all reson
like a phane ay tnyng[us] to and fro
Or like an orloge / Whan the peple go

Yone to orthynsyn and dissolucion
Dode on dydeles / of all gomylance
Which remembryng[us] / by mede confession
Rothe with my potent / to fynde allegiance
Of olde omfeteis / contente with repentaunce
To the q[ui]n[us] / i make my passaunce
Reharyng[us] mynesates / done in my tender age

126.
111
Unt to dnetto / by grace my mater
Mekely knelyng[us] / q[ui]n in thy p[re]sence
q[ui] me p[ro]pose / to gyme with prayer
Under thy myfitt / frithnons influence
So thon q[ui]n / oh thy benelonte
To my requestes / by myfitt attendance
Grant oz q[ui] deye / chyf[us] h[ab]el repentaunce

My spacheth by tamenden and torate
q[ui] me p[ro]pose with support of thy gracie
Thy deeth thy passion / thy + hoc chal me dnetto
Which offredest both / q[ui]n for my trespace
q[ui] creche on Soorth[us] to doke upon thy face
Thy fete embacyn[us] / fro whiche q[ui] chal nat to hym
Myt regnyng[us] / thine q[ui] will degynne

. I. the .
O myghty lord / of power myghtiest
Withoutte shome al force is feblenesse
Somites bone q[ui]n of gode godelyest
Myt the beset / oz thon thy domes dresse
Uilayest myson / to punshe my wilfulness
Longest abydyn[us] / lothesst to do vengeance
O blisso[n] q[ui]n / oh thyf[us] first godenesse
Grant oz q[ui] deye / chyf[us] h[ab]el repentaunce

Thongh thou be myghty thou art eke myghty
To alle folkes, that metely hem repente
I a syerche, contagions and conpable
To alle ontages, ready for tassante
Out of hole herte, and will in myn entente
Of olde and newe, al cracons gonnance
Of yonthe of age and of myc tyme spent
Grant or q deye, chyfht hysel repentance

Oh my confession, recorde the sacrifice
By my tyme, esp offred onto the
That I may earn, in al my besto synfe
Metely with Hams, hane my cpon me
Dane alle my corzes, that they nat canced be
With nono old iust of disesperance
Which of hole herte, esp cpon my knis
Grant or q deye, chyfht hysel repentance

*
Offro me to hane, sadow, nor esetnesso
Out in thy name, that called is of hym
Al foroyn thyng, to me make bitternesso
Sane only of hym, most condeyn of hym
To my confession, a corderynge knis most an
Ende to be pented, in my remembraunce
At myn ende, to grante me this issu
Toforz my deth chyfht hysel and repentance

127
To lord, but of hym most miitable and benigne
Which of my, tolde my humanyte
And of lode, to chesse a condeyn signe
Unfledest passion, cpon the jude the
Only to framchise, my mortalite
Wher stood in danger, of Sathanes encombrance
Or i passhe hys, of hym gant onto me
Toforz my deth chyfht hysel and repentance

I am exates, and mesed of natiuo
This name of hym, condeynly to prese
Name comended, most highly in cnytne
Which name hath power, dede men to rese
To lyk ethall, shoc eth doth so prese
Agyn my synnes, cponed in balancis
That grace and my, shal so comterprese
Grant or q deye, chyfht hysel repentance

Let me nat resto, nor hane no quete
Offre my conle, with spytial transall
To synge and earn, O my hym esse
My pterion, goyn fended in datall
Unto a ride, all other apparaill
And in hym, perte hole myn afframce
Resony of tresomes, that me may most availl
Grant or q deye, chyfht hysel repentance

My feryth myn hope / to the ifyn doth calle
Which gloriouſe name / whal nens out of my mynd
What the celi / what happe that enſe falle
By gracie and my / in truſt q̄ whal the fynde
And bnt q̄ dede / trewely q̄ Ego onkynde
Which for my caſe / Ego ported with a lameſſe
Onto the heire / ifyn leſt nat beſynde
Giant or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

There is no god / bnt then ifyn a lone
Condeynest / and oþre moſt mercifull
ffayrest of fare / qþt late and oone
Stable and moſt oþongy / pietous and reſtful
Reformyng / symes / that bene in ðtñ ſuſſe
Hamtyng / the prionde / mekenesse to enhamme
The forme of my / is eno a lych full
Giant or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

Offre of my / q̄ may to the ſpōke
O blisſed ifyn / and godeley do addeſte
Whi chal yene me / leyther ont to breke
That then ifyn / mayſt ente in myn hōſe
Ther to a byde / more neȝ than my cheſte
With amēt letters / glabe ther in on þamme
Proide for me / and lat it nat aſteſte
Giant or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

128
221
Siq̄ aie mee ſalus tua ego sum
Joy to my conle q̄ ifyn / thon art myn helthe
Heryng the coys / after q̄ whal pmyſed
O bone that plate / from all goſtly felthe
And vices alſo / fo thens to romes
Thyn holy goſt / cloſe in that litel mes
Dapt nat lightly / make amycþ thoyſamte
Conq̄ato in ðtñ / and conces to ethes
And or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

Illiſtra faciem tuam ſup seruū tui
Chelſe glas thy face / and light don chede
The myſtfull lyght / of thyn open teſeyne
On me thy dnamt / whiſt hath do metho noſe
for his synnes / to ſepe and complayne
And blisſed ifyn / of my nat diſteyne
Thy ſtatious choyſe / lat joyne in abundamce
Oppon myn hōſe / radeſen eny peyne
And or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

Salut me fac in misa tua dñe
Cane me thy dnamt / O lord in thy my
for lak of whiſt / lat me nat be conſomed
for in the ifyn / myn hope crant synatly
And al my truſt / in the ifyn is grounded
for my synnes / thynk q̄ he thon ever connded
Laken on the rode / by mortall grete penaunce
By whiſt the poſter of Sathan was conſomed
Giant or q̄ deye / chyſt hofel repentaunce

Tu es refugium meum a tribulacione.
Thou art Ichnu my cocoon and refuge
Geyn only tempest and tribulation
That worldly easace with they mortal deli-
Re hysene me nat in the dedefult dunge
Es hev kappdise hach domynation
And enter syngeth conger of distysfamte
To passe that danger be my pteition
Grant or of deye chyft hysel repentaunce
Quis dabit mihi remas in tix meum
Who shal yede me lyth to myn entent
That thou Ichnu mayst make thyne hevynesse
By ptey syngi of tholy eagement
Into myn herte which is to myn old age
Repast etinal geyn all foreyn damage
Hodly pteydes with devout obseyfamte
Celestial snydon ende of my pilgrymage
To chyft and hysel and hertly repentaunce
I felde myn herte blytel and mynond
Lat purfies Ichnu them to rest
But as a Carpenter cometh to a broken hand
Or an artificer reparoth a reden cheste
So thou Ichnu of nasty men the best
Repare my thoughts hyske with my gondnamme
Visite my soule myn herte oh stell to breste
Grant or of deye chyft hysel repentaunce

129
With Seypyn open and contrete ther
Accepte me Ichnu and mycomplaint conceyde
Is most on Earthly tappes at thyne anter
Whiche in myself no coyn appartere
But yf thy myt by grace me pteyde
Synfull ledynge brought onto entyamte
Fro yo with gode hope which may me nat distre
Grant or of deye chyft hysel repentaunce

130
Cwong to tho that doydost on thys fode
Whiche with thys blode were steyned and mad red
And on cheyntys day gafes to my fode
Thy blessed body Ichnu in formys of blod
To me most synfull grantes or of bodes
To clyme by myt for myn entyamte
That with chapp thorn were gomed on thyne hed
Or i passe here chyft hysel and repentaunce

And one request in especiall
Grant me Ichnu whil I am here abyde
Ende to hane plement in my memoriam
The remembraunce of thy sonedes fyde
Nallec with the opere that did thyne herte yde
Thy come of thorn whiche has no smal penance
Dignage and tinge me desely for to chyde
The holy concion chyft hysel repentaunce

All the tokenes, of thy passion
I preye the churche, shano hem in my memorie
Hellely make, myl and tenthe of my reson
On Calvary, thy triumphall portreis
Man to restore, to thyn ornall glorie
By mediation, of thy merte sufframce
Out of thy exil, conseny and transforis
And shan I passe, chyfth hysel and repentamce

Of thy myl recognyng the to myne
Of my mende, tho myl poynct most psonde
This word churche, my l. S. Cantic tenimyng
In longthe and bred, like a large sombre
A le yel thoughter, to sonde hem and consonne
Thy rosse thy oborges, thy garnement taft at thame
The rōp the pele, to shew than besombe
Senant or of depe, chyfth hysel and repentamce

Of this prayer, melely of make an end
Under thy mynfull, comporation
O graciōus churche, shant ther one of sondē
Do hane memorie, upon thy passion
Testimonyall, of my redēmpcion
In my testament cōte for allegiance
This clāse last of my petition
Senant or of depe, chyfth hysel and repentamce

111
130
Inyngh the tymis, of this reson dor
I mene the reson, of my yeres grene
Gymyngh fro thy lāhode, therethē cop to fer
To the yeres acomted full fiftene
Exprencce, as it was settene
The gryff reson, chānge of condicōns
Disposed to many, combynded passionis

Soyde of reson, yede to silfnesso
Flosayd to seyr, of thyf toke litel heide
Lest to leue, londed no besynesse
Cane play and mythe, chānge to spelle or rede
Flosayng alle appetites, longyng to thy lāhode
Lightly mynyng, eynde and celde cas
Sepyngh for nōght, and anone after glad

ffor litel spach, to cybe with my folas
In my passionis, did my byydell lede
Of the yede, comtyme of dode in aisse
To be comred, that was all my spede
Lest to sayd scold, lost my tymis in dede
Kild a yonge wort, that wan entente byydell
Was my fiendes, ther gode to spende in ydel

I hadde in custome, to come to eccl'se late
Lat for to leyne, bnt for a contenantme
With my felawes, redy to debate
To chancle and cappe, was sette al my plesance
Wherof rebuked, this was my thevesamme
Do forze a lesynge, and thompson to misse
Whan I trespass'd, my silken to exuse

To my boster, did no penitence
Of my conuerso, gaf no forre at all
Sowg obstynt, by disobedience
Van in to gadynnes, applos ther of staff
To gadie fynnes, spayed hevve noz gall
To plukke stapes, in othermennes eynes
Was more redy than fer to say matynnes

My lust was al to ekorne folke and cap'
Wherof tenynnes, one among to ese
To ekoffe and moisen, like a wanton apo
Whan I did esel, othere of bonde arme
My busters fyfe, in east I did al ese
Redyere chistenes, for to telllo
Than gon to chiche, or here the eare bolle

131.
xx
Both to ryse, bother to bedde at eve
With conuasshe handes redy to dyner
My pater noster, my credo or my debole
Cape at the coh, so this was my maner
Wased with och synyl, as doth a rede oper
Dybbled of my fender, on the teethes for tamende
Wade deh eye, list nat to them attende

A chyl resemblyng, whch was nat like to thy do
Hewys to godly rebles in his dayse
Both to conuencion, close my liff to chyde
Alle gode theses, redy to despise
Chich bollesseder, oh hewys tyrantice
This is to men, my liff of bonde feyne
Who like a tyrant, and felt no maner pena

My host my pac, my fote alway constable
My to be myn eyen, conseny and coagabondine
In alle my esches, eodcynly chameable
To alle gode theses, contrarie of was fonde
Rodes on esay, nodde morwynge, node jocundine
Selffis rebles, made sterbyng as an hare
To folsse my lust, for noman wold of spye

Writen / And / Read / Wm / af / and / done

Enteryngh this tyme, into religion
Unto the plough, I pente forth myn hond
A yere complete, made my confession
Consyngyngh litel charge of thilke bond
Of perficion, ful godis example of sond
They testyng gode, in me was the lat
With lother syf, I loked often abak

Tanght of my masteres, by ethnos distilly
My sole restayne, and kepe alas my sight
Of blissem donet, to folde thos doctrine
And boro me lowely, to only maner Crist
By the admencie, of myn credence right
Cast to godward, of hole affection
To folde themyselues, of my confession

His holy reule, was onto me rad
And expouned, in fress notable wise
By ethnos men, religions and cas
Ffreschett expert, dexter prudent and wis
And obeydamente, of many godly empys
I herde a dede, but touchyngh to thos
Of that they tanght, I tolde litel herde

xxviii
132
In religion, I weare a blak habite
Only ontesayd, as by apparence
To folde that chace, I adomeyd bnt frillyte
Dane by a maner, counterfeite prence
Bnt in effete, ther was none existence
Nre the ymago, of Pygmalion
Chescyd by syf, and was nat bnt on

Apon the lasser, with othe dede thysse thre
The myn degrees, of ethnos meteness
Calleyn in the reule, greev of hymlynes
Wherou tastende, my fete me list nat disse
Bnt by a maner, formeyd false humblesse
To redeyn, whan folde were pstant
One to cheesse ontesayd, another in myn entent

Fist wherou as I, forsoke my owne will
Whette with a dede, of obediente
Dobye my condeyne, as it was ryght and off
I, folde othe dede, of parfite patiente
To myn synnes, done wrothyp and rebente
Foldeyngh the dede, tolde all another dede
Wherou was boden, of kunde godly disobeys

With tinges at large and botel constreynce
full of bordes, disordres of language
Festled to repe, my lippes in silence
Mouth open and eyed, tolde ther advantage
To hane ther tounse, ond ymedeles by onys
Out of the roynes, of attemperamete
To consinalite, gaf all the goundance

Each out of tyme, wot and sponkenesse
Unfrutnous talkynge, intemperat dyte
To coyn fables, qd my eyes spesse
Falso detraction, amonge eas to me sates
To talkes of dtn, me thoughts is eas not
To my corage, nor my completion
Soz nat that coyned, to daspl pfectioun

One with the frise, to take my dispoyt
last that apoc, to come to the quey
In contemplacion, q fond bnt smal comfor
Holy historiess, sde to me no ther
I casomed more, in syn that eas de
And evy hour, my passage for to dress
As q seyd est, to wot or excess

m
133
cc

Wonde gythe, and fond no canse why
Danselos ofte, compleynynge on my faze
Hern my corrections, answeles fro sayd
Withoute redresse, list noman to spay
Of al dtn, and paciente q eas baye
Of rebles yonthe list none hed to take
Wher Crist hymself for my sake

Wher no so remembryng in my latter age
Dyme of my chyldehode, as I referte shall
Withymes, holding my passaige
Wyl of a dayste, despite upon a salt
I caue a quafix, shos somdes day nat small
With this word vide, shote they beside
Behold my melenesse, O thy dñ and lens thy pnyde

The whiche word shan of dede condescende
In my last age, takynge the certente
Thereon remembryng, my forme q tolde in hondes
Gan to Egypte, with humble redresse
On this word vide, whiche humble diligente
In remembraunce, of Cristes passion
This lytel dyte, this compilation

þt.

Hide.

Behold o man / left exp thyng ope and
What mortall peyne / of onfesse for thy trespass
With pretorne boyc / of ope and oey to the
Behold my somdes / behold my blody fate
Behold the rebukes / that do me so manace
Behold myn enemys / that do me so despit
And hōsse that of to reforme the to gāte
Gas like a lambe / offred in sacrifice

Behold the paynemes / of þome that of Gas rāke
Behold the worder / with which that of Gas bōme
Behold the aymeres / whiche made myn heire to make
Behold the gardyn / in which þat of Gas fornde
Behold hōsse andas / toke xxx. pena poimde
Behold his treson / behold his wodesyse
Behold hōsse of / with many a mortall somde
Gas like a lambe / offred in sacrifice

No my distapel / which that hath me colde
Ans se this fernes / false calytation
Ina se the momys / which that he hath tolde
Ans se his kisynys / of false detraction
Behold also / the compasses false treson
Take ac a thef / with lanthes in ther synys
And after þat / for maimed redēption
Gas like a lambe / offred in sacrifice

Behold to cayphas / hōsse of Gas p̄sented
Behold hōsse Pilat / liss yede me no respīght
Behold hōsse Sysshopes / say to my deth assented
And se hōsse heredes / hadde me in despīght
Ans like a folo hōsse of Gas clād in despīght
Madson as a felon / in most quel byso
And last of alle / q after ther deliḡht
Gas like a lambe / offred in sacrifice

Behold the mynysteres / which haſ me in keþynys
Behold the peley / and the iper stong
Where of Gas bōmde my adorson bledynys
Most folly deute / with oborges long
Behold the bataple / that of Gas condesong
The brount abydynys / of ther mortall empysse
Crist they atonsynys / and ther clamdes shong
Gas like a lambe / offred in sacrifice

Behold and se, the hatefull brychedness
That ageyn me to my confusyon
Myn eyen haſt, and blynded with brynes
Bote and ebo bodeſ, by fale illiſion
Oaled in doorne, by ther knelyng don
Behold al thiſ, and se the mortall syn
Houſe of onely for mannes calnation
Gas like a lambe, offred in sacrifice

Se the brynes, by thome of Gas decepted
Behold the inger, that gaf my iugement
Behold the qoſſe, that Gas for me deþyſed
Behold my body, with balyng al torent
Behold the peple, whiche of fale entent
Caneled, and ageyn me yfſe
Which like a lambe, of malys imotent
Gas like a lambe, offred in sacrifice

Behold the women, that foldeſ me afay
That were depeſte, Ehan of thiſ Gas appayled
Behold the inger, whiche by ther queſe wene
Han my body, onto a qoſſe of myle
Behold my tormentes, most chappely appayled
At þen also theſe, pnt to my myſe
Behold houſe methol, my deth hatiſe abayled
That Gas for man, offred in sacrifice

111
135
Behold the spere, most chappely gromde and ſpato
Myne heſte banneder, upon the riſt syde
Behold the redspere, galle and oyle fette
Behold the clarynges, whiche that I deſe abyde
And my S. Edmundes, that Gas made to dyde
In the noman liſt, of þynthe to adyng
And thiſe of Gas, of malediſſe ageyn þyde
For mannes offence, offred in sacrifice

Se my diſplor, houſe they haue me forſake
þe me fled, almost onyþon
houſe they clepte, and liſt nat with me ſake
Mortal dide, they lefte me alle alon
Exceſt my moder, and my wifyn count John
My deth comploynynge, in moſt dolefult wyſe
Se from my qoſſe, they tolde nevyr gon
For mannes offence, Ehan of thiſ sacrifice

Se houſe that I was, inger to the deth
Se þaſtan, gone at his herte
Se Earth a spere, houſe longone me cloth
Behold two hitomes, distillyng don fro me
Se blode and water, by mynfull plante
Farewyl by my inger, whiche ongheſ I noſe onſiſto
man, Ehan of open the rode the
Gas like a lambe, offred in sacrifice

Behold the kyngnes, behinde by ther fessan
Out for my clother, at the deere to pleye
Behold my moder ~~and~~ ^{and} demyng for servantes
Upon the gosse than she sang me deere
Behold the capulce in eschis my bones
Bent with strong bache til of die anyfe
Of hell's gates, or hoso of brak the berye
And gaf for man, my blode in sacrifice

Agyen thy pnde, behold my gret medeville
Seyn thy enbie, behold my chante
Seyn thy lechens, behold my chaste
Seyn thy contreytise, behold my podes
Aiden also therde, nayled to a tree
Nayled with red blode, they lif me to risen
Behold O man, al this of die for tho
Wede as a lambe, offred in sacrifice

Behold my love, and gif me thyn agayn
Behold of deyde thy ransom for to paye
Se hoso myn hote, is open blode and plegi
Thy godly enemyes, onely to affraye
In hardy batayle, noman myght affraye
Of alle dimples, the grettest high emp
Sheffor O man, no lenger tho dismaye
I gaf for tho ~~of~~ my blode in sacrifice

